

دیداره کا قہ کری دگہ ل وهزیری په روه ردی

شماره (۵۲) فیلولون ۲۰۱۰

# سپلاقت

کوفاره کا هه یفانه یا رهوشه نگیری گشتی به ل نامیدی دهر دکه قیت

هونه رهنده شپوه کار نیوار سلیمان:

ب فرچه یی خوئی  
هونه ری ژیاننا جفاکی  
شروقه دکه ت

به اختیار فه تاح ب ریگا نه قینه کا راست ل  
هه بوونا خو دگهریت





# نەركىت كونگرەي و گوهورىن

خالد دېرەشى

دەمەكە سەزىيەت پارتى ل سەرى ھەتا خارى، مژويلى خو بەرھەفكرنن نه بو پىك ئىنانا كونگرى ۱۳ى و ھندە ھەلبۇرتنىت نەفخويى بو نوپنەراتيا كونگرەيى دى ب دوماھىك ھىن.

يا بىگومانە مەرەم و نارمانج ژ گریدانا كونگران دناڤ پارتىن سىاسى دا ھەلسەنگاندنا ژيانا حزبایەتیه د نەفبەرا دوو كونگران دا و ديسان ژبو گوهورىنا پرنسىپ و سىستەم و ھەلوپستايە، نەگەر پىدڤى گوهورىننى بيت، ھەر چەندە ژ كونگرى ۱۲ وەرە ھەتا نوکە دەمەكى دريژە و ل دويف پەيرەو و پروگرامى حزبى دڤىت ھەر چار سالان جارەكى كونگرە بەيتە گریدان، بەل ھەر وەكى ديار بو ھەمى نەندام و ھەفالىت حزبى ژى و ديسان ب ديتنا پترىا چافديران ژى ھەتا نوکە گریدانا كونگرەيى نەببو ژ کارەكى فەر و پىدڤى، دبیت ل فیرە و ل ویراھە د ھندەك دەليقان دا ھندەك تىت ديار ببن كو ھندەك ھزربكەن دڤىت كونگرە بەيتە گریدان، بەل ئەفە يا لاواز بويە و نەبويە (زەرورەت)، چونكى بەھرا پترىا كونگرا دەينە گریدان ژبەر چەند نەگەرەمکان ژوان:

۱- نەگەر حزبى تا و بال لى دروست بون و ھەر ئىكى ژ فان ب سەرى خو کار کر و ئىكەتيا ھزر و بىران نەما، يان بەر ب ھەلوەشيانى فەچون. (ھەلبەت ئەفە دناڤ رىزىت پارتى دا نەبويە)

۲- نەگەر رەوشا سىاسى يا وەلاتى كەفتە د فەيران و نالوزيان دا و ب تايبەت وەلاتەكى مينا وەلاتى مە، كو نەم ھيش ل قوناغا (رزگاريا نىشتمانى) دەربازنەبويە و كوردستان نەبويە خودان كيانەكى سىاسى سەربەخو، ھەر چەندە نەو وەلاتى كوردستان يا پىڤە گریدايى كو ئىراقە، يا دقەپرانىت مەزنىت سىاسى دا دڤىت، بەل كار نەگەھىستىە ھندى خەلكى كوردستانى درويشمەكى دى بلند بکەن يى جودا ژ دروشمى نوکە خەبات بو دەيتە کرن كو نەو ژى ب ھەفرا ژيانە دگەل بەغدادچارچوفى ئىراقەكا فیدرالى و ديموكراتى دا و حزبىت سىاسى ژى نەچار ببن كونگران گرى بدەن ژبو فى مەرەمى و گوهورىنا ھەلوپستان، كو ھىشتا روزا وى نەھاتىە و ھىش خەبات پى دڤىت و نەگەرەت نەھافىتتا وى پىنگافى ژى بو مە ھەمیان درونن.

۳- ئىك ژ نارمانجىت ھەر كونگرەيەكى حزبى نەو ھە كو ئورگانىن خو ل سەرى تاكو شور دبنە خارى ب گوهورىت و ئەفە خالەكا گرنگە دژيانا حزبایەتیی دا، ھەر چەندە بەردەوام گوهورىن دئورگانىت پارتى دا ھاتىنە کرن و وان گوهورىنا نەنجامىت باش ھەبويە، بەل دگەل ھندى دا ژى گوهورىن ل ھەموو نافەندان نەبويە و ئەفە ژى دەستەھلاتا ج ئورگانەكا حزبى نەبويە كو بكارىت وى چەندى بکەت و بو نمونە گەلەك كەسىت ئورگانىت بلندىن حزبى(دگەل رىزىت مە ھەمیان بو خەبات و ماندوبونا وان كو ئەفرو نەو بويە سومبولىت نەتەوى) گەلەك پىربويە و شيانىت كارى نەماينە و ھندەك ژى نەماينە د حزبى دا و كەس نەشايە فان بابەتان ئىك لابكەت كو ب تنى ئەفە دەستەھلاتا كونگرى حزبى دايە، نانكو دبیت ژ فى لايڤە كونگرە ببیتە (زەرورە) ھەر چەندە ل ج جھ و ئورگانەكى حزبى يا دبىژنى (خەلەل) تىبىنى ناھىتە کرن كو نەوژى ببیتە ئارىشە، يان، دياردە.

ھەر جاوا بيت گریدانا كونگرى پارتى ژ گەلەك ئالبانڤە گرنگىەكا مەزن ھەبە و رویدانەكە ل سەر ناستى دەفەرى، چونكى پارتى ل فى دەفەرى ژبلى كوردستانى و ئىراقى، ھەردەم يا دناڤ ترازى و بەلانسا ھەفركىيت دەفەرى دا و ھىزەكا كوپرا جەماوەرى يا ھەبى و ھەمى ھزر بو دەينە کرن، ئەفە ژ لايەكى فە و ژلايەكى دىڤە، ھەمى ئورگانىت حزبى دى فەژنەكا دىتر بخوفە بىنن و خوینەكا نوى پىگەھىستى دى كەفیتە دناڤ دەمارىت حزبى دا و ب كرىار دى گوهورىن ب سەر گەلەك ياسا و پرنسىپ و میتودىت حزبى دا ھىنە خار كو د گونجايى بن دگەل ژيانا سەردەم كو بشىن ھەفركىي دگەل پىشەات و ئالوزىيت دەفەرى و جىھانى بکەن.



# سیلاقت

هژمار  
**53**  
ئیلۆن ۲۰۱۰

کۆفاره‌کا هه‌یقانه یا ره‌وشه‌نبیری گشتی به ل ئامیدیی ده‌رکه‌قیت



**ئامیدی د**  
**دیتنن گه‌ریده**  
**و روزه‌لاتناسین**  
**بیانی دا**

**خودانی ئیمتباری**  
محهمهد محسن

**سهرنشیکار**  
خالد دیره‌شی  
xaliddereshi@yahoo.com

**هه‌لکه‌وت زاهر**  
**ب ریکا موزیک**  
**و سترانا کوردی**  
**که‌لتوری کوردان**  
**بو جیهانی دده‌ته**  
**نیاسین**



**ده‌سته‌کا نفیسکاران**  
عه‌بدوئلا مشه‌ختی  
د. ناشتی عه‌بدوئله‌کیم  
محهمهد عه‌بدوئلا ئامیدی  
یوسف محهمهد سه‌عید

**ده‌هینانا هونه‌ری**  
محهمهد مه‌لا جه‌مدی  
mehemed\_sersink@yahoo.com

**دزایه‌تی کرنا ولاتین رۆژنانا و ئیرانی ل کوردستانی کاره‌کی نه‌ ده‌قی خودایه**

**فوتۆ: دلوان عه‌تەم**  
**تیبیلدان، کوما کاری**  
**چاپخانه‌ خانی - ده‌وک**



**باسکال**  
**مه‌شه‌لانی**  
**چوو ده‌یلینا**  
**زیرین دا**

**نهریس :**  
ئامیدی - کانیا مالا  
موبایل سهرنشیکاری:  
Mobile: 4642107

E\_mail:  
guvara\_sulav@yahoo.com  
guvara\_sulav@hotmail.com  
Tel: 0627633369

**سیلاف ل سهر تۆرا ئیسته‌رئیتی:** [www.amedye.com](http://www.amedye.com)

- ههر بابته‌ن دگه‌هسته سیلاف، به‌هسته به‌لافکر، بان نه، بو خودانی ناهسته زفراندن.  
- ژلی ئه‌و گوتارته‌ن ئافی سیلاف ل سهر ئه‌م به‌ریرسیار نینین ل ئافه‌رۆکا چ گوتار و بابته‌ت ده‌ینه به‌لافکر.



## عیراق و ئاقارین قهیرانا سیاسی یا مهترسیدار

دوو لایه‌نی ژێ بی ئەنجام مایه، ژ لایه‌کیه مالکی کو پرانیا کورسیان ژێ بدهست خوڤه نه ئینایه دخوازیت جاره‌کا دیتر بیته سه‌روک وه‌زیری عیراقی و حکومه‌تی پیک بینین، و هه‌ر پوستی گرنگه‌ بیخینه بن دهستی زه‌لامه‌کی خو کو ژ ئەندامین پارتیا (دعوه) پیک دهین، هه‌ر چه‌نده مالکی و عمارحکیم هه‌قه‌یمانی گریدا بو، لی ديسان ژێ کورسیین وان تیرا پیک ئینانا حکومه‌تی نه‌دکرن و په‌راویز کرنا عه‌لاوی ژێ چاڤدیرین سیاسی ب مه‌ترسی دبیین ل سه‌ر عیراقی، هه‌روه‌ها هند که‌سایه‌تی و فراکسیون دخوازن کو ده‌وله‌تا یاسایی کاندیده‌کی دیتر ل جها مالکی بو قی پوستی کاندید بکه‌تن ب تایبه‌تی العراقیه و عمارحکیم ژێ ئەڤ داخوازه ژ مالکی کریمه و ره‌وتی صه‌در ژێ دژی کاندیدکرنا مالکی یه، چونکی د حکومه‌تا مالکی دا په‌یوه‌ندیین وان دگه‌ل ره‌وتی صه‌دری و ئەنجومه‌نی بالایی ئیسلامی ژێ باش نه‌بوینه، لی تا نه‌و مالکی ب خواستا وان قایل نه‌بوینه و دبیزیت: ئەگه‌ر ده‌ست تیوه‌ردانین



قی وه‌لاتی، چونکی دیموکراسیه‌ت و بنه‌مایین مافی مروڤی وه‌ک تاک و کومه‌ل و چارچیفین یاسایی و ده‌ستوری نه‌بوینه بنگه‌هه‌ک بو ئیداره کرنا قی وه‌لاتی، به‌لکو هه‌رده‌م خواستین گروپه‌کا شوفینی ل سه‌ر ئیرادا پرانیا عیراقیان هاتیه سه‌پاندن، و ده‌مه‌کی درێژه ئەڤ په‌یوه‌ندیه‌ هاتینه په‌راویزکرن، ژ به‌رکو به‌رده‌وام سیاسه‌تین دیکتاتوری رول له‌یستیه د عیراقی دا، پشته شه‌ری ئازادیا عیراقی وه‌لاتی چاڤه‌ری ژ یانه‌کا نوی و په‌یره‌و کرنا دیموکراسیه‌تا کا راسته‌قینه دکه‌ن، کومافی هه‌مو وه‌لاتی عیراقی تیدا هه‌بیتن، لی سیاسیین عیراقی وه‌ها هزر ناکه‌ن و هه‌ر که‌س هه‌ول دده‌ت پنگه‌هی خو یی سیاسی ب هیز بیخیتن وه‌ه‌فرکی ل سه‌ر قی یه‌کی ده‌ینه کرن، نه‌ک ژ بو به‌رنامی حکومه‌ته‌کا کارا کو بکاریتن خزمه‌تا عیراقیان بکه‌تن، پرسا کاندیدی سه‌روک وه‌زیران بویه ئاسته‌نگ ل به‌رده‌م پیک ئینانا حکومه‌تی، بی باوه‌ریه‌کا مه‌زن دناڤه‌را کوتله و قه‌وارین سیاسی هه‌یه و کومبونین



حسین جعفر چلی

پرسا سه‌روک وه‌زیری نوی بو عیراقی، و پیک ئینانا حکومه‌تا نوی، ئەڤ وه‌لاتی ماندی ژ سیاسه‌تین دیکتاتوری و شوفینیزمی، قه‌یرانا سیاسی دروست کریمه، ئاراسته به‌ره‌ڤ ئاقارین مه‌ترسیدارڤه‌ دچن، هه‌ڤرکییا سیاسه‌تمه‌دارین عیراقی و پرسا سه‌روک وه‌زیران وه‌کی په‌قینیت تیروریست ئەنجام دده‌ن بویه مانشیتی پرانیا روژنامه و گوڤارا، و زیده‌تر ژ هه‌ر تشتی دیتر باس ژێ ده‌یته کرن و به‌ر به‌سته‌کا مه‌زن ل به‌ر ده‌م پیک ئینانا حکومه‌تا نوی، نه‌و عیراق د هه‌ستیارترین قوناغین میژویا خودا ده‌رباز دبیتن، کو ژ لایه‌کیه ره‌نگه ریزه‌وا پروسيسا سیاسیا عیراقی به‌یته گوهارتن و د قوناغه‌کا نوی دا ده‌رباز ببیتن و ژ لایه‌کی دیتر ژێ قه‌ ریزه‌وا په‌یوه‌ندیین وه‌لاتییان ب ده‌وله‌تی قه‌، ئیرو زیده‌تر ژ هه‌ر تشته‌کی عیراقی پیدڤی ب ئاڤا کرنا سازیین ده‌وله‌تی نه‌ ل سه‌ر بنه‌مای پروفیشنال و بسپوری و شیبانان و ده‌ست پاکي و دلسوزی، چونکی ئەڤ یه‌که ژ هه‌ر تشته‌کی دیتر گرنگتره‌ بو وه‌لاته‌کی مینا عیراقی کو نه‌خاسمه‌ خه‌لکی وی باجه‌کا مه‌زن دایه ب دریزاها دیروکا خویناوییا







## دژایه تی کرنا ولاتین روژنافا و ئسرائیلی ل کوردستانی کارهکی نه دهی فوهدایه



کامی گوهرزی

و قوربانیدانا فهلهستینی مینا ههقدو نین، و سه رکردین شورشین کوردی ژی پهیره و پروگرامین حزبه کا مینا حزبا هه ماسا فهلهستینی دستراتیژییه تا خوهدا نه بوویه! چ جارن چ حزب و هیزین شورشگیرین کوردستانی زاروکی عه ره بان نه کوشتنیه. مینا توپین هندک حزبین فهلهستینی کو خه لکی سفیلی ئسرائیلی پی ژناف دبر و چ جوداهی دناقه را زاروک و هیزین سه ربازیدا نه دکر! نه ز کوشتنا زاروک و خه لکی سفیل بتاوانه کا مه زن دزانم چ خه لکی سفیلی فهلهستینی بیت چ بی ئسرائیلی! دفی ئهم فی راستین ژی بزانی ئه گه ر حزبین ئیسلامیین فهلهستینی هیزه کا مینا هیزا ئسرائیلی یا بهیز و پر چه ک ده ستدا هه بایه. نه ز باوهرم پشیکه کا ئسرائیلی ژی ب ساخی دهر باز نه بوو! گه لکه جارن چه کدارین فهلهستینی لاندکا زاورکین وه لاتین خوه دکره چه پهر دناف باخچین مالین خه لکی خوهدا! شه ر دگهل هیزین ئسرائیلی دکر و نه گه ر گوله کی ئارتیشا ئسرائیلی ژی که سه کی فهلهستینی کوشتا راکه هاندنا عه ره بان بهروقازی ده مین ئه نفال و کیمابارانین کوردستانی جیهان ده ژاندا! یا گرنگتر و ساده تر ئه وه پیدقیه ئهم بزانی جاری ئاریشا مه مینا کورد ژ هیزا مه گرانتره. بلا ئهم وه کی جفاکا کوردی و هندک حزب و ته یارین سیاسیین کوردستانی باری ل هیزا خوه مه زنتر هه لنه دهینه سه ر ملین خوه، ئاریشا دوزا مه مینا کورد دگهل ولاتین جیرانین کوردستانا مه زن و مه چ ئاریشه دگهل ئسرائیلی و ولاتین روژنافا نین و پیدقی نا که ت ئهم دوژمنین خوه شاد و دژی نه ته وا خوه بهیز بکه ی! بلا ئاریشا وان ولات و جفاکین ده هول و زورنا لیددان و سه ما دکره پیشه. ده مین کیماباران و ئه نفالین کوردستانیدا. ل سه ر ملین مه کوردان نه بیت و دژایه تیا خه لکه کی نه که ی کو ئه گه ر هه قالین مه نه بن دوژمنین مه ژی نین

دکه ن! جهی داخیه کو هندک حزبین ئیسلامی و هندک لایه نین دیکه کو هه تا نها ب سیاسه ته کا که فنا هه لوه شیاپیغه! هاتینه گردان، گه لکه بزاشی دکه ن خه لکی وه لاتئ مه ژ بو دژایه تی کرنا ولاتین روژنافا یی هان بدهن، کوردستان هه تا نوکه ولاته که هه می ره نگه مه ترسی گه فا ژ ده ستکه فتن و دکه ن و ئه ف ئاسایش و نیف سه ربخوهیا مه مینا کوردین باشوری کوردستانی ب هاریکاریا ولاتین روژنافا یپاراستیه (نه ک برا عه ره بان!) کو ئهم دژی ولاتین روژنافا کار بکه ی و هزر بکه ی بهرزه وه ندیا عه ره بان بهرزه وه ندیا دوزا کوردیه! نه ز نابیزم پیدقیه ئهم کورد ل دژی عه ره بان، یان هه ر نه ته وه کی دیکه رابوه ستین و بی ماف دژایه تیا وان بکه ی، لی ب دیتنا من دژایه تی کرنا ولاتین روژنافا کاره کی هه ره شاشه و مینا که سه کی سه رگه رم و بی ئاگه هه کو ژبو سه رگه رمیی باره کی مه زن ل پشتا خوه سیار دکه ت و پشتا خوه ب ده ستین خوه دشکینیت. ب پیدقی دزانین ب چه ند دیره کا رونا هی ب ئیخمه سه ر سترانا هونه رمه ند هاوتا ئه سه عد و کچا وی یا زاروک که ژئ کو ب قوربانین فهلهستینی کلیپ کریه و ل سه ر شاشی هندک ته له فزیونین کوردی ده یته نیشاندان! د چا فیکه فتنه کا کوره ک تیقی دا ناقبری وه دیار دکر کو ئه ف کاری هونه ری ژبومه کوردان کاره کی باشه و ئهم بقی رهنگی دبیزینه نه ته وه یین عه ره ب، وه ل سه رده می ئه نفال و کیماباران کرنا کوردان بیدهنگی دنفاند و چ هونه رمه ندین وه ب دهنگ نه ده اتن، لی ئهم کورد به ره قانی ژ وه دکه ی و دلسوزیا خوه نیشا وه ده یین، و ناقبری ئه و ماف نه ددا خه لکی ولاتئ مه ژ ل سایت و لپه رین روژناما دژایه تیا فی سترانی بکه ن، به ریز کاک هاوتا پیدقیه ئهم بزانی ئیکه م خال دقیت ژبیر نه که یین شه هیدین گه لی مه داین

ب سه دان سالن ئهم کورد ل ژیر داگیرکاری و سه ته ما عه ره ب و تورک و فارسانه دژین، ژبال فان ولاتنه هه می رهنگین زورداری ل خه لکی جفاکا مه هاتیه کرن و ده یته کرن، ئهم کورد دچاقین واندا مینا هو ف ده یینه نیرین و کوردستانا ئازاد و ئالایی کوردستانی ب دوزه خه ک دناف دهروونی خوهدا پیناسه دکه ن! ل فی داوی ئهم کوردین باشوری کوردستانی ب تیگه هشتن و ئیراده و دلسوزیا هندک که سایه تین مینا ریزدار مه سه ود بارزانی ب هاریکاریا نه ته وه یین ئیکگرتی و جیهانا روژنافا، شیاپه دناقه را فان ولاتین دوژمندا ئاسایش و نیف سه ربخوهیا خوه بپاریزین، مخابن پشتی فان هه می ئه زمونین ته عل و بخوینیقه یین ب دریزا هی میژووی ب سه ر ولاتئ مه دا هاتین، هه تا نه اژی هندک ژ خه لکی جفاکا مه بهرزه وه ندیا وه لاتئ مه دناف زووما دویرینا خوه یا تاریدا دین و هزره کا بهروقازی مه ژین وان کونترول کریه و وه هزر دکه ن نه گه ر دژی ئسرائیلی و ولاتین روژنافا خه باتئ بکه ن و روندکا ژ بو شه هیدین غزه ببارین کاره کی پیروز بهرزه وه ندیا دوزا کورددا



## حه تا سبه هی خودی که ریمه !!

(( هه می که سان دئین بچنه به هه شتی به لی که سی نه نیت به ریت !! )) نه رستو

### ههوار اسهاعیل نیروهی

مروف هه کاره کی دکهت ژب وهندی یه کو مفایه کی ژئی وهربگریت، نه فجا نه ف کاره و مفایی وی بو خو تاکی بیت، یان، بو خیزانی هه می، یان، بو که سین دهوروبه ر بیت، به لی یا گرنگ نه وه ده می کار دهیته نه جامدان بو مفا وهرگرنتی ته نه بو نه فو نه بیت و بیژیت تا سبه هی خودی که ریمه، چونکی خودی ژیانای دای بو مروفان، نه ک مروف بو ژیان و ژیان بیک دهیت ژ هات و نه هاتان، کو مروقی زانا ژ هاتان مفای وهردگریت بو روزا پاشتر و ژ نه هاتان بی ئومید نابیت و ده می نه وه هات بو پیش هاتن سبه هیا خو پی دابین ده کت، چونکی خودی نه وه هات بو پیش ئینا ئیدی پیدقی یه مروف ب کاری رأبیت. راسته چ کار ناهینه کرن و چ ئارمانج ب جه نائین نه گه ر چه زا خودی ل سه ر نه بیت، به لی چ کار ژئی نه هاتینه نه گه ر خودی ریک نه دابیت و نه جامدانای فی کاری دهیته پیش ب که ساتیا ته فه گریداییه و نه گه ر نه م ژئی پیکولی بو ده سنقه ئینانا کاری نه که ین خودی بو مه چ ناکهت، ژبلی فه کرنا ریکی، بو نمونه ((نه گه ر توشی نه خوشیه کی بووین بو چاره کرنی بوچی دچینه لایسی نوژدارا؟ ما نوژدار ژ خودی زیره کتر و شارزاتره؟؟ یان نه گه ر ملله تی مه دو هی و پیر ده ربه ری نه دیتبا و دارا ئازادی شه هیدین مه ب خوینا خو ئاف نه دابا، نه و به ره می نه فو ده ستی مه دا

دا خودی ده ته مه؟؟)) به لی نه م دزانین کو پتیا کاران دقیت نه م بخو ل دو یف بگه رین و فه ره بزانی چ کار مه حال نینه و چاره بو نه بیت، ته نه مرن نه بیت. دقیت نه فو کار بهیته کرن بو ده سنقه ئینانا به ره می بو سبه هی، چونکی نه فو بنیاتی سبه هی یه، نه گه ر بیژین ما کی دزانی دئ حه تا سبه هی مینین ساخ؟! راسته به لی نه و کار ژئی دگه ل مه نامریت و هه ر دئ مفا ژئی هیته وهرگرتن و نه م خو گونه هبار نابین، چونکی پیدقی خو مه نه جام دا نه گه ر هه می ب ده ست مه فه نه هاتبیت، دیسان نه م گه له ک ژئی دور ژئی نه بووین، هه روه ک زانایه کی نه لمانی دبیژیت ((به ره ف هه یقی هه ره نه گه ر تو نه گه هی چ ژئی دور نامینی و هه ر دئ که هیه هنده ک سترین مه زن)). خودی گه له ک ریک داینه به رسینگی مروفی کولی بیته ریفینگ و کار ئیدا بکهت بو گه هشتنا (ئارمانجا خو ئارمانج ئیکه و ریک هزار). نه گه ر هه ر که سه ک ژمه ته نه ا دوو پرسیاران ژ خو بکهت دئ زانین کانی تا سبه هی خودی که ریمه کاری خو نه که ین، یان خودی هه رده م پی که ریمه به لی ریک پی دای و کار هیلا ی ب ژقانی مه فه، ئایا من بو ئارمانجا خو خو ماندی کریه و کارکریه و خودی ریک ل من گرتی و نه ز نه گه هشتیمی؟! ئایا چ جارن نه ز رونه شتیمه و بیی کو خو ماندی بکه م خودی کاری من نه جام دابیت و ئارمانجا من ب جه ئینابیت؟! به لی پتیا

که سان هه رده م دقیت بگه هیتی بیی کو خو ماندی بکهت، هزر دکهت کو ده می دبیژیت ب هیقی خودی فه، یان تا سبه هی خودی که ریمه، نه و ب وی کوتنی باوه ری ب مه زناتیا خودی بو که سی به رامبه ر ده ته ناسین هزر دکه ن ب باشتین شیواز په سنا خودی دکه ن، هزر ناکهت کو خودی ریکا دای بو کارین وی و نه ف که سه ژوان جو ره که سان نه وین کیم کار دکه ن و گه له ک گازندا ژ ژیانای دکه ن، وه سا دزان کو نه و که سی نه ف ژیانای دای هه ر نه و بخو دئ ژیانای بو دابین کهت و ریفه بهت و پیدقی ناکهت خو ماندی بکه ن و چ جارن خو ماندی ناکه ن، به لی هه رده م دقیت بگه هنی و گه له ک کارتیکرنی ل که سین دهوروبه رین خوژی دکه ن، ب ناساندنا مه زناتیا خودی کو دبیژن خودی هه می ده سنقه قتان بو مروقی دئینه پیش، ته نه ا بخازه به لی ژ دل و ژ خودی ب ترسه نابیزن ب کارکرنی و خو ماندیکرنا ته خودی دئ پاداشتی ته ده ت و ژ خودی ترس به به لی خو ژ خودی نه ترسینه و نه گه ر نه خوشیه ک ب سه ر مروقاندا هات دئ بیژین نه فه مروقی ب ده ستین خو نه ف نه خوشیه ب سه ر خودا ئینا! یان نه ف هه رده کاره بین خودینه یان ژئی هه رده و بین مروقان، به لی یا راستتر نه وه کو بین مروقانه چونکی مروقه نه فو خو ماندی دکهت بو سبه هی کو پاداشتی خو وه ربگریت.



## نامیدی د دیتنن گه ریده و روژه لاتناسین بیانی دا

نقیسین، د. عیهاد عبدالقادر محمد سعید

وهرگیان و پیداجوون، کوفان احسان یاسین



### پشکا نیکی

بوسلمانا دا\_ وهرگیر).  
لی ئەم نه شینین بیژین کو ئەف بزاقه  
بهرایا روژه لاتناسی بوو، چونکی  
هه نایین دیمه شقی نه که سه کی روژناڤای  
بوو به لکو که سه کی روژه لاتنی بوو  
لبن سیه را دهوله تا ئەمەوی دا بوو تا  
را دهیه کی خزمه تکاری کوچکا ئەمەوی  
بوو (٦).

لی هندهک فه کوله رین دی به راهیا  
دهستپیکرنا روژه لاتناسی بو چاخنی  
دههی زاینی دزقرینه فه و دیاره باهرا  
پتر ژ تاییه تمه ندا درژدن کول وی ده می  
روژه لاتناسی دهست پی کریه، ئەو  
فه کوله ره دبیین کو پیره کی فرهنسی  
(جریر دی ئورلیاک) ئیکه م روژه لاتناسه  
ئەگەر ئەم دشاش نه بین (٧) ئەف پیره که  
هاته ئەندلس بو مەرهمین زانستی و  
بوو قوتابی لسه دهستی ماموستایین  
نه شبیلیه و قرته، و پاشی ئەندلس  
دهیلبت و بهر هف روما فه دچیت و ل  
ویژی پله یا (بابه وی) بی وهر دگریتن، ل  
ژیر ناڤی (سلفستهری دووی) پاشی  
چوو دناڤ کوچکا (ئوتویا مەزن) یا

شه گه ریانه کا دیروکی بو  
روژه لاتناسی و فه کولینن روژناڤای  
لسهر روژه لاتنی: هندهک ژ فه کوله را  
وهسا دبیین کو کاره کی ب زهحه ته  
ئەم بشین به راهیا روژه لاتناسی  
دیار که بن (٣) چونکه زارافی روژه لاتناسی  
نه ده رکه فت ب رهنه کی هویر و روهن و  
بهرچاڤ لڤی دوماهی نه بیت ب تاییه ت  
ل چاریکا دوماهی ل چه رخی نوزدی  
زاینی (٤).

دگه ل قی چه ندی ژی دا هندهک  
ژ فه کوله رین ئوروپی گه هشتنه سهر  
دیار کرنا ده مه کی دیار کری لسه به راهیا  
روژه لاتناسی، د رژدن لسه وی  
چه ندی کو روژه لاتناسی لسه ملین  
پیره ک و زه لامین ئاینی بین مەسیحی  
سه ره له دایه، و ئەف زانسته پی  
تاییه تمه ند بوو ب وان فه و نه که سه کی  
دی و بو زانایی نه سرانیه تی (یوحنا  
ده مشقی ٦٧٦\_٧٤٩ز) دزقرینه فه ئەوی  
دوو په رتوک دڤی بواری دا دروست  
کرین دا برابین خو بین نه ستوری پی ب  
پاریزیت (٥) (په رتوکین وی ب ناڤن: زیانا  
محمدی و په یوه ندی دناڤه را مەسیحی و

پیناسا روژه لاتناسی: زارافه که  
دهیته گوتن لسه زانستین روژه لاتنی،  
یان زانستین جیهانا روژه لاتنی، یان ب  
رهنگه کی دی ئەو زانسته ئەوی کلتوری  
روژه لاتنی بگره ژ ئابین و تیتال و  
باژیروستانیه ت و کلتوری مله تا فه دکولینن،  
و بارودوخی کومه لایه تی و ئابوری و  
هه ر تشته کی پیڤه گریڤای دخوینیت (١).

به لی روژه لاتناس ئەو که سن ئەوین  
رادین ب فه کولینا لسه روژه لاتنی  
ب مەرجه کی ئەو که سه بخو خه لکی  
روژه لاتنی نه بن، یان کومه کا نقیسهر  
و دیروک نقیسانه گه لکی ژ زیانا خو  
ته رخان دکه ن بو فه کولینن روژه لاتنی  
و ئەو فه کولینه دگریڤانه ب هه ر ئیک ژ  
کلتور و ئەده ب و زمانین وی خه لکی فه.  
ل فیره دڤیت ئەم نه که فینه شاشی کو  
زارافی روژه لاتناسی بو هه ر نقیسهر و  
دیروک نقیس و فه کوله ره کی ئوروپی بهیته  
گوتن، لی روژه لاتناسی وه کی زاراف  
و کار بو وی که سی دهیته گوتن بی  
هه می گرنکیا خو دایه سهر روژه لاتنی و  
فه کولین لسه هه می لایه کی روژه لاتنی  
کرین و زمانی وی نه هاتیه زانین (٢).





کو مه چ نارمانج و مه‌ره‌م پی نه‌بن، ئەف چەندە ژێ دەهێته سەر وان کەسا ئەقین خو بو قەکولینا روژەه‌لاتی تاییه‌تمەند کری، ئەو نه‌خوشی و رهنج و دویرکه‌قتن ژ وەلات و خەلکی خو دبێ نارمانج نه‌بوون مه‌ره‌ما وان یا سه‌ره‌کی زانینا نه‌په‌نین روژەه‌لاتی وان ژێ ل دویف خورا کومه‌کا نارمانجا هه‌بوون دیسان کومه‌کا پالده‌را ب دویف دا هه‌بوون دی بزافی که‌ین بو هه‌وه‌ ب کورتی به‌حسی وان پالده‌را بکه‌ین:

۱\_ پالده‌ری ئاینی: ئەف پالده‌ره‌ ژ به‌راهی تانها سنی لایا قەدگریتن: به‌رده‌وامبوونا ئیسلامی: ئەوان دگوت کو بیروباوه‌رین ئیسلامی ژ یه‌هودیه‌ت و نه‌سراڤه‌تی هاتینه‌ وه‌رگرتن و کیمکرنا بهایی پیغه‌مبه‌ری (س) و ته‌شه‌یرکرنا ژایانا وی ژبلی پیغه‌کریدانا چه‌ندین تاوانا ژ بو کیمکرنا بهایی ئیسلام و قورئانا پیروز(۱۲).

۲\_ پاراستنا نه‌سراڤا ژ مه‌ترسیا ئیسلامی وه‌کی ئەو دبین و نه‌هیلانا به‌لافبوونا ئیسلامی بناقه‌را و اندا و ترسان ژ چوونا ده‌سته‌لاتا که‌ئیس(۱۴). مه‌سیحی کرن و نه‌سراڤه‌تکرنا بوسلمانا(۱۵).

۳\_ پالده‌ری داگیرکرڤ: خەلکی روژئاقای د دیت کو باشترین ری ئەو ده‌ستی خو داننه‌ سه‌ر روژەه‌لاتی ریا روژەه‌لاتناسی یه، ئەو ژێ ریخوشکه‌ره‌که‌ بو داگیرکرنا وان وەلاتا ئەقین کیلین روژەه‌لاتناسی دگه‌هنی، لقیزه‌ وه‌کی ئەرکی وان روژەه‌لاتناسا قەکولینا هه‌می لایه‌نین وان وەلاتا یی کو دقیت داگیرکه‌ن، و زانینا هه‌می پیزانینا لسه‌ر سروشت و جوگرافیا و نه‌توه‌ و خالین هیز و بی هیزیی بناقدا(۱۶).

دی ب ره‌نگه‌کی هویر و کویرتر ئەوان روژەه‌لاتناسا ئەف وەلاته‌ داگیردکرڤ به‌ری کو له‌شکه‌ر داگیرکه‌تن، ژلایه‌کی دیغه‌ هنده‌ک قەکوله‌ر وه‌سا دبینن کو روژەه‌لاتناس ئەو که‌سه‌ ئەوی

شاهی جرمانیا و نمبره‌تورئ نمبره‌توریا رومانیا یا پیروز(۸).

لی هنده‌ک قەکوله‌رین دی به‌راهیا ده‌رکه‌قتنا روژەه‌لاتناسی بو به‌راهیا چه‌رخێ یازدی زاینی دزفرینه‌ قە، لی روژەه‌لاتناسی ئەلمانی(رودی پارت) دبینیت کو به‌راهیا روژەه‌لاتناسی بو چه‌رخێ دوازدی زاینی دزفرینه‌ قە چونکی دقې چه‌رخێ دا بو ئیکه‌م جار (قورئانا پیروز) هاته‌ وه‌رگیزان بو سه‌ر زمانی لاتینی و ب داخازیا قەشه‌یی پیروز (په‌تروس ئەلموخته‌ره‌م)(۹).

ئوروپا گه‌له‌ک گرڤگی ب زانستین روژەه‌لاتی دداو مفا ژئ وه‌رگرت ب تاییه‌ت زانستین بوسلمانا ل ئنگلته‌را پیره‌کی ئنگلیزی (ئەدیلارد) ده‌رکه‌قت و ئەوی فەلسه‌فه‌ ل فرهنسا و ئەلمانیا خواند بو و سه‌ره‌دانا روژەه‌لاتی دکر ب تاییه‌ت قه‌ستا شامی و مسری دکر ئەوی گه‌له‌ک په‌رتوکین عه‌ره‌بی قه‌گوه‌استنه‌ روژئاقایی و ب تاییه‌ت په‌رتوکین فەله‌کی و بیرکاری، و ل ئیتالیا (جیرارد قرومی\_ ۱۸۷ز) دیار بوو ئەقی که‌سی نیزیکی(۸۰) په‌رتوکین عه‌ره‌بی وه‌رگیزانه‌ سه‌ر زمانی لاتینی کو دتاییه‌تمەند بوون دبوارین بیرکاری و لوژیک و پزیشکی و گه‌له‌ک بوارین دی(۱۰).

ل چاخێ ۱۶ زاینی روژەه‌لاتناسی ب تیگه‌هه‌کی دیارکری ده‌رکه‌قت هه‌روه‌کی قەکوله‌ره‌ک نامازه‌ پی د ده‌تن، و ئەف قەکولینه‌ که‌فته‌ ژیر په‌ردا به‌رژوه‌ه‌ندین ئوروپی دا و ئوروپا روژەه‌لاتناس وه‌کی بالیوز و پی رابوینن کارین وان ده‌وله‌تا ل وەلاتین ئیسلامی دامه‌زراند(۱۱).

پاشی قەکولینین روژەه‌لاتی هیدی هیدی پیتشه‌قتن بخوفه‌ دیتن و زارافی (روژەه‌لاتناسی \_الاستشراق\_ orientalism) ده‌رکه‌قت ب تاییه‌ت ل کونگری ئیکی یی روژەه‌لاتناسی ل پارسی ساالا ۱۸۷۳ز پاشی زارافی (روژەه‌لاتناس\_ئهره‌بیست\_ arabist) ده‌رکه‌قت ئەف که‌سه‌ ئەو بوون ئەقین دتاییه‌تمەند ب قەکولینین عه‌ره‌بی، پاشی ل کونگری ۲۲ ئەوئ هاتیه‌ گریدان ل هامبورگ ل ساالا ۱۹۸۶ ئەف زارافه‌ به‌رفه‌ه‌تر لی هات و ئەو که‌سه‌ بقه‌کولینین ئاسیا و ئەفریقا تاییه‌تمەند بوون Asian and north African studies)) (۱۲).

نارمانج و پالده‌رین روژەه‌لاتناسی و روژەه‌لاتناسا:

نه‌ تشته‌کی لوژیکی یه‌ کو ئەم ره‌نجه‌کا مەزن ب تشته‌کی فی ببه‌ین بی

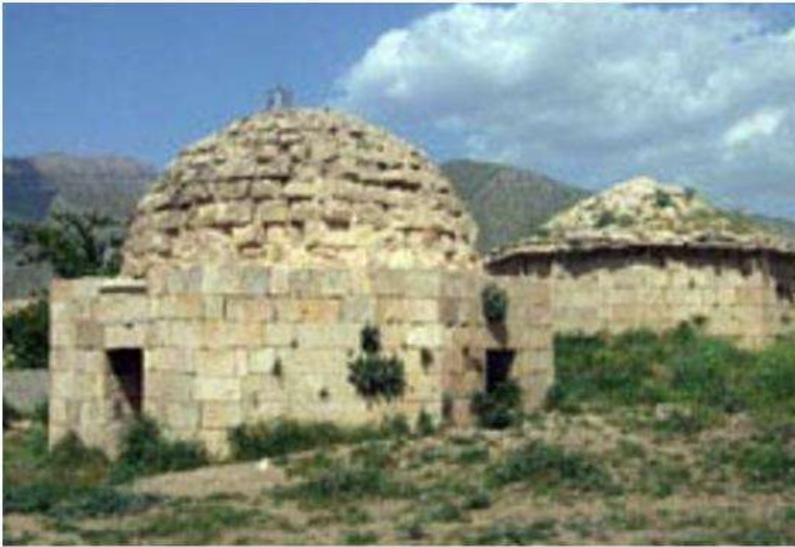
(ده‌رکه‌قتن و کاری سیخوری، قەکولین و دبیتنا شینوارا، نفیسینا راپورتا، ئەقی سیخوری کراسن خەلکی دکره‌ به‌ر خو لی ب زمانی خو دقیت ئەو قەکولینین زانستی دروست بکه‌تن)(۱۷).

ل قیزه‌ پرسیاره‌ک سه‌ره‌هلده‌ت و دبیت ئەری ئەو روژەه‌لاتناسه‌ هه‌می دگریدایبوون ب دام و ده‌زگه‌هین داگیرکرڤ قە یان ئەو قه‌رمانبه‌رین فه‌رمی بوون ل ویره‌؟ به‌ری کو ئەم به‌رسقا فی پرسیارئ بده‌ین دی بیژین ئەم نه‌ دگه‌ل وانین ئەوین دبیزن روژەه‌لاتناس هه‌می دخزمه‌تا دام و ده‌زگه‌هین داگیرکرڤ دابوون به‌لکو هنده‌ک ژ وان ده‌رکه‌قتن د ناغه‌راست بوون و دویر بوون ژ هه‌ر ره‌گه‌ز په‌رسته‌یه‌کی، ب ره‌نگه‌کی دی هنده‌ک روژەه‌لاتناسا نه‌ هه‌می خزمه‌تا داگیرکرڤ یا کری.

دی هین و به‌رسقا پرسیارا چووی ده‌ین هنده‌ک ژ روژئاقاییا خزمه‌تا داگیرکرڤ یا کری و مه‌زنترین پله‌ د ده‌زگه‌هین داگیرکرڤ دا یین وه‌رگرتین، وه‌کی(لویس ماسینون) ئەوئ بوویه‌ راویژکاری وه‌زاره‌تا داگیرکاری فرهنسی دبوارین ئەفریقیدا(۱۸) و (جولیدزیهر) ئەوئ پیزانین داینه‌ ئەلمانیا، و (مارجیلوس) ئەقی پیزانین داینه‌ به‌ریتانیا(۱۹).

۲\_ پالده‌ری سیاسی: ب کورتی ئەف پالده‌ره‌ لقی دوماهیی ده‌رکه‌قت ب تاییه‌ت ده‌می وەلاتین روژەه‌لاتی سه‌ره‌خویا خو وه‌رگرتی، و وەلاتین داگیرکار رابوون ب دامه‌زراندنا بالیوز و پی رابوینن کارا ل وان وەلاتان، ئەوان که‌سایه‌تیا په‌یوه‌ندی به‌رده‌وام ب سیایه‌تمه‌دار و بیرمه‌ندین





دهستی واندا نه بیټن و نه وان پیزانین لسره ریځین څه گوهاسستی ژ خه لکی وهرگر تین و رهنګه سره داننا باژیری ټامیدین هره نه کر بیټن نه څی څه ندی ژی نه و گه لکه ژ راستین دیروکی دویر کرینه ،سهره رای څی څه ندی ژی وان روژه تناسا بزاف نه کر یه ده می لایه نه کی ژیا نا خه لکی ټامیدین بګه ن ب تایبته ده می لایه نی باژیرستان ل ټامیدین څه کولین لسره نه نجام دان، مه رم نه وه نه وان چ پیزانین لسره تیتال و بیروتین ټاینی بین خه لکی ټامیدین نه دزانی، بو نمونه روژه لاتناسا نه لمانی (ټه ریک براور) نه وی به حسنی چلکین کوردی ل ټامیدین دکته تن نه وی کومه کا ناځین چلکین جو هی ل ټامیدین نفیسینه ب رهنګه کی شاش، نه څی څه ندی ژی شاشیه ک ل ده ف وان په یادکر یه کو ناهیته راسترن هره څه نده دبی مه رم بوون.

### راسته کړن

د هژمارا بوریدا (۵۲) و ل بهر په ری (۱۴) ناڅی هیژا (وصفی حسن) دګه ل وی دیدارا دګه ل خه باتکه ر (حمید بهرواری) هاتیه کرن ب شاشیفه که فټیه، له وا داخازا لیټبورینی ژ نفیسهری و خوانده څانین سیلا ف دکه ی ن.

وهلاتی خو دکر سه خمه راتی زانینا هه می لایه نه کی ژ وی وهلاتی و ناریشه و دوو لایه کی دناف وهلاتین روژه ه لاتی دا دروست دکرن (۲۰).

۱- پالده ری ټابوری: پشته ی رابونا شور ه شا پیشه سازی نه وا ل نیقا چاخی هه ژدی زاینی ل ننگل ترا دهر که فټی و پاشی به لاف بوو دناف ټورویا دا، نه وان چ به ره م دینا و دهر که فټنا چینا سه رمایه داری نه و ژی ب رولی خو رادبوون ب مه رما فروشتنا به ره می خو بی زیده، و ب ده ست نیخستنا مادین خاف ژ دهر څه ی ټورویا و وه به ر هیتانا پاری خو، ل څیره ده وله تین روژناځایی رابوون ب هنارتنا روژه لاتناسا بو روژه ه لاتی ب مه رما زانینا جوګرافی یا سروشتی و مروقی یا وان وهلاتان و زانینا رادی داهاتین وان بین ټابوری (۲۱).

۲- پالده ری زانستی: نه څه لایه نه کی نه ری نی بوو د روژه تناسی دا، نه وان هیقی هه بوون کو نه و شه هره زابین د باژیرستانیه ت و ټایین و زمانین روژه ه لاتی دا، هنده ک ژ وان دگریدای بن ب څه کولینین زانستی دویر ژ هره ره گه ز په رسته کی و شکاندن، هره څه نده څه کولینین ځان روژه تناسا دزانستی بوون، لی نه و بخو ژی گه لکه چارا توشی ناریشا دیوون کو ری نه دای به رده وامین ب څه کولینین زانستی بده ن، ژوان ناریشا بین توشبووینی نه وان پالدا نا مادی ژ زه لامین ټاینی و سیاسه تمه دار و څه کوله را وهر نه دگرتن، چونکی څه کولینین وان (ب تایبته بین راست و به لانس کری) نه دخمه تا وان هه رسی چینا دا بوون (۲۲) و یا ژوی خرابتر نه و بوو نه و څه کوله ری ن نافه راست ده اتنه بین ته نگ کرن و گه لکه چارا تاوان بوو وان ده اتنه دروست کرن و دکوتن څه کولینین وان دویرن ژ پهیره وین زانستی (۲۳).

ټامیدین په رتوکین گه ریده و روژه تناسا دا:

کوردستانی گرنګه کا تایبته هه بوو ل ده ف روژناځایی، لی گرنګیا وان ب کوردستانی ده اته گوهرین لدویف سروشت و میکانزمی کارئ وان، ژوان هه بوون گرنګی ب جوګرافیه تا کوردستانی د، ده ده کا گرنګی ب لایه نی دیروکی و شینواری ددا، لی چینه کا دی دهر که فټ کو گرنګی ب لایه نی ټاینی و کومه لایه تی و ټابوری کوردستانی ددا، ژوان روژه تناسا نه څین هاتینه کوردسانی بو مه رمه مین جودا (رال ف سولیکی ، مینورسکی، لیرخ، هاملتون،

بریدود، هنری ټوست لایارد، جاکبسون.... هند)، لی نه م دشینین بیژین کو گرنګیا روژناځایی ب روژه ه لاتی ب رهنګه کی گشتی و کوردستانی ب رهنګه کی تایبته ی بو سه رده مین که فټنر دزقرنه څه مه رما مه بو سه رده می دیروکنځیس و جوګرافی ناسین یونانی ورومانی و هکی (هیرو دوتس، زهینه فون، بلوتارخ، سترابو....) لی لسره ټامیدین هنده ک ناف دهر که فټن کو گرنګی ب قی باژیرکی دایه و هکی (هنری بندیه، ریچ، فریزر، ټه ریک براور، گرانته.... هند) لی به ری کو نه م بچینه دناف بابه تی خو دا دځیت نه م دوو خالین سه ر هکی روون بکه ی ن:

ټیک: نه و پیزانینین گه ریده و دیروکنځیس و شینوارناس و بالیوزا داناینه به رده سستی مه گه لکه دگرنګن و دیروکا مله تی کورد پی زه نګین بوویه ب تایبته لسره ده څه ره کا گرنګا کوردستانی نه وژی ټامیدین یه، نه و پیزانین لسره څی باژیرکی هه ی ن به ری هاتنا گه ریده و روژه تناسا گه لکه د کویر و هویر نه بوون و پیڅی ب راستین هه بوو، لی پشته هاتنا ځان گه ریدا کومه کا پیزانینین باش که فټنه به ر ده سستی مه ژ هه می لایه کیڅه ب تایبته کومه لایه تی و ټابوری و تا راده یه کی ټاینی و چاره کا دی دیروکا څی باژیری هاته زیندی کرن.

دوو: دګه ل څی څه ندی ژی گه لکه چاران نه څ گه ریده دکه فټنه دشاشیادا و رهنګه نه ف شاشیه یا ده سټکار بیت ب تایبته ژ بو نه نجامدانا نه ټینیا و پاراستنا وان و دهر گرتنا هیرڅه و هوڅه ژ کوردستانی بیان رهنګه نه و شاشیه د



## درهنگ هاتنا بهرنامی فروتنا فیقی زیان گه هاندن جوتیاری

نهجهد نه دنی



د ئەف ساله دا بهرنامی فروتنا فیقی ل پاریزگه ها دهوکی درهنگ دهست پی کر و دیسان ئەو پاری هاتیه دهست نیشانکرن بو فی مه ره می گه له ک بین کیمه ئەفی چه ندی زیان گه هاندن جوتیاری برهنگه کی گشتی.

فازل حسن سه روکی ئیکه تیا جوتیارین کوردستانی ل پاریزگه ها دهوکی گوت: ئەوا ل سالین بوری بو جوتیاری ژ لای کابینا پینجی یا حکومه تا هه ریمه کوردستانی فه هاتیه کرن کاره کی باش بو و د ده می خوه دا بو، لی ئەف ساله ژ بهر ئەگه را کاودانین سه قای زهره ر و زیانه کا مه زن گه هاندن جوتیاری ل پاریزگه ها دهوکی، ژ ئالیکی دیفه بهرنامی فروتنا فیقی ژی هاته گیروکرن، ئەفی ئیکی ژی زیان گه هاندن جوتیاری، دیسان ئەو پاری هاتیه ته رخانکرن بو ئەف ساله گه له ک بین کیمه، فازل حسن گوت ل دهست پیکی

هاته گیروکرن د ئەنجام دا گه له ک بهرهم وهک خوځ و مشمش و گه له ک جورین زهرزهواتی ژ لایی جوتیاری فه هاتن فروتن، هنده کا پسولین خو بهرزه کرن و دیسان ئەگه ر بهرنامه هه با دا بهرهمی جوتیاری ب بهایه کی باشتر هیته فروتن.

گرفته ک د سیسته می به لافکرنا کریا فه گوهاستنی دا هه بویه، بریار ئەو بو ل گور پانیا زه قیا چاندنی پاره ل سه ر جوتیاری بهیته به لافکرن، ئەف سیسته مه بو دهقه را مه یا گونجای نه بو و ژ بهر کیمیا پاره ی کو ملیاره ک و سی سه د ملیون دینار بون بهرنامه





## وهزیری پهروهردی سهفین دزهیی بو سیلاف:

- هه دهولهتهندهك، یان خیرخوازهك قوتابخانهكی ئافاكهت، نه م دی پارچیت نهردی پشكیشی وان كهین
- مه نقیسینهكا دایه نهنجومهنی وهزیران بو مه هیش ماموستایان دامهزیرین

زانست وزانین ئیکه ژ چهکیت سهرنیخستنا هه وه لاته که و ههروهلاته ک وه زاره تا پهروهردی بهیزترین وه زاره دزانیت، بوسیستهمی نوی بی خاندنی وکیم وکاسییت بهری نوکه هه ین کانی هاتینه چارهکرن و(میلاکی) وه زاره تا پهروهردی ب چ شیوهیه، مه دقیا وهکو کوفارا سیلاف چهند پرسیارا بدانینه به رسیگی جهنابی(سه فین دزه) وه زیری پهروهردا ههريما کوردستانی.



دیدار: هارون بهروشکی/ ههولیزی

**سیلاف: وه چ پلان بوسیسته می نووی ههیه بو خاندنا نهف ساله ؟**

دزه ی: سهبارت سیستهمی خاندنی ل کونفرانسی دوو هزار وچهفتی دا سیستهمی خاندنی ژلایی نهنجومه نی وهزیران هاته پهسهندکرن و نه م دبهردهوامین ل سهرفی سیستهمی ونابیت هه وهزیره کی بیت سیستهمهک هه بیت ودگل خوبیت، سیستهم هه رئیک سیستهمه وسیسته می سویدی مه بکار نه ئینایه بتنی مه گوهورین بیت (اعاده نه زه) بیت هه ین و هه وهزیره کی بیت مافی هه ی (اعاده نه زه) بکه ت نه کو گوهورینا سیستهمی بهس هه ر دسیستهمه کیدا کیم وکاسی بیت هه ین، نه م بزاقی بکه ین سیستهمه کی جوان و پیشکهفتی وئافاگر بیخینه بهر ده ستی قوتابیت خو و نه م سالانه هه ول دده ین کیماسیا نه هیلین براستی وهزارهتا مه دکابینا پینچی دا پیدقی نهجامدانا گهلهک کاران بوو بو وهزارهتامه بیتهکرن بونومه چیکرنا گهلهک قوتابخانا ونویژنکرنا قوتابخانا و کابینا شه شی یا حکومهتی پشتی بودجه هاتیه تهرخانکرن بو وه زارهتا مه ژلایی سهروکاتیا هه ریمی فه نه م پیدقی چیکرنا سی هزار قوتابخانینه، چنکو من سهره دانا هنده ک قوتابخانا کر هنده ک پولا نیزیکی (۵۰ تا ۶۵) قوتابیا تیدابون دئیک پول فه نه م دزانین قوتابیت مه گهلهکن لی دهمهکی نیزیک دی چارهکه ین

**سیلاف: نه ری دامهزیراندنا ما موستایان ژلایی نهنجومهنی وهزیران**

### پروفایل ناف:

- سهفین محسن محمهه دزه ی
- ژدایک بوون ۱۹۶۳ هه ولزی
- دهرجویی کولیژا (MAIDENHEAD) پشکا هونهرو دیزاین ل وهلاتی ئینگلتر
- نوکه ژ ی وه زیری پهروهردا حکومهتا ههريما کوردستانی یه

**بو وهزارهتا هه وه نهیاکیمه؟**  
دزه ی: بیی گوما ن ماموستابیت بومه هاتینه دامهزیراندن زوور کیمن ئو نه نجو مه نی وه زیران سیسته میئ خو یی دا مه زراندنی یی هه

کا که نگي مه (نقیسینه ک) یا دایه نه نجومه نی وه زیران بو مه هیشتا (میلاکی) مه زیدهبکهت  
**سیلاف: گهلهک ماموستا بسپور**  
نینن دبابهتیدا لی نه بوونا ماموستایان

### نه م پیدقی چیکرنا سی هزار قوتابخانایینه

ی بو میزانیا هه ر وه زاره ته کئ ریژه کا باش یا پاری ده نه وه زاره تی بو دامهزیراندنا (میلاکی) خو لی بو وه زاره تا مه سئ هزارو دووست ما مو ستا هاتینه دا مه زراندن ل سه رانسه ری کوردستانی ئوو دئابنده یدا هنده ک ماموستابیت دی ژ ی ئینه دا مه زراندن لی ده م یی دیار نینه

نهچارن هه رچ بابته هه بیت دی پیشکیشکن، نه ری کارتیکرن قوتابی تیته کرن؟ نه ری و وهچ پلان ههیه بونه هیلانا فی دیاردی؟  
دزه ی: ده رباره ی ماموستابیت نه بسپور و بسپور هه ر هندهک کیم و کاسی دی هه ین ل سهرفی دیاردی چنکو پرانیا قو تابیت دچنه





**دئ هیئنه داخستن اده ننگ وباس گه هشتنه کیری؟**

دزه ی: سیاستا حکومتا هه ریمی دکابینا چویدا به ریز (نیچرفان بارزانی) گوتی که رتی تاییهت بازاره کی نازاده، سیاستا حکومتی بو که رتیت تاییهت ب چ رهنگه کی ناهینه دائیخستن ونه م وهکی وهزارهت دئ پشته قانیا فان قوتابخانا که یین وچه ندین قوتابخانه هاتینه فه کرن بزمانیت (ئنگلیزی وفرنسی و نه ف ساله قوتابخانیت نه لمانی ژی هاتنه فه کرن ل کوردستانی و نه م دئ پشته قانیا وان که یین ب مادی ومعنوی و هر ئیکی قوتابخانه کا (نه هلی) فه که ت دقیت ل دویف مه رجیت وهزارهتا پهروهردی بن، پاشان نه م دئ موله تی

### **ب چ رهنگه کی قوتابخانیت نه هلی نایینه دائیخستن**

دهینی قوتابخانی فه کن ۰۰۰ سهاره ت ( قورتاسیی) بوچی نه هاتینه دان ۰۰۰۰ جه نابی وه زیری گوت: چ سالان مه (قورتاسی) نه داینه قوتابیان و نه و (قورتاسیا) هاتیه دان ژی بو قوتابیان ژلایی ریکخراویت (یونیسف و NGO) فه دووماهیک په یف : دزه ی: سوپاسیا هه وه دکم بو فی دیداری سهرکه فقیین .

**سیلاف: قوتابخانه ژلایی دهولهت مه ندوبازرگانا فه تینه ئافاکرن؟**

دزه ی: بهس بتنی من دقیت بیژم مخابن نه ف کاری تو دبیزئی گه لهک بی کیمه دناف خه لکی مه یی کوردستانی، ل ده ف بازارگان و دهولتمه ندیت مه و خیرخوازیت مه فه

### **کیشا ماموستاییت نه بسپور به ره ف کیمیئی نه چوویه.**

و هر دهولتمه ندک و خیرخازه کی بومه بخیرا خو قوتابخانه کی ئا فابکه ت، نه م دئ پارچیت نه ردی و پیدقییت قوتابخانا دهینی وبلا ئافی خوژی ل سهر وی قوتابخانی بنفیسیت، خودئ خیرا بازارگان

و خیرخوازیت مه بنفیسیت کو مزگه فتا ئافادگن کاره کی پیروزه دهست خووشیی لی دکم، لی نه گه ر قوتابخانا ژی ئافابکه ن بو زاروکیت کوردستانی و قیری زانست وزانینی ببن دئ خیره کا مه زن گه هیئی ژلایی خودئ فه و خودئ خیرا وان مه زن بکه ت نه قیت قوتابخانا ئافا بکه ت و نه م ژی دئاماده یه بو هه رکاره کی وان بقت .

**سیلاف: مه سه لا قوتابخانیت نه هلی**

کولیزا قوتابییت (نه ده بینه) و چ بنیات ل ئاماده ی نینه بووبابه تیت (زانستی) بو نمونه بابه تیت (کیمیای و فیزیا و نه حیایی) نه خویندینه و ده رچویت (زانستی) کیم ترن ژ بهر فی یه کی نه ف کیماسیه مه بیت هه یین بهس بیت کیم بووین، سه بارهت کارتیکرنی بیگومان کارتیکرنا خول قوتابی دکه ت لی نه چارین ژ نه گوتنی باشتره و نه م دئ هه می هه ولاده یین نه ف کیم وکاسیه نه مین

**سیلاف: حکومتا هه ریمی بوجهک ته رخانکریه بو ئافاکرن ونوژدنکرنا قوتابخانا و هندک جه دبیزن نه و پاره گه له کن بوته رخانکرنا فان پروژان؟**

دزه ی: هه رسال میزانیه کا به رچاف و تاییهت تیته دان بو چیکرنا ئافاهیان و نوژنکرنا ئافاهییت گه فن، یا ن بهخینه خرابکرن ونوکه یه نه فه، نه ف ساله ده سییکا خاندنی مه بریاردا هنده ک قوتابخانه بیته چیکرن ونوژنکرن و ریزه کا باش ژفی بریاری په سه ند بوو و چه ند

قوتابخانیت بنه رته ی و ئاماده ی هاتینه ئافاکرن و (۶۷) پروژیت جودا جودا ل سه رانسه ری کوردستانی مه نه نجامداینه و کوژمی (۹۷) ملیار دولار هاتینه مه زاختن بو وهزارهتا مه بو ئافاکرن و نوژنکرنا قوتابخانا سه بارهت نه وکه سین دژی فی بریاری کودبیزن گه لهک پاره بو وهزارهتا پهروه رتینه دان، بدیتنا من نزانن وهزارهتا مه مه زاختن پاره ی بو پروژان هندی دوو وه زارهتان تینه مه زاختن، بودجی مه دقیت زیده تربیت ژ وهزارهتیت دیتر بو نمونه وهزارهتا (چاندنی و کاروباریت کومه لاتی و ۰۰۰) کیم وکاسی بیت هه یین دو وهزارهتا مه دا بهس دئ هه ول ده یین پینگاقیت پیشگه فتی و بلشتر ب هافیزین وچ کیم وکاسیا ناهیلینه د وهزارهتا خودا ول قوتابخانا و قوتابی خو.



## ژ سه‌هاتیپن کومارا کوردستان

فتاح بارزانی



ته لسه‌ر سه‌ریخ خو هه‌لگرم، به‌لی قازی محهمه‌د رازی ناییت و بریاردا باژیری مه‌باد راده‌ستی له‌شکه‌ری ئیرانی بکه‌ت ئه‌و بوو ل روژا ١٦ کانوونا ئیککی ١٩٤٦ له‌شکه‌ری ئیرانی بیی به‌رگری هاتنه‌دنا‌ف‌شاری مه‌باد دا و دووماهی ب ده‌سته‌ه‌لاتا کومارا کوردستان ئینا.

سه‌باره‌ت ره‌وشا خیزانین بارزانیان پشتی شکه‌ستنا کوماری، ده‌می ده‌نگوباسی گرتنا مه‌باد به‌لافبوی ئه‌و بارزانیان لسه‌ر گوندا دابه‌شکری ب زویترین ده‌م ژبه‌ر ترسا خیانه‌تا هوزین کورد و تورکان به‌ره‌ف شنویی و نه‌غده‌ب ریکه‌فتن کو مه‌له‌بندی کومبوونا خیزانین بارزانیان بوو، گه‌له‌ک ژ وان خیزانین نه‌گه‌یشتی ب ره‌فن توشی زولم و ته‌عدایی بوون

کوشتن. هه‌لوپستی کومارا کوردستان لاواز دبیت له‌وا زوربه‌ی سه‌روک هوزین کوردا سوزا خو شکاندن و نامین خیره‌اتنی بو له‌شکه‌ری شاه‌ی هنارتن ب تنی پیشمه‌رگه‌هین بارزانی به‌ره‌فانی ژ کوماری کرن، به‌لی دا کو خوین نه‌هیته‌ ریتن قازی محهمه‌د بریار دا باژیری مه‌باد ده‌ست ب له‌شکه‌ری ئیرانی فه‌ به‌رده‌ت ژبه‌ر هندی مه‌لا مسته‌فا فه‌رماندا هه‌می پیشمه‌رگه‌ه ل مه‌باد کوم بین و خیزانا بده‌نه‌ به‌را خو و به‌ره‌ف شنویی و نه‌غده‌ ریکه‌فتن. به‌ری مه‌لا مسته‌فا مه‌باد ب جه‌ پیلیت داخازی ژ قازی محهمه‌د بکه‌ت دگهل وی بچیت و دبیزیتی: 'حه‌زهره‌تی پیشوای فه‌رمانده‌ داخازا من ژته‌ ئه‌وه دگهل مه‌ ژ مه‌باد ده‌ریکه‌فی، ئه‌گه‌ر ب تنی مابم دی‌ حه‌فت سالا ئالایی

کومارا کوردستان ل سات و وه‌خته‌کی هه‌ستیاردا هاته‌راگه‌هاندن و کورد بو‌جارا ئیککی ب حکمه‌کی نیمچه‌ سه‌ره‌خو شادبوون. ژبه‌ر گرنگیا جیوپولوتیکا کوردستانی ده‌وله‌تین زله‌یز که‌فتبوونه‌ ده‌ه‌فرکیه‌کا توند دا ژبو موکومکرنا جه‌ی پیی خو ل ده‌فه‌ری. ئیکه‌تیا سوڤیه‌تی پشته‌فانیا کوردا کر، لی ژبه‌ر گورینا ئاراسته‌یین به‌رژه‌وه‌ندی یا هیزین ناف‌ ده‌وله‌تی و گفاشتنن ئه‌مریکا و بریتانیا لسه‌ر ئیکه‌تیا سوڤیه‌تی له‌شکه‌ری سوور ل ئیرانی خو‌فه‌کیشا به‌رامبه‌ر گازی بو ماوی پینجی سالا و هاریکاریین خو ژ کورد و ئازه‌را برین و هه‌ردوو کوماری کوردستان و ئازه‌ریایجان ل ژیر ره‌حما له‌شکه‌ری شاه‌ی ئیرانی هیلان و پتر ژ ١٥٠٠٠ مروفا





نیمچه شله‌لی بیبوم و نه‌دشیام سره پین خو راوه‌ستم و ریفه بچم ژبه‌ر نیشانی، و پشتی چند روژه‌کا نه‌ز گه‌هشتمه ف بارزانیان ل نه‌غده. تیبینی: دهمی خلیل هه‌سنی سهره‌اتیا خو فه‌گیرای بو شیخ نه‌حمه‌د و مه‌لامسته‌فا بارزانی کازم شانه‌دهری یی ناماده‌بوو نه‌وی ژی بو نقیسه‌ری فه‌گیرایه.

ژوره‌ک بو مه‌دایین کر، به‌لی هندی سه‌رما بوو زمانی مه‌جه‌مدی و ده‌قی مه‌هشک بوو و نه‌م نه‌دشیان باخقین، دهمی بوویه سپیده هه‌ر سی خویشک و برایین من بناقی (مسته‌فا و له‌یلا و ناقی سی یه‌م نه‌هاتیه زانین) گیانی خو ژده‌ست دابوون، من مرین خول ویری هیلان مه‌لای گوت تو هه‌ره خو قورتال بکه نه‌م دی فه‌شیرین، و نه‌ز



و مالین وان هاتنه تالانکرن ژلایی هوزین تورکمان و کوردین لایه‌نگرین شاهمی ئیرانی فه. نه‌وان هوزا ژبو رازیکرنا حکومه‌تا ئیرانی و دیارکرنا دلسوزی یا خو بو شاهمی باشتترین ده‌لیفه بو هه‌رچی خیزانین بارزانیان ل ده‌قرا وان هه‌ین ده‌سته‌سه‌ر بکه‌ن و بکه‌نه دیاری بو له‌شکه‌ری ئیرانی به‌رامبه‌ر لی بوورین ژوان، هه‌روه‌ک کازم شانه‌دهری پیشمه‌رگی مه‌باد و مه‌سیرا بارزانی بو سو‌قیه‌تی دبیژیت: ژبه‌رکو خیزانین بارزانیان په‌رت و به‌لاق ببوون ژبه‌ر هندی هندک ژوان خیزانا هارژ نه‌بوون کو کومارا ناقچووی هه‌روه‌کو مالا خلیل حاجی هه‌سنی کو ژچوار هیتیم و سیویا پیکه‌اتبوون دایک و بابین وان ژبه‌ر نه‌خوشیا گیانی خو ژ ده‌ست دابوون هه‌می دژیه‌کی زور کیم دابوون ل گونده‌کی ده‌وروبه‌ری مه‌باد دژیان، که‌سی نه‌گوتبووی کومارا هه‌لوه‌شیای و نه‌زانی بوو کو هه‌می بارزانی یین به‌ره‌ف نه‌غده و شنوین چووین، دبیژیت خلیل هه‌سنی گوت: "ناغایین گوندی هاته نیک مه‌گوتی هه‌رن که‌س ژ بارزانیان نه‌مایه ل قی ده‌قهری به‌لی چه‌کی خو بده‌نه فه‌مه، چونکی که‌س چ ل هنگو ناکه‌ت، مه‌ژی هندک که‌ل و په‌لین ساده‌ل که‌ری خو سوارکرن و به‌ره‌ف ریکا نه‌غده و شنوین ب ریکه‌قتین، ب ریکی فه‌هندک که‌سین چه‌کار هاتنه دریکا مه‌دا و هه‌رچی تشته‌کی مه‌هه‌ی ژ مه‌وه‌رگرت هه‌تا پینلاف ژ پنین مه‌کرن جل و به‌رگین سه‌ره‌فه ژبه‌ر مه‌کرن هه‌تا دلی خو بره شویتکا من نه‌و ژی ژ من وه‌رگرت، مه‌چهند کره‌گری لی دلوقانی بمه‌دا نه‌بر و مه‌چ پی نه‌ما ژبلی کو برسی و پنخاس سه‌ری خول ریکا خو بینن دناف نه‌وی سر و سه‌قه‌ما زستانی دا، شه‌ف ب سه‌ر مه‌دا هات مه‌نه‌زانی کیفه‌بچین پشتی ماوه‌کی ژریه‌کاپری ده‌رده‌سه‌ری و ل ژیر سه‌رمایه‌کا دژوار و ترسا چه‌کاران دو ماهی مه‌روناهی گونده‌کی دیت و مه‌قه‌ستا نه‌وی گوندی کر پاش مه‌زانی دگوتنی (گوندی گولی) مه‌لایین گوندی نه‌م برینه مزگه‌فتی بو نفستنی



## روژھەلاتناس مینورسکی و کورد



هه‌لگورد وه‌ه‌ه‌فی هه‌سه‌ن

یا خویایه کو روژھەلاتناسا روله‌کی گونگ و ئاشکرا هه‌یه ژبو ناساندنا دیروک و کلتوری مله‌تان... هه‌روه‌سا وانا روله‌کی مه‌زن هه‌یه ژبو زیده‌کرنا ناسینی و تیکه‌لین دناقه‌را مله‌تان دا... مله‌تی کورد ژێ ژ وان مله‌تایه یی بی به‌ر نه‌بووی ژ سه‌ره‌دانیت روژھەلاتناس و گه‌روکان دچه‌رخیت بووری دا ... و گه‌له‌ک روژھەلاتناسا سه‌ره‌دانا کوردستانی کره‌یه و چه‌نده‌ها راپورت و فه‌کولین و کتیب ل سه‌ر مله‌تی کورد نفیسینه و به‌لافکره‌یه.

روژھەلاتناس (فلادیمیر فیودورفیچ مینورسکی) ژوان روژھەلاتناسایه بیت سه‌ره‌دانا کوردستانی کره‌یه و چه‌نده‌ها فه‌کولین و په‌رتوک ل سه‌ر کلتور و دیروکا نفیسین .... ژبه‌ر ئی یه‌کی ده‌یته ه‌ژمارتن ئیک ژ دوست و لایه‌نگیریت کوردا

ئه‌قجا وه‌ک وه‌فاداری بو خزمه‌تا مینورسکی دبیافی ناساندنا دیروک و کلتوری گه‌لی کورد و د وی چه‌رخه‌ی دا .... مه‌ ب فه‌ر دیت فان چه‌ند ریزا ژ خه‌باتا وی بو خوینده‌فانیت گوکارا (سیلاف) به‌رچا‌ف بکه‌ین :

### مینورسکی کی یه ؟

فلادیمیر فیودورفیچ مینورسکی ل روژا ۱۸۷۷/۲/۵ ل گوندی کورچیفا ل روژھەلاتا باژیری موسکو هاتیه دونیایی .... خویندنا سه‌ره‌تایی و ئاماده‌یی و کوليجا یاسا ل موسکو ته‌مام کره‌یه هه‌روه‌سا ده‌رچویی په‌یمانگه‌ها (لازاریف) ه یا خویندنیته

زمانیت روژھەلاتی.

ژ ساللا ۱۹۰۵ هه‌تا ساللا ۱۹۱۹ (قونصلی) سه‌فاره‌تا روسی بول ته‌هران و ته‌بریژ ... و ل ئی ماوه‌ی دا وی چه‌نده‌ها سه‌ره‌دان و گه‌ریان ئینایه کوردستانی و دقان گه‌ریانیت خودا مینورسکی چه‌نده‌ها زانیاری و ده‌ستفیس کومکره‌یه کو ب زمانیت کوردی و عه‌ره‌بی و فارسی و تورکی هاتبوون نفیسین ... پاشان مینورسکی ل ساللا ۱۹۱۹ ژ ته‌هران هاته فه‌گوه‌استن بو پاريس ب هه‌مان وه‌زیفه ... پاشان بوویه ماموستا ل زانکویا (کامبریج) ل به‌ریتانیا ل پشکا دیراسانیت روژھەلاتی هه‌تا ساللا ۱۹۴۴ مینورسکی ل ئی زانکویی مایه ....

مینورسکی ل کونگرئ (۲۰) ئ بین روژھەلاتناسیت جیهانی ئه‌وی ل ساللا ۱۹۴۰ ل بروکسل هاتیه سازدان فه‌کولنه‌ک ب ناڤی (نه‌ژادی کوردا) پیشکیشکر ... ئه‌ف زانا و روژھەلاتناسه ل روژا ۱۹۶۶/۳/۲۵ چویه به‌ر دلوفانیا خودی و وه‌سیه‌ت کر کو کتیبخانا وی (ئه‌وا پری ده‌ستفیسیت کوردی و عه‌ره‌بی و فارسی و تورکی) به‌یته دیاری کرن بو په‌یمانگه‌ها فه‌کولینیت روژھەلاتی ل لیننگراد .

به‌ره‌مه‌یت مینورسکی ب زمانی روسی:

۱- راپورتا قونصلی گشتی ل دور سه‌ره‌دانا وی بو ده‌فارا ئازهریابجان و ماکول چریا دووی ل ساللا ۱۹۰۹  
۲- زانیاری ل دور خه‌لکی ده‌فهریت توخیی عوسمانلی و ئیرانی ۱۹۱۶  
۳- کورد.. چه‌ند تیپینی ۱۹۱۵ ... هه‌ژی گوته‌ی یه (د.معروف خه‌زنه‌دار) ئه‌ف کتیبه‌ی ل ساللا ۱۹۶۸ یا وه‌رگیرایه سه‌ر زمانی عه‌ره‌بی.

۴- سه‌ره‌دانا نوینه‌ری روسیا و بریتانیا (مینورسکی و سیلی) بو ده‌فهریت ئیرانی ئه‌ویت داگیرکری ژ لایه‌ی ده‌وله‌تا ئوسمانلی فه ... ساللا ۱۹۱۹

۵- سه‌فه‌را ماکو ... تیپینیت گه‌روکه‌کی ... ساللا ۱۹۱۱

۶- کورد نه‌فیت میدیا (الاکراد احقاد المیدین) وه‌رگیران ژ روسی بو زمانی عه‌ره‌بی ژ لایه‌ی (د.کمال مه‌زه‌ر احمد) ... ل گوکارا کوری زانیاری کورد - به‌غدا ژماره (۱) ساللا ۱۹۷۵

۶- کیله‌شین .... که‌فنتترین شوینه‌واره‌ی ل ده‌فارا ئورمین ... ل ساللا ۱۹۱۶ به‌لافکره‌یه.

ئو ب زمانی ئینگلیزی ژێ ئه‌ف به‌ره‌می ژیری به‌لافکره‌یه:

۱- تیپینی ل سه‌ر کتیب (الف باو کوردی لاتینی) ... ساللا ۱۹۳۳ به‌لافکره‌یه.

۲- راپورتا زانستی ل دور سه‌فه‌را هاملتون بو کوردستانی ... ل ساللا ۱۹۳۷ به‌لافکره‌یه.

۳- فه‌کولنه‌ک ل دور هوزا (گوران) ... ل ساللا ۱۹۴۳ به‌لافکره‌یه ... پاشان ئه‌ف گوتاره هاته وه‌رگیران بو زمانی کوردی و ل گوکارا گه‌لاویژ ل ساللا ۱۹۴۴ ل به‌غدا هاته به‌لافکرن.

۴- ناڤیت جوگرافی ل کوردستانا (تابیه‌ت ب ده‌فارا موکریان) ... ل ساللا ۱۹۵۷ به‌لافکره‌یه.

هه‌روه‌سا مینورسکی چه‌ند به‌ره‌م ب زمانی فه‌ره‌نسی ژێ به‌لافکره‌یه وه‌ک:

۱- چه‌ند تیپینی ل دور (ئه‌هلی حه‌قه‌ه) ل کوردستانی ساللا ۱۹۲۰

۲- سیسان چه‌ند تیپینی ل دور (ئه‌هلی حه‌قه‌ه) ل ساللا ۱۹۲۸

۳- هه‌روه‌سا چه‌ندین بابته ل دور کوردا ل ئینسیکلوپیدیا ئیسلامی دا به‌لافکره‌یه.

هه‌ژی گوته‌ی یه کو (د.معروف خه‌زنه‌دار) ل کونگرئ روژھەلاتناسیت جیهانی یی (۲۵) ئه‌وی ل پایزا ساللا ۱۹۶۰ ل موسکو هاتیه به‌ستن مینورسکی دیتبوو ... هه‌روه‌سا مینورسکی هه‌قالینی دگه‌ل نفیسه‌فانی کورد (توفیق وه‌ه‌بی) هه‌بوو.

هزار سلاڤ و ریز بو خزمه‌ت و ره‌نج و بزافا دوستی گه‌لی کورد مینورسکی.

### ژیده‌ر:

۱- گوتارا (د.معروف خه‌زنه‌دار) ل دوور هنده‌ک خه‌بات و به‌ره‌می مینورسکی ل گوکارا (شمس کوردستان) ژماره (۵۴) ئادارا ساللا ۱۹۷۹

۲- گوتارا ... جودت هوشیار .... مینورسکی من الدبلماسیه‌الی الکردولوجیا - روژناما خه‌بات ژماره (۹۸۳) روژا ۲۰۰۰/۶/۳۰

۳- کمال مه‌زه‌ر احمد ... په‌رتوکا (میژو) ... به‌غدا ساللا ۱۹۸۳



## داستانا کانیماسی ۱۳-۱۴/۹/۱۹۸۷

### پشکا چاری



ریکخراوا شورش روژا ۱۴/۹/۱۹۸۷ ل  
گرکا هاته شهید کرن.

۷- علی شکر جهور / ژ ریکخراوا  
شهنگال / ل.ن. زاخو روژا ۱۷/۹/۱۹۸۷  
ل زریزه هاته شهید کرن.  
هروهسا ۸ پیشمه رگه ژی بریندار  
بوون دقئ داستانی دا.

۲) شهید و بریندارین بهرگری  
مللی:

ههژمارا شهیدین بهرگری مللی ۲  
کس بوون کو تهو ژی مام و برازا  
بوون و خه لکی گوندی گرکا بوون  
و هر ل بهر یی گرکا ژی روژا  
۱۵/۹/۱۹۸۷ شهید بوون، تهو ژی  
ناقین وانه:

۱- مصغفی حسین معروف توئی /  
خه لکی گوندی گرکا.

۲- عزیز محمد حسین توئی /  
خه لکی گوندی گرکا.

ههژمارا بریندارین بهرگری مللی  
ژی ۷ کس بوون.

۳) شهید و بریندارین هه قولاتی:  
ههژمارا شهیدین هه قولاتی ۱۴

کس بوون. هه لبهت هه موو شهیدین  
هه قولاتی ب گولین توپ و فروکا د  
گوندین خوه دا هاتنه شهید کرن. کو

ئاوایی خورای بوون: ۲۲ شهید و  
۳۲ بریندار کو مه ل خورای ژی جودا  
جودا تومار کرنه.

شهید و بریندارین پیشمه رگه:  
ههژمارا شهیدین پیشمه رگه دقئ  
داستانی دا ۷ شهید بوون کو ب قئ  
ئاوایی خورای بوون:

۱- محمد صالح سلیمان بوئی /  
بهرپرسی ل.ن. نامیدی شهقا ۱۲-  
۱۴/۹/۱۹۸۷ ل کانیماسی هاته  
شهید کرن.

۲- وصفی سلمان بیدوهی /  
بهرپرسی ریکخراوا شورش یا سهر ب  
ل.ن. دهوک شه روژا ۱۸/۹/۱۹۸۷ ل  
گرکا هاته شهید کرن.

۳- نبی ویسی هروری / ژ ریکخراوا  
شورش یا ل.ن. دهوک روژا ۱۷/۹/۱۹۸۷  
ل سهری همی هاته شهید کرن.

۴- یوسف صالح کوچه ر / سهر ب  
ل.ن. نامیدی شهقا ۱۲-۱۴/۹/۱۹۸۷ ل  
کانیماسی هاته شهید کرن.

۵- صالح سلیم / ژ ل.ن. زاخو شهقا  
۱۳-۱۴/۹/۱۹۸۷ ل گرکا هاته شهید  
کرن.

۶- سید یاسین عبدالغفور / ژ

### رزگار کیستهی

پیشمه رگه ژ بو پاراستنا گیانی  
خه لکی سفیل ریکا دوژمنی فه دکهن:

روژا ۲۰/۹ پیشمه رگه هیشتا  
بهرده وام کونترولا هه موو بهر یین  
شهری ب ته مامی دکهن و دوژمن  
نه شیا به نیک بوستی ژی پیشمه بهیت.  
لی پشتی کو دوژمنی چند روژا ل  
سهریک ب هوقاتی گوند و خه لکی  
سفیل داینه بهر ناگری تانگ و توپ و  
فروکین خوه هه ژماره کا خه لکی سفیل  
شهید و بریندار کرین، نیقاریا نه فرؤ  
( ۲۰/۹ ) ب ریا دهزگایی بیتله لی بریار  
ژ بهرپرسی پیشمه رگه ی هات کو ریکا  
دوژمنی بهیت بهردان بو کانیماسی  
دا کو زیده تر زیانی نه گه هینیته  
خه لکی سفیل، لی دقئت ری نه هیته دان  
دوژمن ژ ریکا سهره کی یا کانیماسی -  
بیگوقا ده رکه قیت دا کو دهستی خوه  
نه گه هینیته گوندین ده قهری.

ل روژا پاشتر دوژمن بی شهر  
گه هه شته کانیماسی.

کوردین سفیل ل ههردوو نالین  
سنووری نارمانجا دوژمنی نه:

دوژمن ژ بهر شکه ستنا خوه یا  
مه زن و پشتی کو سهنگا خوه بهرام بهر  
هیزا پیشمه رگه ی دیتی وه سایی لاواز  
و بی دهسلات کفته د ره وشه کا  
هاربوون و هیس تیریایی دا و نیدی دلی  
وان ب کوشتنا ژن و زاروکین کوردا ل  
ده قهرا کانیماسی ته نا نه بوو و دهست  
هافیتته بومباران کرنا گوندین کوردا ل  
ناف ئاخا ترکی ( کوردستانا باکور )  
تهو بوو ل روژا ۲۳/۹ فروکین جهنگی  
بین ئیراقی هیرشه کا ئه سمائی برنه  
سهر گوندی ( بیادری ) ل ده قهرا ( )  
چهلئ ) و ده نجامی قئ هیرشی دا  
۲ کس ژ خه لکی وی گوندی سهید  
کرن کو ۲ ژن و ۱ زهلام بوون و ۸  
کسین دی ژی بریندار کرن.

نه نجامین قئ داستانی:

۱- زیانین شورش:

۱) شهید و بریندار: زیانین گیانی  
بین شورش ب ته قایی ژ پیشمه رگه  
و بهرگری مللی و هه قولاتیان ب قئ





ئەگەرەکی گرنگ ژ بو ب هیزئێخستان  
پیشمەرگەیی.  
دەستکەفتین چەکی:  
دەستکەفتین چەکی د فئ داستانی  
دا ب فئ ئاوابی خواری بوون:  
- ۲ تۆپین ۱۲۰ ملم  
- ۱ تۆپا عقده ۲  
- ۵ تۆپین ۸۲ ملم  
- ۱۵ تۆپین ۶۰ ملم  
- ۲۵ رۆکیت ئاقیزین ئار پی جی  
- ۱ رەشاشا گریئوف  
- ۱۶ رەشاشین دکتاریوف  
- ۱۲ رەشاشین ئار بی کەیی  
- ۸ رەشاشین بی کەیی سی  
- ۱۰۱۲ تەئەنگین کلاشینکوف  
دەستکەفتین گولە و جبهەخانن:  
- ۴۳۵ گوللین تۆپا ۱۲۰ ملم  
- ۱۰۲ گوللین تۆپا عقده ۲  
- ۴۸۷۸ گوللین تۆپا ۸۲ ملم  
- ۳۳۳۲ گوللین تۆپا ۶۰ ملم  
- ۶۸۲ رۆکیتین ئار پی جی ۷  
- ۲۱۲۰۷۵ فیشەکین کلاشینکوفی  
- ۱۱۲۰ رۆکیتین قاز  
- ۲۱۸۵۰۰ گوللین گریئوفی  
- ۳۰۰۰ گوللین برئو  
- ۲۴۶۳ نارنجۆکین دەستی  
- ۱۵۰۰ گوللین رەشاشا دژی فرۆکا  
- ۱۴,۵ ملم  
یا دژی تانگ و زریپۆشان  
S.B.G-۹-۹۰۳  
گوللین ۱۰۵ مینین دژی پەیدان  
- ۱۵ مینین دژی تانگان  
- ۵۰ ماسکین دژی گازین کیمیای  
دووربینەک ژ جورئ مەزن  
(مرصد)

۲- کوشتی: ۵۰۲ کەس ژ جاش و  
لەشکەرین دوژمنی د فئ داستانی دا  
هاتبوونە کوشتن، کو سەرۆک جاشەک  
و ۱۲ ئەفسەرین لەشکەری دناف دا  
بوون.  
۳- ئێخستان دوو فرۆکان ئیکا  
سیخۆ و ئیکا پیلاتوز.  
۲) دەستکەفتین شورشئ:  
- ۱- رزگارکرنا ئەردئ:  
گرتنا ۵ فەوجا کو ۴ ژئ بین جاشا  
و ۱ ژئ یا لەشکەری بوو تەقی ۷۱ بنگە  
(رەببە) بین سەر ب قان فەوجان فە،  
هەرۆسا گرتنا نافەندا ناحیا کانیماسی  
و بنگەهئ پۆلیسان.  
ئەف دەقەرا هاتیە رزگارکرنا کو  
ژ رووباری زئ تا کو خابووری بوو  
نیزیکی ۲۰۰ کلم چارگۆشە بوو، لی  
ب رزگارکرنا فئ دەقەرئ دەقەرەکا  
نیزیکی ۶۰۰ کلم چارگۆشە ب تەمامی  
کەفتە ژئ کونترۆلا پیشمەرگەیی کو  
وەکی مە دیارکرئ ژ زئ تا خابووری  
و ژ سنووری ترکی تا کو چیاپی مەتینا  
بوو.  
۲- دەستکەفتین چەک و جبهەخانن:  
دوی دەمی دا ژ بەر کو پیشمەرگەیی  
چ چاڤکانین دی بین چەکی نەبوون و  
دقیا هەموو چەک و پندفین خۆ بین  
لەشکەری ژ دوژمنی ستانبدان، هەر ژ  
بەر هندی ژئ چەکین دەستکەفتی ژ بو  
پیشمەرگەیی چاڤکانیا هەری گرنگان مان  
و بەردەمیی بوون. قنجا ئیک ژ گرنگین  
فئ داستانی ئەو بوو کو چەکەکی زور  
و باش کەفتە دەستی شورشئ و بوو

ب فئ ئاوابی خواری بوو:  
- ۶ کەس رۆژا ۱۹۸۷/۹/۱۷ ل گوندئ  
خانکئ ب گوللین فرۆکا هاتتە شەهید  
کرن و ۴ کەس ژئ ( ۳ ژن و زارۆکەک  
) بریندار بوون. ژ وان شەهیدان ۴  
زەلام و ۲ ژئ ژن بوون و ئەفین  
خواری ژئ ناڤین وان کەسانە:  
- علی عزالدین علی  
- رشید عزالدین علی  
- شکرئ سلیمان عبدالله  
- حسن موسی جمعه  
- پیروز عبدالغفور  
- ساکنە فریق  
- ۲ کەس کو هەموو ژ مالباتەکی  
بوون رۆژا ۱۹۸۷/۹/۱۶ ل گوندئ  
دیریشکی ب بۆمبیین فرۆکین جەنگی  
هاتتە شەهید کرن کو ۲ زارۆک، ۱ ژن  
و ۱ ژئ زەلام بوو.  
- ۳ رۆژا ۱۹۸۷/۹/۱۸ ل گەلیی بازئ  
( سعید احمد چەمسەیدی ) ب گوللین  
تۆپا هاتە شەهید کرن.  
- ۴ رۆژا ۱۹۸۷/۹/۲۳ گوندئ )  
بیاردئ ) کو دكەڤتە ناف سنووری  
ترکی ل دەقەر ( چەلی ) ژ ئالیی  
فرۆکین جەنگین حکومەتا ئیراقتی فە  
بۆمبارانکرنا و د ئەنجام دا ۳ کەس  
شەهید بوون کو ۲ ژن و ۱ ژئ زەلام  
بوو، هەوەسا ۸ کەس ژئ بریندار  
بوون.  
هەرۆسا هەرۆهکی مە ل پیشیی ژئ  
دیارکرئ دوژمنی پرائیا گوندین دەقەرا  
بەررواری بالا و گوندین دەقەرا شخۆ  
و گوندئ بیاردئ یین ل ناف سنووری  
ترکی، د رۆژین ۱۶،۱۷،۱۸،۲۲،۲۴  
و ۱۹۸۷/۹/۲۵ ب تۆپ و فرۆکین جەنگی  
هەلیکوپتەران بۆمباران کرن و د ئەنجام  
دا ۱۸ هەڤولاتی هاتتە بریندارکرنا کو  
پرائیا وان ژن و زارۆک بوون.  
دەستکەفتین شورشئ و زیانین  
دوژمنئ:  
- ۱) زیانین دوژمنئ:  
- ۱- دیل: ۹۲۱ کەس ژ جاش و  
لەشکەرین دوژمنی ب دیلی کەفتتە  
دەستی پیشمەرگەیی کو پتر ۳۰۰ کەسا  
لەشکەر بوون و بین دی ژئ جاش  
بوون. دناف قان دیلان دا ۲ سەرۆک  
جاش، فەرماندئ فەوجا لەشکەری تەقی  
۱۵ ئەفسەران و چەند پلەدارین ئەمن و  
پۆلیسین رژیمی ژئ هەبوون.



۲ دووربینین شهقی  
ههژمارهکا مهزنا دووربین و  
دهمانجه و كهكوپه‌لین له‌شكهری  
دهستكه‌فتین دی:

- ۲۰ ترۆمبیل و زریپۆش  
- ۶ تاب

- نێزگه‌یه‌کی بێته‌لی جیهانی  
- دینه‌مۆیه‌کی کاره‌بی

هه‌موو دهرمان و كه‌لوپه‌لین  
نۆژداری یێن بنگه‌هی ساخه‌میا  
کانیماسی

سه‌روک بارزانی ژ بۆ سه‌رکه‌فتنا  
مه‌زنا کانیماسی پیروژبایی ل لقا ئیک  
دکه‌ت:

ب هه‌لکه‌فتا داستانا کانیماسی  
و رزگارکرنا ب سه‌دان کیلۆمه‌ترین  
چارگۆشه ژ ناخا پیروژا کوردستانی،  
سه‌روک مه‌سه‌عود بارزانی، سه‌روکی  
پارتیا دیمۆکراتا کوردستانی  
پیروژباییه‌کا گه‌رم پێشکیشی لقا ئیکا  
پارتی کر و ئەه‌ ژێ ناغه‌روکا وی  
نامی یه:

گه‌لی هه‌قالین خه‌باتکه‌ر!  
ئهی پێشمه‌رگین قاره‌مانین  
کوردستانی!

ئه‌ز پیروژباییا وه‌ دکه‌م ژ بۆ  
وی سه‌رکه‌فتنا مه‌زن، رزگارکرنا  
ناخیا کانیماسی و ده‌رووبه‌رین وی  
داستانه‌کا دیرووکی یا پرشنگداره د  
دیرووکا بزاقا رزگاربخوازا کوردی  
دا. هوسا ژێ وه‌ ئارامی و گه‌هاندە  
گیانی شه‌هیدان و دلین که‌س و کارین  
وان شاد و به‌خته‌وه‌رکرن، و بقی  
داستانی ژێ وه‌ مۆرال و گیانه‌کی  
بلند دا شۆرشا کوردی و هه‌موو  
خه‌باتکه‌رین ئیراقي ژ بۆ خه‌بات و  
به‌رخوه‌دان. هه‌روه‌سا وه‌ دیارکر  
کو هیز و شیا نا گه‌لی کوردستانی و  
له‌شکه‌ری شۆرشگیری کوردستانی  
گه‌هه‌شتیه‌ راده‌یه‌کی کو دربین گران و  
بژان ل دلی رژیما فاشی و جاشین وی  
دده. ئەم سلافتین گه‌رم دشینین ژبۆ  
وی گیانی قوربانی دانی ل ده‌ف هه‌ر  
پێشمه‌رگه‌یه‌کی و هه‌ر به‌رپه‌سه‌کی ل  
سنووری لقا هه‌وه‌ و لژنین ناخۆ یێن  
سه‌ر ب لقی هه‌، کو هه‌ر ئیکی ژ وان  
ل گۆره‌ی رۆل و جه‌ه‌ خوه‌ ب میترانی  
و جامیری شه‌ر و به‌رخوه‌دان کریه‌.

به‌ری دل و چاقتین گه‌لی مه‌ ل قاره‌مانی  
و قوربانین وه‌یه. سلاف ژ بۆ گیانی  
پاکی هه‌موو شه‌هیدین فی داستانی ب  
تایبه‌تی شه‌هیدی پارتی و شۆرش  
محمد صالح سلیمان به‌رپه‌سی ل.ن.  
ئامیدی، ئەوی کو سه‌مه‌بۆلا خه‌بات و  
شۆرشگیری و پیگیری و قوربانی دانی  
بوو. سلاف ژ بۆ شه‌هیدین مه‌ یێن دی  
ژ جه‌نگاوه‌رین له‌شکه‌ری شۆرشگیری  
کوردستانی شه‌هیدان وصفی سلمان  
به‌رپه‌سی ریکخواوا شۆرش، یوسف  
صالح، صالح سلیم، سید یاسین  
عبدالغفور، نبی ویسی، علی شکری  
جه‌ور و هه‌موو شه‌هیدین هیزا به‌رگری  
مللی و هه‌قه‌ولاتیین بیده‌سه‌لات یێن فی  
داستانا نه‌م.

گه‌لی هه‌قالین خۆشتفی!

گه‌لی پێشمه‌رگین قاره‌مان!

ئه‌ف سه‌رکه‌فتنا وه‌ د ده‌مه‌کی  
گه‌له‌ک نازک و گرنگ د دیرووکا بزاقا  
رزگاربخوازا کوردی و خه‌باتا گه‌لی  
ئیراقي دا هات، ژ به‌ر کو موکمه‌کرنا  
فی سه‌رکه‌فتنی دی بێته‌ ئەگه‌ری  
پێشده‌چوون و گه‌شکرنا خه‌باتا ره‌وا  
یا گه‌لی مه‌.

وه‌ د ده‌مه‌کی دا ئەف قاره‌مانیه‌ بجی  
ئینا و ب سه‌دان کیلۆمه‌ترین چارگۆشه  
ژ ناخا وه‌لاتی مه‌ رزگارکرین کو رژیما  
سه‌دامی دژوارترین و هۆقترین هه‌وین  
ویرانکرنا کوردستانی و ده‌ربه‌ده‌رکرنا  
خه‌لکی وی ده‌ستپیکریه‌ و ئەو خوه  
ژ بۆ بجی ئینانا قوناغه‌کا دی یا  
ده‌ربه‌ده‌رکرن و قه‌رکرنا گه‌لی مه‌ ئاماده  
دکه‌.

ئه‌ف سه‌رکه‌فتنا وه‌ تا نوا  
مه‌زنتین داستانه‌ د دیرووکا شۆرشا  
۲۶ گولانا ۱۹۷۶ یا پیروژ دا، و ئەو  
شانازیه‌کا دیه‌ وه‌ ل تۆمارا شانازیین  
شۆرشا کوردی و پارتی و خه‌باتا  
بارزانی نه‌م زیده‌کر.

هه‌روه‌سا ئەف سه‌رکه‌فتنه‌ جه‌ه‌  
شانازیا گه‌لی ئیراقي و هیزین وی  
و هیزین نیشتمانی یێن کوردستانی  
و ئیراقي یه‌، ژ به‌ر کو ئەو پینگا‌قه‌کا  
گرنگه‌ رۆژا رزگارین ژ رژیما سه‌دامی  
فاشی و که‌فتنا وی و رزگاریا گه‌لی  
کورد و ئیراقي ژ فی رژیمی و  
دامه‌زراندنا ده‌سه‌لاته‌کا نیشتمانی

دیمۆکراتی ل ئیراقي و بده‌ستقه‌ ئینانا  
مافین نه‌ته‌وه‌دین ره‌وایین گه‌لی کورد  
نیزیک دکه‌.

گه‌لی برابین هیزا!

کاربکه‌ن ژ بۆ پاراستنا سه‌رکه‌فتنا  
خوه‌ یا مه‌زن و نه‌هیلن خوه‌شی و  
شادیا سه‌رکه‌فتنی کاربگه‌ریا نه‌گه‌تیف  
ل ریفه‌چوونا کاروبارین وه‌ بکه‌ت،  
ئه‌قروکه‌ ژ هه‌ر ده‌مه‌کی پتر هه‌ولیده‌ن  
ریژین خوه‌ بکه‌نه‌ ئیک وه‌ه‌ف بگرن  
و ریژین خوه‌ ریکبخن، چ ل سه‌ر  
ئاستی ریخسته‌ی بیت یان له‌شکه‌ری،  
و به‌رده‌وام بن ل سه‌ر پاراستنا خه‌لکی  
کوردستانی و به‌رژه‌وه‌ندیین وان  
و بلا ئەف سه‌رکه‌فتنه‌ ببه‌ بنگه‌هی  
سه‌رکه‌فتنن مه‌زنتر. شۆرشا گه‌لی مه‌  
یا ده‌مدریژه‌ و هیشتا که‌له‌ک شه‌رین  
دی یێن مه‌زن ل پێشیا مه‌ مانه‌، قیجا  
بلا ئەف سه‌رکه‌فتنه‌ ئاماده‌کاریه‌ک به‌ ژ  
بۆ سه‌رکه‌فتنن مه‌زنین یێن.

گه‌لی برا!

ئه‌م ب وه‌ و هشیاری وتیگه‌هه‌شتنا  
وه‌، هشیاریا پێشمه‌رگین قاره‌مان  
و خه‌لکی خوه‌راگر باوه‌رین کو  
دی دبهرده‌وام بن د خه‌باتا خوه‌  
دا ژ بۆ موکمه‌کرنا ژ بۆ گیانی  
هه‌قه‌یمانی و هه‌ف خه‌باتی لگه‌ل  
هیزین نیشتمانی یێن خه‌باتکه‌ر  
و ب هیزکرنا په‌یوه‌ندیان لگه‌ل  
خه‌لکی کوردستانی ژ بۆ به‌رده‌میا  
خه‌باتی به‌ره‌ف رزگارین، هیز و  
باوه‌ری و هیقی و ئارمانجین مه‌ ژبۆ  
سه‌رکه‌فتنی به‌ره‌می وی هاریکاریا  
بی دوماهی یا گه‌لی مه‌ و کورین وی  
یێن ره‌نجده‌ره‌ کو ل دۆر ئالایا پارتیا  
مه‌ و شۆرش و بزاقا رزگاربخوازا  
کوردی و بزاقا نیشتمانی یا ئیراقي  
کۆمبووین.

چاره‌کادی پیروژباییا وه‌ دکه‌ین و  
ئه‌م هیقیدارین داستانا کانیماسی ببه‌  
نموونه‌ و رینیشاندن ژ بۆ ته‌قایا  
پێشمه‌رگین میترخاسین پارتیامه‌.

ئو بۆ پێشقه‌.....

برایی وه‌

مه‌سه‌عود بارزانی

سه‌روکی پارتیا دیمۆکراتا

کوردستانی- ئیراقي

۱۸/ ئه‌یلول ۱۹۷۸



## گه هاندن دڤيرکرنی دا



ناجی نوری

نائینیت. ئەو رهگهز ژێ ئەقهنه:  
 ۱- فَریکەر. ۲- نامه. ۳- کهنا لا  
 گه هاندن. ۴- وەرگر. ۵- خوارنا  
 قه گهراندی (التغذیه الراجعه).

ئەقجا گه هاندن دپروسیسا  
 فیرکرنی دا، پروسیسه کا هه قیشکیا  
 دوو لایه نین سه رهکیه ئەو ژیک  
 ماموستا و قوتابینه و رولی خوارنا  
 قه گهراندی (التغذیه الراجعه) ئەوه  
 کۆ دهلیقهی بدهنه قوتابی دا هزرا  
 خۆ بکته و بوچوونا خۆ دهربریت  
 لسه هه تشتهکی هه بیت.

ئەف نه خشی ل خوارنی بو مه  
 رهگهزین گه هاندن د پروسیسا  
 گه هاندن دا دیاردکن و هه  
 وهسا په یوه ندیان دناقههرا وان دا.

ئەف پروسیسه دهیته دیارکرن  
 ب شان رولا: ماموستا وهکی  
 فیریکەر ئەوه یی کۆ بابتهی  
 فیرکرنی (نامی) بگه هیئته قوتابی  
 (وهرگری) ئەوژی ب ریکا که نالین  
 گه هاندن، یانی ب ریکین وانه بیژی  
 و ئامیره و تهکنیکین په روهردی  
 ئەوین دهیته ب کارئینان و دهمی  
 پشکداری کرنا قوتابی دوانی دا  
 ب رهنگهکی ئەکتیف ب ریکا وانه  
 بیژیین نوی و ئامیرین فیرکرنی  
 یین جوراو جور دی خوارنا  
 قه گهراندی (التغذیه الراجعه) په پدا  
 بیت یانی دهلیقه دانن بو قوتابی کۆ  
 هزرا خۆ بدهته شولی و پرسیارا  
 بکته و بوچوونین خۆ دهربریت  
 لسه وان بابتهین فیرکرنی و ب  
 هاریکاریا ماموستای خۆ بگه هیئته  
 راستیا.

دا پروسیسا گه هاندن دناقههرا  
 ماموستای و قوتابی دا ب رهنگهکی  
 باش بیت گه له کا گرنگه ماموستای  
 شیانین باشین بابتهین فیرکرنی  
 و شیانین ب کارئینانا ئامیره و  
 تهکنیکین په روهردی و شارهزایا ب

ژوان پروسیسا کۆ گه هاندن  
 جههکی گه له کی گرنگی تیدا  
 هه، ئەو ژیک ئاشکهرا دبیت  
 ب ریکا دان و ستاندن دناقههرا  
 ماموستای و قوتابیان دا له هه می  
 پلین فیرکرنی. یانی گه هاندن  
 پروسیسه کا قه گه هاندن شارهزایا  
 و پیزانینا یه ژ لای ماموستای  
 قه بو قوتابیا ب گه له ک شینوازا،  
 و هه می دبنه ئەنجامی گوهرینا  
 رهفتارا قوتابی ب ریکا وهرگرنا  
 وان شارهزایا و پیزانینا داکۆ مفای  
 ژێ وهرگریت ژبو بکارئینانا وان  
 د ژیارا خۆ یا روژانه دا، یان ژێ  
 ژ بو پیدفیا بده ومامبونا فیربونی  
 ژ لای قوتابی قه ل قوناغ و پله بین  
 بلندتر.

هه لبهت زمانی رولهکی گه له کی  
 گرنگی هه می دپروسیسا گه هاندن  
 دا. ئەگه هه دوو لایه نین  
 سه رهکیین پروسیسا گه هاندن  
 (فیریکەر و وەرگر - ماموستا و  
 قوتابی) ب ئیک زمان دگه ل ئیک  
 و دوو نه ئاخفن دی چاوان دئیک  
 و دوو گه هن؟ ئەقجا گه له کا  
 گرنگه زمانهکی هه قیشک هه بیت  
 دناقههرا قوتابی و ماموستای دا دا  
 ئەو پیزانین ب رهنگهکی دروست  
 بگه هه قوتابیا و دا هه ردوو لایه ن  
 دروست دئیک و دوو بگه هن.  
 یا گرنگه ژبیر نه که یین بابتهین  
 فیرکرنی ب وی زمانی هه قیشک  
 دناقههرا قوتابی و ماموستای بهینه  
 نفیسین، هگه گه هاندن ب روستی  
 ناییت دناقههرا وان هه ر دووا دا  
 (قوتابی و اموستا).

دا کۆ پروسیسا گه هاندن ب  
 دنگهکی باش و ئەکتیف بیت پیدفیه  
 رهگهزین سه رهکیین گه هاندن  
 هه بن، ئەگه ر دی پروسیس یا کیم  
 بیت و کاری خۆ دروست ب جه

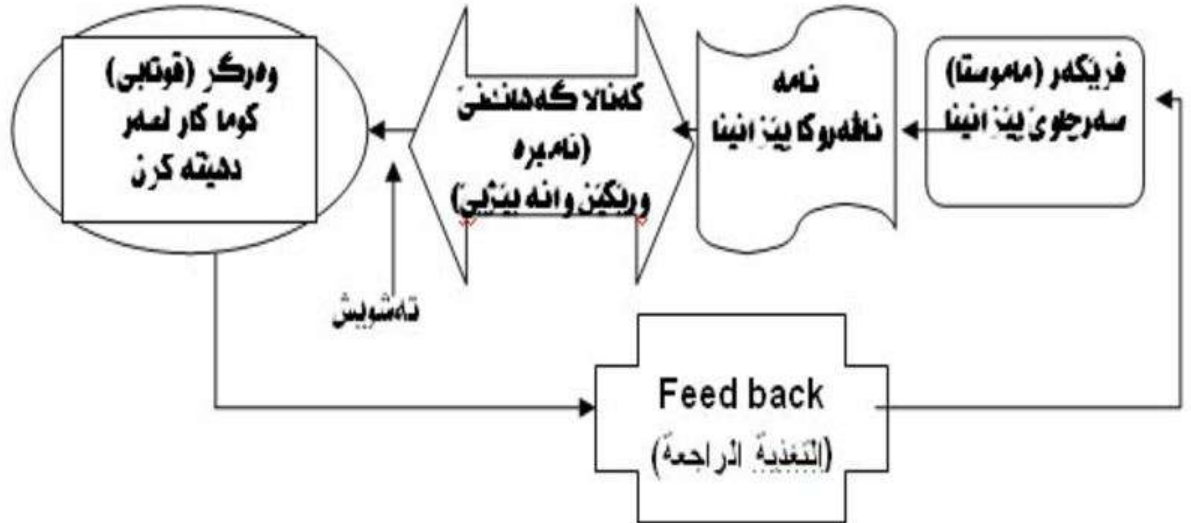
گه هاندن جههکی تایه تهی هه می  
 د بواری د ئیک و دوو گه هشتنی  
 دناقههرا مروقان دا، ل هه ر جهی  
 بن، و هه ر ده می بیت. دریکا  
 گه هاندن دا مروف دشین پیزانین  
 و شارهزایا قه گوهرین بو ئیک  
 و دوو، و هه ر وهسا دا هزر و  
 بوچونین ئیک و دوو بزنان، و ب  
 ریزگرتن گوهداری ل ئیک و دوو  
 بکن.

بی هاتی (Communication)  
 بنه جها فی تیگه هه می

(Communis) ژ گوتنا لاتینی  
 یانی هه قیشک، رامان ژێ  
 پشکداریه دناقههرا که سان دا یانی  
 ئیک که قتنا میتشکی، و کورت مانا  
 وی دئیک و دوو گه هشتنه. ژ فی  
 تیگه هه می دیار دبیت کۆ گه هاندن  
 پروسیسه کا دوو لایه نی یه  
 دهرئه نجامی وی هنده ک پیرابونین  
 هه قیشکن دناقههرا مروقان دا. ژ به ر  
 فی چه ندی ئەم دبیزین ده می ئەم  
 گه هاندن دگه ل ئیک و دوو دکه یین  
 ئەم هه قیشکیه کا پیزانین و هزرا  
 دامه زرینین.

پروسیسا فیرکرنی ژێ ئیکه





دایینکرن و تهکنیکین په روهردی یین نوی بهینه ب کارئینان دپروسیسا فیرکرنی دا ئه وین کو به ردهوام ئه نجامین باش ژی دهر دکه فن ژ بو به رده وندا قوتابی و پروسیسا فیرکرنی و په یوه دنیا ب هیز دئیخت دناقه را ماموستای و قوتابی دا و وانئ ب ساناهی دئیخت و دهمی وی کورت دکت و ئو پیزانین دمینه دهرزا قوتابیا دا بو دهمین گه له ک دریز و زوی ژبیرا وان ناچن. لی پیدقیه ژبیر نه که یین کو گه له کا گرنگه ماموستا بهینه ئاماده کرن ژ بو فی چندی ب ریکا راهینان و خولین کورت و دریز، هه روهسا ئه و ئامیره و تهکنیک بهینه دایینکرن ل قوتابخانا و بهینه ب کارئینان. ئه فه ژیک نه یا ب ساناهی بهینه کرن. بهری ههمی تشته کی یا پیدقیه بسپور و شاره زاین په روهردی و فیرکرنی بهینه کومکرن و گه نکه شین دویر و دریز بهینه کرن دناقه را وان دا، دا بشین پلانین دهمی و دریز دانن ژ بو فی چندی. ئه فه ههمی ژبیر ب جه ئینانا وان ئارمانجین سلوکیین به ردهوام گه نکه شه لسهر دهینه کرن و قوتابی بیته سه نته ری پروسیسا فیرکرنی.

ئه کتیف ئه وین کو رولی سهره کی دده ته قوتابی کو یی به شداربیت دهر کاره کی دهیته کرن دپولا خویندنئ دا کو قوتابی ل دویف راستیا بچیت و ئاشکه را که ت ب ریکا پشکداری کرنا وان یا ئه کتیف و ئو هزرا خو بکه ت و وان راستیا ژیک جودا که ت و شلوفه که ت و هه لسه نکینت. هه روهسا گه له کا گرنگه که نالین گه هاندنی یین جورا وجور و ئه کتیف هه بن و بهینه ب کارئینان دوانا دا هه ر ئیک دهمی خو یی دروست دا، دا بابه ت ب ساناهی بگه هیته قوتابی. ب فی رهنکی رولی ماموستای و قوتابی دهیته گوهرین. ماموستا نابیته که سه ک ژبو فه گوهاستنا پیزانینا ژ په رتوکا بو سهر ته ختی رهش و قوتابی نامینیت به س گوهداریی بکه ت کا ماموستا چ بو دبیژیت دوانا دا. ژبیر فی چندی یا گرنگه دهست ژ ریکین وانه بیژین که فن بهینه بهردان دفیرکرنی دا ئه وین کو قوتابی چ رول تیدا نه بن یان ژیک رولی وی یی لاواز بیت، ئه و ریکن یین کو دمینه لسهر ژبه رکرنا پیزانینا نه ک تیگه هشتنا وان. ل فیره دیاردبیت کو گه له ک پیدقیه گه هاندنه کا ئه کتیف بهینه

کارئینانا گه له ک ریکین وانه بیژین هه بن و هه ر وهسا بشیت ب زمانه کی ب ساناهی دگه ل قوتابیا ب ئاخقیته دهمی بابه تین وانئ بو وان شلوفه دکت کو ئه و و قوتابی دئیک و دوو بگه هن. هه ر وهسا پیدقیه رولی قوتابی یی ئه کتیفتر بیت دپروسیسا فیرکرنی دا و هه رزا فیرکرنی ل دهف وی هه بیت و یی پشکداربیت دهر چالاکیه کا دهیته کرن دپولا خویندنئ فه. یانی چه ند ریکین وانه بیژین که فن تر بن و دقلا بن ژ ئامیره و تهکنیکین فیرکرنی کارتیکرنا وان دی کیمتر بیت ل سهر قوتابیا و ئارمانجین سلوکی ناهینه بنه جه کرن ب رهنکه کی باش و پیدقی. ئه فجا دی بینین کو پروسیسا گه هاندنی یا ئه کتیف نابیت ئه گه ر قوتابی یی ئه کتیف و چالاک نه بیت، ژبیر فی ئه گه ری قوتابی نابیته ناقه روکا پروسیسا فیرکرنی، ئانکو پروسیس یا کیم و لاوازه.

دا ئه و ئارمانجین سلوکی یین پیدقی بهینه بنه جه کرن یا گرنگه پروسیسا گه هاندنی یا ئه کتیف و باش بیت دپروسیسا فیرکرنی دا و ئه فه ژیک دی ب دهست فه هیت ب ریکا ب کارئینانا ریکین وانه بیژین



## په یقه ک رهق... بهلی یا هق

زیرمک سهدیق عملی

بابهت و نفیسینا خو شروفه کری و مه رهم و نارمانج دیارکری دی نوکه چاره سه ری دیارکرم بو فی بابته تی و فی دیاردی کو زور خه لک و هاوالاتی گله یی و گازنده یان ژئی دکهن و بدیتنا من چاره سه ری دی دقان خالین خواری دا بت:

۱- نه کرینا وی تشتی گران ژوی جهی دا خودانی وی مارکیتا ب خه له تیا خو به سه سیت.

۲- ینگه هی چاقدیری بازرگانی ل دویف چونی بگه ت.

۳- کرینا کهره سته و هه رتشته کی ژوی جهی کو ژوی ئه رزانت دفروشیت وه ک پشته فانی بو وی جهی و دا چاف لی بهیته کرن و ئه فقه هه می د بهرژوه دنیا گشتی دایه.

هیفیدارین خوینده فانی هیژا هه ر ئیک ژمه ژنالیی خوقه ئافاکه ربین و فی دیاردی نه هیلین و دا ئه م دچفاکه کی ساخلم و مه ده نی و جوان و شارستانی دا بژین و نافی باژیری خوب باشی و مه رده انه و ب وژدان نیشانی خه لکی بیانی بده یی و ئه گه ر ئه م بیژین بازرگانین بوهایی لبازاری بلندکهن راسته به لی ئه فرو وه ک به ری نه مایه بازار گه رمه و هه فرکیا بازرگانی یا گه رمه ل کوردستانی تشتی باش و ئه رزان ئه وه بی هه رده م داخازی لسه ر هه ی ... و بوهایی تشتی هه ر تشته کی هه بیت بوهایی وی بی ده ست نیشان کری یه و ل گه له ک جه ا دهیته فروتن و دوکاندار ژئی بوهایی تشتی دزانیته نه شیته گرانتر بکریته و گرانتر بفروشیت

بی گرانتره ژ بازاری و هه ر ئه و تشته یه!! ل زوربه یا مارکیتا باهرا پتر و ئه گه ر هه ر وی تشتی تو ژدکانه کی بکری هه ر ل نیزیک وی زور فه رقه ئانکو چونکه مارکیته گرانتره ئه ری بوچی؟؟؟ ئه گه ر چی یه؟ ( بوهایی تشتی ل مارکیتا گرانتره ژئی دوکانا)؟ ب راستی سهیره!! ئه ری چونکه مارکیته و دیکوری وی جوانتره ژ بی دوکانا؟؟ دی تشتی خو گرانکته لسه ر خه لکی؟ یان چونکه ئه و دزانن کو ( خه لک نه چاره بکریته و د پیدفی نه نه شین بچن بازاری!!؟؟) یان چاقدیری ل وان ناهیته کرن؟. ئه گه ر بوسرمان بن نیسلام دیژت نه دروسته و گونه هه بی وژدانی و فروتن تشتی گرانتر ژ بازاری، ئانکو ب زمانی عه ره بی دیژنی (استغلال) واته: ب زمانی کوردی بی شرین (که یس) دکرین و فروتنی دا. ب راستی نه جوانه فروتن تشتی بو ملله ت و خه لکی خو و نه خاسم ئانکجین تاخی وی و چه ند نه جوانه مروف بیژت و بتاییه ت ده ما ئافره ت دیژن (فلان که س چه ند بی وژدانه تشتی وی چه ند بی گرانه!!) ئه م نابیژین بلا فایده ی نه کهن!! نه خیر بلا فایده ی بکهن به لی هه می تشت ب خوی و خوی ژئی ب مه عنه و نه حیلی بکن ل هاوالاتین خو و خه لکی باژیری خو و زور گرانتر ژ بازاری بفروشن و بلا بزانی ئاخقتنا من بو بهرژوه دنیا گشتی یه و که یس دکرین و فروتنی زور نه جوانه و نه دروسته.

خوینده فانی هیژا : پشتی من

ژبه ر بهرژوه دنیا گشتی من بفره دیت فی بابته تی به لاف که م و ب دیتنا من دیاردین ناشرین و هیفی یه ئه م هه می ئافاکه ربین دا چفاکی مه بی پاک و ساخلم بیت و فان دیاردان نه هیلین و دی نفیسینا خو و بابته تی خو دابه شکم بو ه خالان، واته : پینج دیارده نه ب دیتنا من ناشرین:

۱- بلندبوونا بوهایان و گرانی دکرین و فروتنی ل (مارکیتا):

ل به راهی ب راستی جهی خوشحالیی یه کو زوربه یا دکاندارا دکانین خو بین که فن گهورین بو مارکیتا و زور جوانتر و پاقشتر و ب ریک و پیکترو دیاردا مشه بوونا مارکیتا دیارده یه کا باشه، ل هه ر تاخه کی دوو یان سی مارکیت لی هه بن و هه می پیدفین خیرانی لی بهینه فروتن و بو تشته کی بچویک یان هه ر پیویسته کا دی پیدفی ب بازاری نابت کو ده می مروفی ل بازاری بچت بو کرینا که ل و په ل و که ره ستین خارنی بین روژانه، ئانکو فان مارکیتا ریک یا کورت کری و ئاسان کری به لی یا ژ هه می نه جوانتر و نه شارستانیتر و دویر ژ وژدانی دکرین و فروتنی دا ئه فیه یه یاکو ئه ز پالدایم بو نفیسینا فی بابته تی و پشتی من گوه لیوی لسه ر زاری چه ندین ئافره تان بومه فه گیرین و پشتی چه ندین رادیویین کوردی ئه ف بابته تازراندی و ئیخسته لبه ر به حس و فه کولینی و پشتی بومه دیاروی کو راسته

(بوهایی تشتی ل مارکیتا زور



لایه‌کئی یه کارئی مه روژنامه‌فانا  
 ئافاکرنه و ره‌خنه‌گرتنه ژبو باشی  
 و به‌ره‌ف باشتر بو مه و ملله‌تی  
 مه

۴- سه‌ره‌ده‌ریا باش و په‌یف  
 شرین دگه‌ل هه‌مو که‌سان ب  
 تاییه‌ت ل دام و ده‌زگا دگه‌ل  
 هاوالاتیان و هاوالاتی دگه‌ل  
 دام و ده‌زگیان هه‌روه‌سا  
 ماموستا دگه‌ل قوتابی و  
 قوتابی دگه‌ل ماموستای و  
 بچویک دگه‌ل مه‌زنی و مه‌زن  
 دگه‌ل بچویکی و.....تا دوماهی

.....  
 ۵- دیاردا زورا ناشرین و نه  
 جوان به‌لافکرنا پروپاگندا و بی  
 به‌ختی و دره‌وال دویف که‌سانین  
 ناقدارقه ژبو کیمکرنا ناچی وان و  
 ریزا وان ل ناف کومه‌لکه‌هی و  
 هه‌ر وه‌هان به‌لافکرنا فیدیویان  
 ب رییا بلوتوسان و دیمه‌نین  
 کریت و ب تاییه‌ت دژی ناقدار  
 و هونه‌رمه‌ندان هیقیه ژ گه‌نج و  
 لاوین مه‌یین خوشتی پشته‌فانیا  
 فی کارئی خراب نه‌که‌ن دقیت ئەم  
 ل کیماسین ئیک و دوو نه‌که‌رین  
 که‌سی بی قوسیر نینه چ مروف  
 بی کیماسی نین و کاره‌کی  
 بی مفایه و نه شارستانییه  
 راسته خرابکرن ئاسانه به‌لی  
 ئافاکرن ب زه‌حمه‌ته تو دشینی  
 دده‌مژمیره‌کیدا و دده‌مه‌کی کیمدا  
 ئافاهییه‌کی مه‌زن ب دوزه‌ره‌کی  
 خراب بکه‌ی به‌لی وه‌ره ئافا بکه‌!!!  
 زورا ب زه‌حمه‌ته ده‌سپیکئی  
 کولانا ئاساسی و دنگ و بان  
 و دابه‌شکرنا ئاف و کاره‌ب و  
 تا.....دوماهی و راستی ل  
 دوماهی هه‌ر راستی دیاردبیت  
 و مروفی زیره‌ک و خودان شیان  
 ب پروپاگنده‌یان ناکه‌فیت چونکی  
 مروفی زیره‌ک و چه‌له‌نگ دکاری  
 خو دا وه‌کو (فلینییه) چه‌ند تو  
 نوقوم بکه‌ی دئافیدا دی هه‌ر  
 سه‌ر ئاف که‌فیت.

می ل سال (۲۰۱۰) و چه‌رخئی  
 له‌زئی و ئەم هه‌می هه‌ر کوردین  
 و هه‌می مروقان عه‌شیره‌ت هه‌نه  
 و کورین بنه‌مالین خو نه‌به‌لی  
 یا باش ئەوه تو ره‌وشنیربه..  
 کوردپه‌روه‌ربه و ریزئی ل یاسایی  
 بگره‌ تو ژماره‌یه‌کی و دی ریزه‌کا  
 مه‌زن ل ته‌ ئیته‌ گرتن چونکی  
 (یاسا ژ هه‌رکه‌سه‌کی مه‌زنتره‌ ل  
 کوردستانی) نه‌ گوتنا منه‌ گوتنا  
 سه‌روکی خوشتی (سه‌روک  
 بارزانی یه)

۳- بو هه‌ر که‌سه‌کی هه‌ست  
 ب به‌رپرستایی بکه‌ت بوته‌ گوتنا  
 مه‌زنا: (دناقبه‌را گوتن و کریاری  
 دا ریکا ۵۰۰ سالانه) (سه‌یدا  
 هه‌ری دبیژیت به‌لی ناپیژیت!!!)  
 (سه‌د گوتن گوری کریاره‌کی بن)  
 زوربه‌ی جارن ئەم ئاماده‌ دبین  
 ل گه‌له‌ک کومبوون و سمیناران  
 به‌لی هه‌ر ئەو بیهنه‌یه به‌س  
 گوتنن و چ تشت ناهینه‌ گوهرین  
 و هه‌می تشت دزقرن وه‌ کی  
 به‌ری وه‌کی مه‌زنین مه‌ کوردا  
 دبیژن (هه‌ر ئەو تاس و هه‌ر ئەو  
 چه‌مام!! به‌س خوش دکهن و  
 گه‌له‌ک جارن مه‌ گوه‌ لیدبیت  
 ده‌ما زور باسی مافی ئافره‌تی  
 ده‌یته‌ کرن به‌لی ته‌نیا به‌س ب  
 ده‌فی و به‌س گوتنن و نابنه‌ کریار  
 و ئەو بخو ده‌ست ب گوهرینا خو  
 و خیزانا خو ناکهن مادی چه‌وا  
 فه‌رمانا کاره‌کی ده‌م و ئەز بخو  
 بچه‌ نه‌ئینم؟! و دبیژن دقیا مافی  
 ئافره‌تی به‌ینن و مل ب ملی  
 زه‌لامی فه‌ کاربکه‌ت به‌لی خیزانا  
 وی و کجا وی نابیت ده‌رکه‌فیت  
 قه‌ده‌غه‌ یه..زیندان کرینه‌ به‌لی  
 راسته (دبیژن به‌ لی ناپیژن)  
 و هیقیه ئەم هه‌می ده‌ست پی  
 بکه‌ین ژخو و خیزانا خو و پاشی  
 ئاموژگاریا ل خه‌لکی بکه‌ین داپتر  
 ئاخفتن به‌یته‌ وه‌رگرتن و راست  
 بین دگه‌ل ملله‌تی خو و خه‌لکی  
 خو هیقیه‌ من سه‌رکه‌فتنا هه‌می

ئه‌گه‌ر ئەم د هاریکار نه‌بین  
 چونکه‌ فروشگه‌ه ئەفرو زورن  
 بوها دیاردبیت بو هاوالاتی و  
 ئەز د وی باوه‌ری دامه‌ کو ئەف  
 دیاردا ناشرین نامینیت.

وه‌ک نفیسین و ئاراسته‌کرنا  
 بابه‌تی و گه‌هاندنا ئاریشه  
 و گله‌یین هاوالاتیان ب ریکا  
 ئاراسته‌کرنا ره‌خنا ئافاکه‌ر بو  
 جه‌ین تاییه‌تمه‌ند و په‌یوه‌ندیدار  
 کو ئەفه‌ ئه‌رکی روژنامه‌نقیسایه..  
 مه‌ ئه‌رکی خو لسه‌ر ملین خو  
 راکر و مه‌ بابه‌ت ئاراسته‌کر بو  
 جه‌ی شوله‌ژی ب ریکا گوڤارا  
 سیلاف کو ئەفرو بوویه‌ پره‌ک  
 دناقبه‌را هاوالاتی و ده‌سته‌لاتیدا.

۲- ئەم ل سال (۲۰۱۰) نه‌ ....  
 ما هه‌تا که‌نگی عه‌شیره‌ت گیری  
 دی یا زالبیت ل سه‌ر مه‌؟ و سال  
 بو سالی پاشکه‌فتن نه‌ پیشکه‌فتن  
 دی زیده‌ بیت؟ مه‌به‌ستا من  
 رزگار بوون ژ ه‌زروبیرین پیر و  
 کوره‌!!!!

راسته ئەم هه‌می شانازی  
 ب گوند و ئول و عه‌شیره‌تین  
 خو دبه‌ین، به‌لی من دیت دیاردا  
 ناشرین دناف کومه‌لکه‌ها

مه‌ دا زوربووی ئەو ژی  
 گازیکرن و نافکرن ب ناچی  
 بنه‌مالی و عه‌شیره‌تی و ئەف  
 چه‌نده‌ نیشانین پاشکه‌فتنینه...نه  
 یه‌کسانی و خو بلندکرن و خو  
 مه‌زنکرن ل سه‌رئیک و دو ب  
 ناچی ئاغاتی ژناف چوی یابه‌ری  
 کو زولم ل خه‌لکی ده‌اته‌ کرن  
 و بنه‌مالین ئاغا و به‌گا خه‌لک  
 کیم دکر و زوری لیدکر چونکی  
 خه‌لکی بی گونه‌ه‌ دقیا به‌نی  
 بان و خزمه‌تچی بان بو وان و  
 فه‌رمانین وان جیه‌جیکریان و  
 وه‌کی دبیژن (فلان بنه‌مالا به‌گا  
 ) و (فلان بنه‌مالا مه‌لا) (ئاغا) و  
 فلان بنه‌ماله‌ یه‌ و مروڤکانی  
 و گوندانی و تا.....دوماهی  
 و فلان عه‌شیره‌ت .....و ئە



## هونه‌رمه‌ندا شیوه‌کار (نیوار سلیمان):

### ب فرجه‌یی خو یی هونه‌ری ژيانا جفاکی شروقه دکه‌ت

هونه‌ری شیوه‌کاری نه‌وه ژيانا من ب ریکه دئیخت، و نیشان‌دانا ژيانه‌کا تزی رامانه

#### سهردار هیوتوی

هونه‌ر وهک به‌ری بنیاتی ئافاکرنا شارستانی‌ه‌تا دهیته ل قه‌له‌م دان و هه‌ر د که‌فن دا که‌سی هونه‌رمه‌ند بویه کو شیایه ب ده‌ست ره‌نگینیا خو دیروکا گه‌لی خو ژی بپارێزیت، لی ئه‌ها ئه‌فه‌ه واته هونه‌ر و ب تایبه‌ت هونه‌ری شیوه‌کاری بویه پشکه‌ک ژ ژيانا گه‌لان نه‌و ژی ب قه‌کرنا چه‌ندین پيشانگه‌هین هه‌فجه‌رخ هه‌م ل سه‌ر ئاستین نافدخو و هه‌م ژی ل سه‌ر ئاستین ده‌رفه و ل ده‌قه‌را ئامیدی ژی ئه‌ف که‌سین خودان شیان په‌یدا بویه و نوکه دشین بیژین نه‌م ژی خودان هونه‌رمه‌ندی نه‌کادیمینه. و کوقارا سیلاف ژی ب فه‌ر دبینیت قی دیدارا هونه‌ری دگه‌ل هونه‌رمه‌ندا شیوه‌کار (نیوار سلیمان موسا) نه‌نجام بده‌ت.



سیلاف: نیوار کییه و که‌نگی ئه‌ف  
حه‌زا هنده مه‌ژنا هونه‌ری ل نیک وی  
په‌یدا بویه؟

د به‌رسقا دا هونه‌رمه‌ند نیوار  
دبیژیت: نه‌ز نیوار سلیمان ل سالا  
۱۹۸۲ ل باژیرکی ئامیدی ژ دایک بومه  
و ل دور په‌یدا بونا هه‌زا هونه‌ری ژی  
دبیژیت: هه‌ر د قوناغا به‌ره‌تی دا ئه‌ف  
حه‌زه ل نک من په‌یدا بویه نه‌و ژی ب  
هند کارین ده‌ست پیکی بین هونه‌ری  
ل سه‌ر ئاستی قوتابخانی و پاشان من  
پشکاری د پيشانگه‌هین سالانه بین  
قوتابخانی دا کریه.

سیلاف: ئایا ل ده‌ست پیکی  
پشکاری یا ته یا هونه‌ری د ئاستی  
پیدی دا بوو و د هه‌مان ده‌مدا کو  
ئها بویه هونه‌رمه‌نده‌کا به‌رنیاس یا  
شیوه‌کاری و هونه‌ری چاوان پیناسه  
دکه‌ی؟

نیوار سلیمان: ل ده‌ست پیکی  
تا راده‌کی من لاوازی هه‌بوو د وی  
کاری کو من دخاست نه‌نجام بده‌م،  
لی پشتی کارکرنی دگه‌ل قوتابی و  
ماموستایین خو دا و ژ به‌ر په‌یدا بونا  
هه‌زا هونه‌ری ئه‌ف لاوازیه نه‌ما و ل  
دور پیناسا کو نه‌و دده‌ته هونه‌ری





رىقەبەريا رەوشەنبىرى و ھونەرى ل ئامېدىيى بىكەم دگەل سەنتەرى رەوشەنبىرى شىلازدى و بازنى رەوشەنبىرى سىرىنى كو خزمەتەكا بەرفرەدە بو ھونەرى ب گشتى و بو من ب تايبەت كرىنە و شىايىنە بىنە پرەكا ئاڧاكرا ھونەرى ل دەڧەرى.

ل دور پشكدارىين وى بين د پيشانگەھاندا كرى ھونەرمەندا شىوھكار نىوار سلیمان دىبىت: من پشكدارى د قىستەقالت پەيمانگەھا ھونەرىن جوان دا كرىنە و دەھمان دەم دا پشكدارى د پيشانگەھا رىكخراوا زاروكان ل دھوك و ھەولېر و سلیمانى دا كرىە دگەل پشكدارىا وى د پيشانگەھا ۱ شواتى دا ل دھوكى دا كرىە. ھەروەسا پشكدارى د پيشانگەھا بىرەوهرىين ئادار و نەوروزى دا ل دھوكى كرىە و دگەل يا ۱۶ تەباخى ل شىلازدى و سى پيشانگەھىن ھەڧىشك ژى ل ئامېدىيى و شىلازدى و سىرىنى ڧەكرنە.

دامەزراندنا پىسپوريا ھونەرى دى ئاستى ھونەرى بەرەڧ ئاڧارىن باشتىر بەت ل دەڧەرى. و ل دور ئاستى ژنى ژى دىبىت:كاركرنەكا بەردەوام و ژ دل دى بىتە كلىلەكا تژى روناهى بو ڧەكرنا ھندەك دەرگەھىن ھزرى بو ئاسانكرنا ژيانا ژنى.

**سىلاڧ: دەما تو كەڧالەكى دكيشى ل دەست پىكى چاوان دچپە دناڧا؟**  
\*چ پىنەڧىت ژ بوى كيشانا ھەر كەڧالەكى دڧىت مروڧ بەرى وەخت ھزرەكى پىك بىنىت و بچىتە دناڧا و ژ بوى كيشانا ھەر كەڧالەكى ئەز ژى خودان ھزرەكا ھونەرى ڧە دچمە دناڧ دا و داکو دەما مروڧ خلاس دىبىت خوشىن د رەنگا و ناڧەروكا بابەتى ب شىوھكى زانستى وەرېگرىت.

ل دور وى پرسىارى كانى تا نا كىژان لايەنى حكومى پشەڧانیا وى كرىە بو سەرخستنا كارى ھونەر ل دەڧەرى دا؟ ئەو ب ڧى رەنگى دىبىت: دڧىت ل دەست پىكى سوپاسیا

دىبىت: ھونەر نىشاناندا ژيانەكا تژى رامانە، بەلى مروڧى زویكا ژيانەكا تژى ھونەر نابىت، تاكو ھزر تىدا دكەت و ھونەرى شىوھكارى رولەكى گەلەك بەرچاڧ د رىك و پىك كرنا سەروبەرىن ژيانا مروڧاتىن دا جوان بەرچاڧ كرىنە و ئەو ھونەر ژيانا من ب رىك دىبىت.

**سىلاڧ: تو وەك ھونەرمەندەكا شىوھكارى پتر سەرسامى ب كىژان قوتابخانا ھونەرى؟**

\* بارا پتر ئەزا سەرسام ب قوتابخانا سىرپانى، چونكى ئەو ژى ئەو تىتتىن ل دەوروبەرى مروڧى ب شىوھكى گەلەك جوان و تژى رامان دناڧ خەيالى دا كارى تىدا دكەت. و ھەر كارەكى مروڧ ئەنجام دەت چ پىنەڧىت دڧىت ھندەك پشەڧان ھەين و پشەڧانين من ژى ھەر ل دەستپىكى و ل قوناخا بىرەتى ماموستا و قوتابى بوون، لى نوكة ھەڧژىنى من پشەڧانى منە و ئەم بەھرا پتر پىكڧە كار دكەين و بەرھەڧيا پيشانگەھىن ھونەرى دكەين.

**سىلاڧ: نھا تو چاوان خو دناڧ ھونەرى دا دىبىنى و تو وەك ھونەرمەندەك شىاي چ پيشكيشى ھونەرى بگەى؟**

\*نھا رەوشا ھونەرى گەلەكا باشە و ھندى پىتر ل نك مروڧى بىنىت و ھزر تىدا بھىتە كرن بەرفرەھتر لى دەھت و ھونەر ھندى دەريايەكى يە و ھندى بچى و كار تىدا بگەى بەرفرەھتر لى دەھت لى من دڧىت ب تەنى خزمەتا ھونەرى بگەم و پەيمانگەھا ھونەرىن جوان يا دھوكى شىايە ژيانا منا ھونەرى رون بگەت.

**سىلاڧ: نھا ئاستى ھونەرى ل دەڧەرى ب شىوھكى گشتى يى چاوانە و رولى ژنى د ڧى بياڧى دا چاوان دىبىنى؟**

\* دگەل ھەبوونا ژمارەكا باشا ماموستاين ھونەرى و خولى خودانكرنا وان يا باشە لى بو ھونەرى پتر خو ماندىكرن پىدڧىە، دگەل



## ده‌فنه‌را خٚقزانگی

(کورتە چیرۆکه‌ک ژ ئیله‌هاما فه‌لسه‌فا ژیانئ)



د. هه‌وار بیلو

- پشتی کورین من ئەز گێران‌دیم  
لسه‌ر هه‌می چه‌کیمین مه‌مله‌که‌تی و  
ژنه‌خوشیا من بی هیقی بوین ئەز  
ب زۆری بی ئینایمه‌ جه‌م ته‌؟  
خٚقزانک پتر تۆره بو چه‌تا  
کۆ کوریشک که‌فتینه‌ ناڤ چاڤین  
وی ، و به‌ری خۆ دا ئاماده‌بوویان  
و گوت :

- هه‌وه‌ دیت ؟ ئەو ب خۆ بی  
دانئ ب وی چه‌ندی دده‌ت کۆ وی  
چاره‌سه‌ری ژبو نه‌خوشیا خۆ ل  
جه‌م چه‌کیمین مه‌مله‌که‌تی نه‌دیتیه ،  
وه‌کی هین میزه‌ دکهن ئەز مه‌خسه‌دا  
نه‌خوشین بی هیقی و ئومیدم !!  
پاشی خٚقزانک به‌ره‌ڤ  
ده‌فته‌ره‌کا مه‌زن فه‌ زڤری لسه‌ر  
میزا خۆ دانا بو ، و گوت :

- هین ئی ده‌فته‌ری میزه‌ دکهن؟  
ئەڤ ده‌فته‌را مه‌زن چیرۆکا حیکمه‌ت  
و به‌ره‌که‌تین من فه‌دگنیریت ، وان  
حیکمه‌ت و به‌ره‌که‌تان ئەوین ئەڤه

که‌ر و لال و گوریان چاره‌سه‌رکه‌ت  
ب ئاناھیا خۆدایی خۆ .. و ده‌می کۆ  
دۆر گه‌هشتیه‌ زه‌لامه‌کی ئەختیار  
بی راوه‌ستیای بول گه‌هی ،  
خٚقزانکی ژ وی خاست ب روینته  
هه‌مه‌به‌ری وی مینا هه‌ر که‌سه‌کی  
دیت ، لی زه‌لامی گوت :

- به‌ری کۆ تۆ چه‌ زیماران بکه‌ی  
یان چه‌ دهنگان به‌رده‌ی ، من دڤیت  
بیژمه‌ ته‌ کۆ من هیچ باوه‌ری نه‌ ب  
ته‌ و نه‌ ب حیل و چه‌والین ته‌ هه‌یه  
، تۆ ل جه‌م من به‌س خٚقزانکه‌کی  
حیر چه‌رامی؟  
خٚقزانک گه‌له‌ک تیکچوو ب  
ئێ ئاخفتنی و گوت :

- چه‌وا تۆ قان سالوخه‌تان ب  
دویڤ من فه‌ دنئ ئەی پیری خه‌رفتی؟  
پا تۆ بوچی ل گه‌هی دراوه‌ستی  
ئەگه‌ر تۆ من وه‌ک خٚقزانک بزانی؟  
زه‌لامی به‌رسڤا وی دا ب  
ئارامی فه‌ :

نه‌خوشین مه‌مله‌که‌تی ب  
نه‌خوشین خۆیین جورا و جور فه  
ل گه‌هه‌کا دڤیژ راوه‌ستیان دا کۆ  
چاره‌سه‌ری و ده‌رگن لسه‌ر ده‌ستی  
خٚقزانکه‌کی ناڤدار د مه‌مله‌که‌تی  
دا .. خٚقزانکی ژئ ژلایی خۆ فه  
که‌سه‌ک بی ئومید نه‌ د زڤران‌د  
هه‌ر چه‌ بۆ نه‌خوشیا وی یان هه‌ر  
چه‌وا بۆ ئازارا وی .. وی نه‌خۆش  
ل هه‌مه‌به‌ری خۆ د دانان و گه‌له‌ک  
بزاف و زیمار و دهنگین غه‌ریب ژ  
خۆ ده‌ر دئخستن ، جار ئاف به‌سه‌ری  
نه‌خۆشان دا دکر و جار ژئ ده‌ستی  
خۆ د دانا سه‌ر ئەندامین وان یین  
ب ئازار و جار ژئ هه‌له‌ما ده‌ڤئ خۆ  
ئاراسته‌ی سه‌ر وچاڤ و له‌شین وان  
دکر .. وی ب ده‌روونه‌کا پر باوه‌ری  
سه‌ره‌ده‌ریا نه‌خۆشان دکر ، هه‌ر  
وه‌کی مه‌سیحی کوری مه‌ریه‌می  
ژنوی فه‌گه‌ریت و هه‌مه‌به‌ریا  
نه‌خوشین جورا و جور بکه‌ت و





ئاخفتىن ئى زەلامى و پىشتا خۇ دا  
 بى و گوتە خولامى خۇ :  
 - ئى پىرى خەرقى دەرىنخە ژ  
 دىوانا من ، ناپىت بەرەكەتا من بىپتە  
 بەھرا مروفەكى گومان ھەى دپاقژىيا  
 من دا، يان مروفەكى ھەببەتا من كىم  
 كەت ل ھەمبەرى نەخوشىن من .

لسەر، و ئالىي دى تو قەدشېرى ..  
 تو راستىن دا دپوشى دا خەلكەكى ل  
 دەوروبەرىن خۇ سەردا بېھى .. لى  
 باش بزانە كۇ دىپت چەرخا نەھەقىي  
 بو ماوى دەمژمىرەكى بىت لى پا  
 چەرخا ھەقىي ھەتا رۇژا دوماھىكى  
 يە !!  
 خىقزانك گەلەك تۇرە بۇ ژ

hawarballo@yahoo.com

سىلاف . ھەببەنەبە . ھۇمار ۵۳ . ئىلۇن ۲۰۱۰ ۲۵

ئىزىكى سەرى سىيە سالانە ل  
 نەخۇشان دېنە خودان . ھىن دكارن  
 ناقتىن ھزارەھا نەخۇشان ئەوین كۇ  
 چارەسەرى لسەر دەستى من كرى  
 و بسلامەت كەفتىن دەرىنخە ژ زكى  
 ئى دەفتەرى ، و ل ھەمبەرى ھەر  
 ناقتەكى من جورى نەخوشىن و  
 مېژوويا وەرگرتنا چارەسەرى بىن  
 توماركرى ، و ھىن ب خۇ دكارن  
 مېزەكەن دا كۇ باوەر ژمن بکەن  
 .. ئەقجا پىشتى ئى ھەمبى پىرەكى  
 خەرقى دەھىت و من ب خىقزانكى  
 و ھىل و ھەوالان سىفەت دەت و  
 ھەببەتا ناقتى من ل پىش خەلكەكى  
 كىم دكەت ؟!

زەلام گرنژى وگوت :

- باشە تە جارەكى ھزر كرىيە  
 كۇ تو دەفتەرەكا دى قەكەى بۇ وان  
 نەخۇشىن چارەسەرى لسەر دەستى  
 تە كرى و ب سلامەت نەكەفتىن  
 ؟ تە جارەكى ھزر كرىيە كۇ تو  
 ناقتىن وان ژى دەفتەرەكا تاپتەت  
 دا توماركرى و ب دانىيە جەم ئى  
 دەفتەرى دا خەلك بىپىت ؟

و زەلام بەرەف نامادەبوويا  
 قە زقرى و كرە گازى ب دەنگەكى  
 بىلد :

- گەلى نامادەبوويان پىشت  
 راست بىن وەناكەت .. ھىن دزانن ژ  
 بەر چ وەناكەت ؟ چونكى بى گومان  
 ئەو دەفتەرا ژناقتىن ئان جورە  
 نەخۇشان چى دىپت دى قەبارى  
 وى دوو جاران ھندى قەبارى ئى  
 دەفتەرى بىت ، و ل وى دەمى  
 ئەو كەسەكى ل ئى گەھى ناپىت  
 راوہستىياى ژغەبرى ساويلك و  
 شىتتىن مەملەكەتى ئەوین كۇ خۇدى  
 نىعمەتا ئاقل و ژىك قافارتنا راستى  
 و درەوى ژى ستاندى .

ئەف چەندە گوت ، و جارەكا  
 دى بەرەف خىقزانكى زقرى وگوت :

- تو ھەردو ئالىين پارچا دراقى  
 نىشا خەلكى نادەى . تو بەس وى  
 ئالى نىشا دەدى ئەوى كىوئىلى تە



## بەختیار فەتاح ب ریکا ئەقینەکا راست ل ھەبوونا خو دگەریت

- ھەزدەگەم پتر گرنگی ب سترانا رەسەن بەھیتە دان.
- ئەقینی راستیا ھەبوونا مروقی دژیانی دادیار دکەت.
- خو مەزنگرن ھونەر مەندی دتکینیت •

ھونەر مەند بەختیا فەتاح ل سالا ۱۹۸۶ ژدایک بویە خواندن ل کومەلگەھا شیلادزی تا ریزا سیی ناغجی ب دوماهی ئینایە و باشی ل سالا ۲۰۱۱ چویە پەیمانگەھا ھونەرین جوان ل دھوکی و دەرچویی پەیمانگەھا ھونەرین جوانە . چوار کلیپ بیت ھەین دوو کلیپین ئەقینی و دوو بیئ ئابینی و دوو کلیپین دی بیئ ئەقینی بیئ بەر دەستی و ی نھا یی کار تیدا دکەت و یی حازریا دکەت بو بەرھەمی خو یی نەخری و نوکە ل کومەلگەھا ئیشلادزی ئاکنجیە . ژیی خویی ھونەری دیدارەکا تابیەتدا بو جمھوری خو دگوارا سیلافا بەلاف دکەت ۰۰۰

### دیدارو بەرھەشکرن : رەقەند گومەری

ھیزو شیان دانە من و پال پشتیەکا باش بون بومن و ئەز گەلەک مفای ژئ وەر دگرم ھەم ژسترا ئین فلکلور و ھەم ژئ ھزریئ نۆی ئەقائەنی زورا گرنگە بو ستران بیژی •

سیلافا : بوچی بەختیار دەرنامەیین زندیدا ل شاشەیین tv یان کیم دەھیتە دیتن ؟

بەختیار فەتاح : بەلئ راستە گەلەک داخوازی ژمن ھاتیەکرن کو میقان بم ل کەنالیئ کوردی و ھەمی رادیو و دەزگەھین راگەھاندنی لئ پامن ئەقباہە بچم تاکو ئەز بەرھەمی ئامادە بکەم انشاواللە دئ دیار بم •

سیلافا : ستران بیژ ھەردەمەکی بیئ جھەکی خەریبی و بیریا مال چ کارتیکرن ل سەر ھونەری تە کریە ؟

بەختیار فەتاح : راستی ئەز ھەش پەیفقا غەریب ناگەم ھەزدەگەم ھەمی گاڤا یی نزیک بم دگەل ھەقالین خو مالا خو وەلاتی خو •

سیلافا : ل پەیمانگەھی ھەقالین تە پتر کور بون یان کچ ؟

بەختیار فەتاح : بەلئ چ جوداھی نەبو دنافبەرا ھەقالین کور و کچ من ھەردو ھەبون لئ کور پتر بون •

سیلافا : چ جارا تە د تابلویەکی شانوویدا بەشداری کریە تابیەت دەمی تو قوتایی ؟

بەختیار فەتاح : بەلئ من پشکداری یی

پەیف و ئاوازان نەکارەکی ئاسانە بەلئ ئەز دشیئ ب دانم و ئەگەر ھونەر مەندکەسەکی موزیک ژەن بیت و رەوشەنبیریا ھونەری ھەبیت دئ ھەمی کار بو وی ئاسان بن

سیلافا : ژەنیا ئامیرەکی موزیکی چەندا گرنگە بو ستران بیژی ؟

بەختیار فەتاح : ب راستی ژەنیا ئامیری موزیکی زورا پندھی یە بو ستران بیژی و ھاریکارەکی راستەوخویە دگەل ستران بیژی و پتر ھەستا مروقیدلغینیت و ئەز ئامیری (ساز و عود و ھندەک جارا کیبوردی دژەنم •

سیلافا : ھەلبەست و ھوزانین ھوزانقائین کورد مینا ( ئەحمەدی خانی و جگەر خوی و ... ھتد ) چەند دناف سترانا نوکەدا دیاردین ، خوشی و تامەکا جودا نادەنە ستران و کلیپا سترابیژی مە ب دیتنا تە ؟

بەختیار فەتاح : بیگومان ئەف کەسین ھەنی ھەمی ماموستایین شعرو ئەدەبیاتین ھونەری کوردینە و ئەم ھەمی کورد ب ھونەری وان سەر بلندین ، ئەز بخو تامەکا تابیەت ژ پەیفقین وان وەر دگرم ب کارئینانا پەیفقین وا خوشیەکا دی ددەتە سترانا کوردی •

سیلافا : وەک مەزانی تو دناف مالبا تەکا ھونەر دوست و ھونەر پەر وەردا دژی ئەقائە بو بەختیار چەند پال پشتە بویە ؟

بەختیار فەتاح : ب راستی مالباتامن

سیلافا : وەکو دەرچویی پەیمانگەھا ھونەرین جوان ستران و موزیکا کوردی یا نھا چاوادییی ؟

بەختیار فەتاح : بەلئ ب دیتنا من سترانا کوردی و موزیکا کوردیشیاہە قوناغیت باش بیریئ و بەرەف ئاستەکی بلندو جیھانی فە بچیت لئ ھەزدەگەم پتر گرنگی ب سترانا رەسەن بەھیتە دان •

سیلافا : تەل دەستیکی ل کیش قوتابخانی ستران گوھداری کرن و خواندن ؟

بەختیار فەتاح : ب راستی کوردستان و سروسشتی وی یی تژی ئاواز و میلودیین خوش و دیمەنین دلغەکەر و ئەو مالباتا ئەز نافدا ژیا ی بونە قوتابخانەکا دەستیکی بومن •

سیلافا : دەنگی کی پتر بەختیار برە دناف جیھانا ستران کوتنی دا ؟

بەختیار فەتاح : ماشاواللە جیھانا سترانا کوردی یاتژی دەنگ و ئاوازه ئەف دەنگە و ئەو ستران بیژ بونە سومبولەک یان مەدرەسا سترانا کوردی مینا (مخەمەد عارف جزیری • تەحسین تاھا • مخەمەد شیخو • ھەسەن جزراوی ۰۰۰ ھتد ) و گەلەکین دی گوھی مروقی تژی دکەن و ھەستا مروقی دەھژین قان گەلەک کارتیکرن ل سەر من ھەبوو •

سیلافا : تو شیای پەیف و ئاوازان بو خو یان بو ستراناخو دانی ؟

بەختیار فەتاح : ھەر چەندە دانانا



**سیلاڤ :** جوانترین دیاری ته ل دهف خو هه‌لگرت بیت یاکی یه و نه و دیاری چ بویه ؟

به‌ختیار فه‌تاح : گه‌له‌ک دیاری بومن بیت هاتین نه‌شین بیژم جوانترین دیاری کیشکه به‌لی دیاری هه‌می دجوانن سوپاسیا وان که‌سا دکم یین دیاری داپنه من مروف زور پی دلخوش دبیت .

**سیلاڤ :** که‌سایه‌تیا هونه‌رمه‌ندی ستران بیژم د چدا دیار دبیت ؟

به‌ختیار فه‌تاح : ب دیتنا من که‌ساتیا هونه‌رمه‌ندی ستران بیژم ب کارین وی دیار دبیت و پیدقیه که‌سی هونه‌رمه‌ندی یین فه‌کری بیت و دانوستاندناوی دگه‌ل خه‌لکی یا نه‌رم بیت و یی که‌یف خوش بیت چونکی هونه‌رمه‌ندی یین رح سڤکه و خه‌لک حه‌ژئی دکهن نه‌ز دبیزم خو مازنکرن هونه‌رمه‌ندی دشکینیت .

**سیلاڤ :** ته خواندن یا تاممکری تو هاتیه دامه‌زراندن ل جیه‌کی وه‌ک ماموستایی هونه‌ری یان ۰۰۰ ؟

به‌ختیار فه‌تاح : نه‌خیر نوکه چ ده‌واما ناکه‌م لی ل قان نزیکا دی وه‌کو ماموستایی هونه‌ری ده‌وامی که‌م .

**سیلاڤ :** چ تشته‌ک بوته یین خوشبوو ده‌می تو قوتایی ل په‌یمانگه‌می ؟

به‌ختیار فه‌تاح : ب راستی هه‌می تشت یین خوش بون نه‌و هه‌قالینیا دناقیه‌را قوتایی و ماموستا و کچ و کورا و دناقیه‌را هه‌رسی پشکا هه‌سته‌کا خوش بو مروفی چید بوو سی به‌شین هونه‌ری هه‌بون ل په‌یمانگه‌می موزیک و شانوو و شیوه‌کار نه‌م گه‌له‌ک نزیک بوین دگه‌لیک مه‌ه‌ست پی نه‌دکر کو نه‌م به‌شه‌کی جوداینه .

**سیلاڤ :** زوربه‌یا قوتاییان دگوت ژیا‌نا به‌شین نافخو یا خوشه‌و گهورین دژیانامه‌دا په‌یدا بون ته چاوا ده‌ربازکر ؟

به‌ختیار فه‌تاح : راستی ژیا‌نا به‌شین نافخو نه‌ز دانم خوشترین و باشترین بیرهاتن بوخو چونکی نه‌و هه‌قالینی براینیا دناقیه‌را مه‌دا و نه‌و شه‌قییری یین ستران گوتنی و ئاهه‌نگین سه‌ر سالا و هزار بیرهاتنین خوش و ده‌می مه‌خوارن چیدکر و ئامان دشیشتن نه‌و هه‌سته‌کا دی بو مروفی هه‌ست ب هه‌بون و شیان و که‌ساتیا خو دکر .

**سیلاڤ :** هه‌لبه‌ت ژیه‌کی تژی بیرهاتن و خوشی بویه دگه‌ل هه‌قالان هه‌و چاوا نه‌و روژ یان شه‌ف تژی گرئین دکرن ؟ به‌ختیار فه‌تاح : بو من بارا پتر گرئین و خوشی و ده‌ر که‌تن ب شه‌ف بوو .



**جارا روی ب روی ستران بیژان دبیت ته چاوا خود دناف قیان و حه‌ژیکرتیدا دبیتیه ؟**

به‌ختیار فه‌تاح : ب راستی حه‌ژیکرن و نه‌قینی پیروزیه‌که خودی یا دایه مه‌ و هنده‌ک جارا خودناقدا دبیم نه‌قینی راستیا هه‌بونا مروفی دژیانیدا دیار دکه‌ت .

کری د کارین شانوویدنا دقوناغا پینچی یا دو ماهین من پشکداری دشانووگه‌ریه‌کی دا کر و نه‌م هاتینه داخوازکرن بو وه‌لاتن نه‌لمانیا و براستی گه‌شته‌کا خوش بو یا پری مفا‌بو کارئ من دشانووگه‌ریندا یترن گوتن بو .

**سیلاڤ :** پرسیاره‌کا کلاسیک زور





تيله قزبونى دان ب وى چهندي كر و چيروكه كا نه قينى نه انجام ددهت بهلى نافي خوشتقيني خو نه راگه هاند.

**توم كروز دى چيته دناف زوزانين شيتا دا**

نهكتهري ناقدارى هولبودى يى خودان شيان((توم كروز)) بريار دا كو پشكداريى د پروژى سينه مايى يى ب نافي (زوزانين شيتا) كو بهرهمى كومپانيا يونيفرسال پيچهرزه بگهت، هوالگيريا هولبود ريپورتهك به لاقكريه كو 'كروز' نوكه يى مژويلى رولگيراني به دپروژه كي دى يى سينه مايى دا نهوژى فلمى

Impossible Mision و بريار نهوه پشتى دوماهيك هاتتا قى فلمى دى كاري وينه كرنى بو قى بهرهمى هيته دهست پيكرن. نهف پروژه دى ب هاريكاريا دهرهينهرى ناقدارى مهكسيكي 'گييه رمو ديلتورو' ب شيوهيى سى ره ههندي دى هيته نه انجام دان. سيناريويا قى فلمى ژ لاني هاوارد

**باسكال مه شعلاني چوو دهيلينا زرين دا**

ستراييتا دهنكخوش يا لوبناني 'باسكال مه شعلاني' دوماهيك ب ژيانا خو يا زوگوردينيى ئينا پشتى كو گريبه ستا هه قزبيني دگهل ئيك ژ ناوازدانه رين خودان شيان گريداى نهو ژى (ملحم نه بو شديد). هه ژيبه بيژين كو يهرى دهمه كي ئاهنگا خو يا هه قزبيني دگهل قى هونه رمنه دى نه انجام دا و چوو دهيلينا زرين دا پشتى دوير ژ همى چاقتين كاميرين راگه هاندنى و روژنامه نفيسا ئاهنگا خو يا هه قزبيني ل قبرصى نه انجام دا. ئاماده بوويين قى ئاهنگى ب تنى بنه مالين ههردوو هونه رمنه ندا بوون و هه قالين وا بين نيزيك و نوكه ستراييتو ل وه لاتين ئورويانه بو نه انجام دانا گه شتا خو يا دبيزنى ((هه يفا هنگفينى)). نه بو شديدى زوربه يا سترايئين باسكالى دروست كرينه لهوما دهنك و باسه كي وسا به لاف بوويه كو چيروكه كا نه قينى يا دومديتو دناقبه را واندا هه بوويه و باسكالى ب خو ژى ل كه ناله كي

**نوچهيين هونهرى**

ب: پيرس ئاميدى

**مه سيح دلمه كى نوى دا**

هوالگيريا دهنك و باسين 'فارس' نيوز' دمالپهرى خودا به لاقكريه سينجيتام سرينيواسا راو' دهرهينهرى ناقدارى هدى ل بهره كاري دهرهيناني بو فلمه كي نه انجام ددهت سه بارهت ژيانا مه سيح ي و بريار نهوه كول روژه لاتا نافه راست و ل دوو وه لاتين عهره بي كاري وينه كرنى بو قى پروژى ئابني ب ريفه بچيت، چه تا نوكه چ ناف بو قى پروژه ي نه هاتينه دياركرن بهلى بريار نهوه (195) خولهك بيت و ب زمانى ئينگليزي و هدى بهيته بهرهم ئينان، و ژلايه كي دى قه هاتيه راگه هاندن ژلاين بهرهمهينهرين قى پروژه ي كو نهول سهر وى باوهري نه كو دبيت ب بودجه يه كي (30) مليون دولارى دى هيته بهرهم ئينان و نه قه ژى دبيته ئيكه م فلمى بهرهمهينهرين هدى بودجه يه كي زور بو دهيته ته رخان كرن. هه ژيبه بيژين ل سالا(1978) ئى ژى فلمهك ل دهرباره ي ژيانا (عيسى) پينغه مبهري سلاقيت خودى ل سهر بن هاتبوو دروست كرن ب ريكا (ئابيمسينگ) دهرهينهرى هدى. ل دوماهينى نهو ژى دا راگه هاندن كو (24) مليون كه س ل وه لاتى هدى مه سيحى نه كو ريژه يا وان دگه هيته (2%) ئى.





بوونا وئ ب ریکا کەنالی ناڤبری دی  
ھیتە نیشا دان.

**ریھانا چاھەری یە ل فان نیزیکان  
خەلگەکی مەندەھوش بکەت**

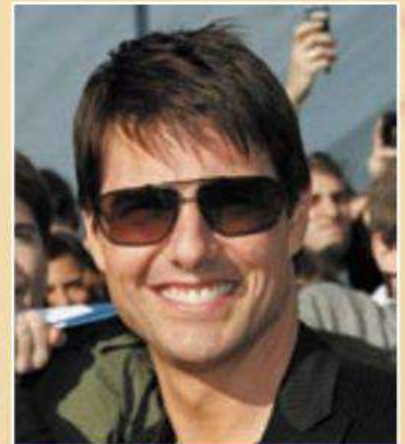
ستراننیزا ناڤدار وستیرا ئیکن  
ل ئەمریکا "ریھانا" ھندەک ھویرکاتین  
کارین خۆ یین ھونەری ب ریکا چاتی  
دەتە دیارکرن بو ھندەک ھەڤالین خۆ  
ئەوژی مژوولی دروستکرن ئەلبومەکا  
نوی یا سترانایە کو دی ب ناڤی "Loud"  
ھیتە بەلاڤکرن، ناڤبری دیارکر ژ  
پشتی تەمامبوونا کاری تومارکرن  
تراکین ئەڤی ئەلبومی دیار کریە کو ب  
شێوھین زور یین پروفیشنال ھاتینە  
تومارکرن و جوداھیکا زور یا مەزن  
ھەبە دگەل ئەلبومین وی یین دی و دی  
بیتە جەھێ مەندەھوشیا جەماوەری،  
ھەرەسا ریھانایی ئەوژی دیارکر کو  
بریارە ئەڤ ئەلبومەل دەسپیکا ھەڤا  
چریا ئیکنی یا ئەڤ سالە ھیتە بەلاڤکرن.  
ژلایەکی دی ئەڤ بریار ئەو بوو کو بەری  
چەندەکی ئەڤ ئەلبومە ب دوماھیک  
ھاتبا و ھاتبا بەلاڤکرن بەلنی بو چەندین  
دەمان ھاتە پاشنخستن و ئەگەری وی  
چەندئ ژ ریھانایی زفراند بو ھندەک  
کیشەیین خۆ یین سوزداری کو ئەڤە  
دەمەک روی ب روی ھندەک کیشەیین  
دلاری ب بوو دگەل ھندەک ھەڤالان.



دا راگەھاندن کو گاگایی نمرا پیقایی  
شکاند بو بەرێژارکرن وی بو خەلاتین  
MTV) کو تا نوکە سیزدە جاراً ھاتیە  
بەرێژارکرن بو وەرگرتن فی خەلاتی.

**دی زنجیرەکا نوی ژ تایتانیک ھیتە  
جیکرن**

دراگەھاندنەکا ھەوالگبیرا  
ئاسوشیتد پریس" ھاتیە کو ستودیویا  
فلمسازی یا (TV) ب دەست نیشانکرن  
بودجەیکە (۱۵) ملیون و (۰.۰) ھزار \$  
ل بەرە زنجیرەیکە "تایتانیک" کو ژ  
چار ئیپیزودا پیک دەیت بەرھەم بینیت  
و دیار کر ژ کو کەنالی بەرھەم  
ھیتەر (کون و بست گلوبال) و کەنالی  
ئیرلەندی (TV۲) دی ب بودجەیین دیار  
کری بەرھەم ئین، ئەڤە ژ دەمەکی  
دا ھاتیە دیارکرن کو بەری چەند  
ھەڤەکان کەنالی تیلەڤزیونی یی  
ئیتالی راگەھاند بوو کو وان ل بەرە  
زنجیرەیا بیست و ھەشت ئیپیزودی  
دەربارە تایتانیک بەرھەم بینن و ئەو  
زنجیرەیا ئیتالی بریار ئەو ب ناڤی  
تایتانیک چیروکا نەھاتیە گوتن ب چ  
شیاوا ئەوا ب شێوھکی ھەمی تشت  
دەست پیکرن. کاری وینەکرنی بو  
ئەڤی پروژئ سینەمایی ل کانینا دووی  
یا سال (۲۰۱۱) ئی دی ھیتە دەست  
پیکرن و بریار ئەو ھەتا سال (۲۰۱۲)  
و ھەڤدەم دگەل (۱۰۰) ھمین سالگەرا  
ژ ناڤ چوونا گەمیا تایتانیک و نقوم



فیلپس لاوا کرافت ل سەر بنەمایی ئیک  
ژ رومانین وی و ب ھەمان ناڤ ژ لاین  
وی ئە ھاتیە ئامادە کرن.  
نویترین بەرھەمی "توم کروز" ب  
ناڤی "The Knight and Day"  
دەمەکی بەری نوکە ل سینەمایین  
جیھانی ھاتبوو نیشادان بەلنی پا نەشیا  
سەرگەڤتەکا مەزن ب دەست خوڤە  
بینیت.

**گاگایی ھەنت خەلاتین MTV وەرگرتن**

مالپەری (جاست جارید) داہە  
راگەھاندن کو ستراننیزا ناڤدار یا خودان  
شیان "لیدی گاگا" شیا ل فی دوماھین  
سەرگەڤتەکا باش ب دەست خوڤە  
بینیت ب ریکا ئیک ژ کلیپین خۆ کو ل  
فی دوماھین ب دەست خوڤە ئینایی  
ئەوژی (۸) خەلاتین "MTV" وەرگرتن و  
سەرەرای فی چەندئ ژ شیا سەرنجا  
ھەمی بەشداربوویان بو خۆب راکیشیت  
پشتی کو ب سئ کراسین جودا جودا  
چووہ ل سەر دەڤی شانویی و ئیک  
ژ کراسین وی یی گوشتی بوو وەکی  
فی وینەیی ھوین دبینن شیا خەلگەکی  
زور مەندەھوش بکەت. گاگا شیا دناڤا  
فی فیستەڤالی دا خەلاتی باشترین  
ستراننیزا پوپ وەرگرت ب ریکا  
ستران "BAD Romance" و خەلاتی  
باشترین مونتاز و دەرھینان و خەلاتی  
باشترین سەماکەر ب ریکا ستران  
"Telephone" و خەلاتی باشترین  
ھاریکاری بو تەکنیکی دگەل ستراننیزا  
دەنگخوش بیونسین. ژلایەکی دی ئەڤە  
ستراننیزا "ئیمین" شیا دوو خەلاتا ب  
دەست خوڤە بینیت ب ریکا سترانا خۆ  
یا (Not Afraid) وەک باشترین کلییا  
ستراننیزا زەلام و باشترین سترانا  
میوزیکا ھیب ھوب. ل دوماھین ئەوژی



## هه‌لکه‌وت زاهر

### ب ریکا موزیک و سترانا کوردی که لتوری کوردان بو جیهانی دده‌ته نیاسین

بهره‌ه‌فکرن / پیرس نامیدی

میلودی ب راستی به‌هره‌یه‌که دخویی مروفی دایه و دفتیت ددویف دا مروف وی به‌هری گه‌شه‌که‌ت ب ریکا نه‌نجامدانا پروفا و زانستی دروستکرنا میوزیکا سترانی، ئه‌فی ژی پیدفی یا ب به‌رفره کرنا هزری هه‌ی ژ بو دروستکرنا بیروکین جوان و بین جودا.

**ته ژه‌ونه‌رمه‌نده‌کی ناسایی ده‌ست ب کاری هونه‌ری کریه ئایا روژه‌کی ته هزر کریه کو دی گه‌هییه فی ناستی ناقداری؟ و ژ بو ته‌گه‌ری ناقدار بوونی بو ته؟**

هه‌لکه‌وت: ل ده‌می ده‌ستپیک من ده‌ست ب فی کاری کری من زانی دی بمه‌گه‌سه‌کی ناقدار چونکی من باوه‌ری بقی به‌هری هه‌بوو، به‌لی من کاری هونه‌ری دکر ب تنی بو هه‌ستین خو نه‌ک کو من بکه‌ته که‌سه‌کی ناقدار.

**ته خه‌لاتی دکتورایا فخری وه‌رگرتیه دبواری میوزیکی دا ته‌فه چاوا بوو و چه‌ند شیا به‌بیته هاریکار بو سه‌ر که‌قتنا هونه‌ری ته؟**

هه‌لکه‌وت: به‌لی راسته‌ل دو‌ماهیا سال(۲۰۰۷)ی و ده‌ستپیکا سال(۲۰۰۸)ی من دکتورا یا فخری وه‌رگرتیه ل وه‌لاتی مصری پشتی من پشکداری دفیسته‌قالا قاهیره دا کری یا هونه‌ری ئه‌وژی من پارچه میوزیکه‌ک ژه‌نی ب نا‌فی (کوردستان) و دنا‌ف فیسته‌قالی دا شیا م پلا دووی ب ده‌ست خو‌فه بینم و هه‌روه‌سا ب هه‌مان پارچه میوزیک ل وه‌لاتی فه‌ره‌نسا ژی ل بودابست من پشکداری دفیسته‌قاله‌کی دا کر دووی ژی دا من سه‌رکه‌قتن ب ده‌ست خو‌فه ئینا، دبینم کو هونه‌رمه‌ند ده‌می خه‌لاته‌کی وه‌رگرتیه ئه‌رکی وی گرانتر لی ده‌یت و پتر دفتیت خو



دوماهیک ئینا و ددویف دا چوومه ده‌ر‌قه‌ی وه‌لاتی و ل ئه‌لمانیا ئاکنجی بووم ب مه‌ر‌ما ته‌مامکرنا خاندنا خو و ل سال(۲۰۰۵)ی ته‌ز زفریمه کوردستانی‌فه.

**کاری دروستکرنا ئاوازی تو چه‌وا ده‌له‌سه‌نگینی و چ گرفت تینا هه‌یه تا ئاوازه‌ک ده‌یته دروست کرن؟**

هه‌لکه‌وت: کاری دروستکرنا

مه‌ پی خوشه هه‌لکه‌وت زاهر وه‌ک ئاوازدانه‌ره‌کی ناقدار و بی خودان شیان بومه کورتیه‌کی ل سه‌ر ژیا نا خو دیار بکه‌ت.

هه‌لکه‌وت: ته‌ز هه‌لکه‌وت زاهر ل سال ۱۹۷۱ ل باژاری سلیمانیه هاتیمه ل سه‌ر دونیایی و دژی (۵) سالیی دا من ده‌ست ب ژه‌نیا نامیرین موزیکی کریه و پاشی من په‌یمانگه‌ها هونه‌رین جوان پشکا میوزیکی ب



ماندوو بکەت چونکی تشتەکی نۆی ل بەرسینگێ وی پەیدا دکەت.

چ جوداهێ دناقبەرا میوزیک ژەنێن مە و بین بیانی دا هەتە کو زوربەیا ھونەرمەندان ل دەرفەشی وەلاتی میوزیکی دروست دکن؟

ھەلکەوت: یا گریدایە ب ئاستی ھونەرمەندی ڤە و ھەبوونا تەکنیکەکا نۆی بەلێ پا ھەر کارەکی ئاسایی یە ھەر ل کیری میوزیکی دروست بکە ی ھەر دروستە چونکی میوزیکی چ سنور نین.

**ئینانا میوزیکا بیانی بو ناف ھونەری کوردی دی کارتیکرنین باش ھەب یان بین خراب؟**

ھەلکەوت: بی گومان ھەبوونا میوزیکین بیانی دناف ھونەری کوردی دا دی کارتیکرنین باش ھەب و من باوہری یا ب تیکەل بوونی ھە.

**ئەو سترانیبژین ھەلکەوت زاھیر ئاوازان ددەتی ھندەکن دەست نیشان کرینە ب شیوہکی نیکجار زور، ئایا تو کار بو ئەوان ب تنی دکە ی یان ژ ی تە مەرھەمک پی ھە ی؟**

ھەلکەوت: ب راستی من بو ھژمارەکا باش یا سترانیبژا ئاواز بین دروست کرین وەکی ((مەرزیا فەریقی- لەیلا فەریقی- دلنیا رەزازی- باخان- دەشنی- لوکە- میرا- ئالان عومەر- ئەیبوب علی- د. بەلقیس و چوپی فەتاح)) و گەلەکن دی و ب راستی نەشیم نافین ھە میان ببیژم چونکی زورن ب تنی مەبەستا من پیشنخستنا بواری ژنی یە د ھونەری کوردی دا و ب تاییەت پیشنخستنا ھونەری کوردی و نە ب تنی ئەز بو سترانیبژین کورد چنیکەم بەلکو بین عەرەب ژ ی گەلەگ دەیتە نک من و داخازا ئاوازان ژ من دکن بەلێ ئەز نادەمە ھە میان ژوان ژ ی ( ھانی شاکر- ئەمەل ماھر - وائل جسار - سعودن جابر - علی حجار) و چەندین سترانیبژین دی.

**ھندەک گەس بین دویر ژ ھونەری بە دەوام رەختی ل میوزیکا**

**کوردی دگرن ئەگەر بەیتە نوێکرن، ئەفە کارتیکرنی ل ئاواز دانەری یان میوزیک ژەنی دکەت؟**

ھەلکەوت: ھونەری کوردی پیدفێ ب ھندەک پینگافین نۆی ھە یە کو پی بەرەف کارین مودیرن بچیت و یاد ی ھەر کەسەکی رەئیا خو یا ھە ی بەلێ دقیت پینگافین نۆی پافیژین.

**ب ھزرا تە دی چ تشت ھونەری کوردی زەنگین کەت؟**

ھەلکەوت: ئەم ریکی بدەینە میوزیکا خو دناف میوزیکین جیھانی دا بەیتە تیکەل کەرن کو ئەوژی پینگافەکا نۆی پافیژیت و ستایلین جیھانی د میوزیکی دا بەشدار بین و رەختەکا توند ل ئیک نەگرن.

**ل سەر چ بنەما تو ئاوازی ددە ی سترانیبژی بو تە چ تشت بی گرنگە ل دەف سترانیبژی ھەبیت کو تو ئاوازی بدە ی؟**

ھەلکەوت: پیگریا وی ب پیشەیا ھونەری و ھەر وەسا دەنگ خوشی و کاریکتەری جوان و قانتازیەکا نۆی ھەبیت.

**تە زور باوہری یا ب دەشنی مورا ھە ی و خەلکەک رەختی لی دگرت بوچی ؟**

ھەلکەوت: ب راستی ئەقا تە گو تی راستە من باوہریەکا زور مەزن ب دەشنی ھە یە و حسیب دکەم مەزنترین سترانیبژا کورد و یا دەشنی نوکە کری حەتا نوکە چ سترانیبژین کچ ئەشیاینە بکەن دمیژویا ھونەری کوردی دا کول گەلەک جھان دایە نیاسین و دبینم دی دەشنی وەکی ئەفسانەکی لی ھیت دمیژویا ھونەری کوردی دا.

**چ دەم ژ روژی بو تە خوشە تو ئاوازان دروست بکە ی و دناف چ سەقایەک دا؟**

ھەلکەوت: واللہ زیدەتر ل دانێ شەقی کار ددروستکرنا ئاوازان دا دکەم و دبینم کو شەف دەلیفە یەکا زور باشە بو من.

**تو ئاوازین سترانین کوردی بین نۆی د چ ئاست دا دبینی؟**

ھەلکەوت: نوکە ب راستی دبینم کو پینگافەکا باش ھافیتیە

و ئومیدەوارم ھەر ئەم دناستین باشتر دا ببینن.

**ئەگەر سترانیبژەکی ئاوازەک ژ تە خازت و تە نادایی و ل پشت تەرا بەحسائە کر و ھندەک پروپاگندە ب ناف ی تە کرن دی ھەستی تە چ بیت؟**

ھەلکەوت: کارین ھوسا دزورن ل سەر سەری من و ئەز چ نابیژم و ئەز تورە ژ ی نابم و ھەمی دەمان ئەز مروفەکی ئارامم دژاینا خو دا و حەز ناکەم دلی کەسەکی بەیلم.

**تو چ نامیری میوزیک دژەنی و ئایا ب کارئینانا تە یا میزیک ب شیوہکی ئەکادەمی یە؟**

ھەلکەوت: بەلێ ئەز بخو ھونەرمەندەکی ئەکادەمی مە و نامیرین (ئوبوا و پیانو) د ژەنم و گەلەک جارەن ھەما بو خوشیا خو ھندەک نامیرین دی ژ ی دژەنم.

**ئەگەری خو فەکیشاننا تە ژ کەنالی کورەک تی فی چ بوو؟**

ھەلکەوت: من بو دەمی (۱۱) ھەیفەا دگەل دا کاردکر کو من گرینبەست دگەل کومپانیا وان ھەبوو من دیت بو من باش نینە من خو فەکیشا و ئەفە تشتەکی زور ی ئاسایی یە.

**ب ریکا گوڤارا سیلاڤ نوکە تو دشنی یا دلی خو ببیژی کو تا نوکە چ پەیف بو تە یا خوشە بیژی و خاندەقان بزانی ت؟**

ھەلکەوت: من ریز و خوشەویستی بو ھەمی خەلکی کوردستانی ھەنە و ئەز ھەمی دەما بزاقا دکەم کارین جوان بو خەلکی کوردستانی بکەم و کارین وان ب دلی وان بیت و روژانە ئەز و میرا و دەشنی و لوکە پینگەینە و کارین باش ئەنجام ددەین و ب تاییەت ب ریکا وی کەنالی نۆی ئەوی نوکە ئەم کار بو دکەین و دی مە ل ویری بینن.

**دوماھیک پەیفە تە چ یە ؟**

ھەلکەوت: سوپاسیا ھەوہیین ھیژا دکەم کو ھەوہ ئەف دیدارە دگەل من دا سازکری و دەست خوشی بو گوڤارا سیلاڤ یا خوشەویست.



## ژین و ښین... راستی و شاشی

د. ناشتی عبدالوحید کیم

خه لکه یانزدی

هه لېهت سه ربوورا ته حل و نه خوشا فان زه لاملان دگه ل ژنه کی یان پتر ل ژبی سنبله یی یان گه نجی که ره کی دژي ره گه زی می دناف دلې وان دا په یدا دکهت و بی خو بزاقی دکهت تولین خو ژ نشی می فه کهت!!

**\*ژناب:**

ته و هزرا دناف مه ژبی پرانیا مه دا هاتیه چاندن ل دور ژنابی و هسا وی پیشچاف دکهت و هک ژنه کا دلره ق و زکرهش کو به رده و ام هه ولدهت دلې زه لاملی خو ب دزیت ژبو به رژه و هندیا خو و زاروکین خو ل سهر کیستی هه قژینا دی و زاروکین وی. له وا ژي یا ناقدره ب گيرانا ثابین و ثوبین و پیلانان و فه دانا ته پک و خه فکان ل بهر نه قسین خو دا کو ب گه هبته نارمانجین خو. جاران ژي بهر وی دکه قیته جادوباز ((ساحر)) و خیفزانک و ره ملداران دا وان زاروکان ل بهر دلې بابی وان رهش بکهت. هندک جاران ژي ژنابی دربین مرني ل نه قسین خو داینه یان ژه هرداینه ژ زکرهشی و بی به ختیا خو. رویدانین ژ قی رنگی دناف جفاکین فه مایی دا گوشتن مه هه میان خریب ناکه ن و جارچار دهر گه هی وان دقوتن!! راما نا قی هه می ژي ته و نینه هه می ژناب ژ قی رنگی نه، لی ته ز بی دهر برینی ژ رهوش و رهفتارا پتریا ژنابان دکه م. گوشتن پیشیان و کولتور و که له پور و چپروک و چیغانوکین هه می مله تان ژنابی ب ئاوایه ک کریت ل قه له م ددن و رهوشا زاروکین خودان ژناب ب خرابی بهرچاف دکه ن. دبیزن چ دویکیل د بی ناگر نین، له و ما و هسا دیاره ژنابی د دپروکتیا ئیکا هند یا ب سهرج نه قسین په پوک و ره یه ن ئینای کو که س ره می لی نه بارینیت و گه له ک ژنابین دلوقان ژي د گه رهوا خو دا بی سهر و شوین و بی بها کرینه.

بو تورین وان بین دهف بهش کو دهقی خو د بای د وهرینن. دیسان ئیک ژ ناریشه بین فره ژنی بارگرانیا زه لاملی یه ژلاین ئابووری فه، چونکی ل قی سهرده می ههر ژنه کی و زاروکین خو دهباره ک و داهاتیه کی سهر بخو دقت و وهک جاران رازی ناییت د ژوره کی فه بڑیت ب رهخ هه وی یا خو و نه قسین خو فه. نهف چهنده ژي شلقا ل ژینا سیکسی یا زه لاملی ددهت و وی سست و لاواز دکهت و ئیدی هه می دهمان نکاریت ب ژینا خو یا سیکسی رابیت دکه ل هه قژینین خو وهک پیدقی و نه دویره بهر وی ب که قیته بی هوشکه ران یان مه یی و هه رشه ف شه قیتریا خو ل مه یخانی بکهت کو د نه جامدا هیشتا دی باری وی بی دهر وونی و ئابووری و جفاکی و خیزانی پتر ئیک ددهت و نه دویره ب که قیته دناف خه له که کا کرتی دا نه سهر و نه بن. ل ژیر فان کاودانان نه دویره هه قژینه کا وی یان پتر داخازا بهردانی بکه ن و زه لام ههر ژنا بینیت و بهر ددهت. ل دویف فه کولینه کی کول ئیک ژ دهوله تین عه رهبان هاتیه کرن دیار دبیت کو ریژه یه کا کیمتر ژ وان زه لامین زیده تر ژ هه قژینه کی هه یی نه گه را فره ژنی نه زوکیا ژنی یه یان نه ساخیه کا وی یا دومدریژه. ژ لایه کی دی فه ریژه یا مه زتر ژ وان زه لامان رهنه کی حیزاتی و برسه کا سیکسی یا بی تیربوون و تووشبوون ب هزر و خه یالین سیکسی ل جه م هه بوو پتر ژ زه لامین خودان ئیک هه قژین. ل هندک جارین کیم ژي فره ژنی نیشانا هزره کا فه شار تیا زه لاملی یه بو ته په سه رکرن و قه یدکرنا هه ژماره کا ژنان و ئیخستنا وان ل ژیر فه رمانا خو فه کو رهنه نه فه ژي گریکه کا دهر وونی بیت دناف میشکی فان توخمه زه لامان دا.

فره ژنی وهک دیاره پتر یا به لافه ل ناف خه لکی گوندان ژ خه لکی باژیران. دیسان پتر یا به لافه ل ناف ته خه یا نه خوینده فانان ژ ته خه یا خوینده فانان. هه لېهت ژي که تخودایی و زیر و سامان هوکاره کی گرنه د هاقیتنا پینگا فا فره ژنی دا ل گه له ک قولچین جبهانی.

پتریا ل دویفچوون و فه کولینان ئاشکرا دکه ن کو فره ژنی ئیکه ژ نه گه رین سهره کیین تیکچوونا رهوشا مالی و سهرهلانا کومه کا ناریشه و گرفتاری و دهرده سه ریان کو ل دووماهی دبنه هوی تیکچوونا باری دهر وونی یی هه می لایان و تیک هه ژینا ئافاهی مالباتی. نه فه پتر یا ئاشکرایه هه کو زه لاملی زاروک ژ هه می هه قژینین خو هه بن، چونکی هه قژینا بی زاروک خو دبینیت شکهستی و بی چه نگ و نه چار دبیت خه م و کول و کوفانین خو دنیقا دلې خو دا فه شیریت. لی کومبوونا هه ژماره کا هه قژینان ب زاروکفه دناف ئیک مالدا و هه تا دناف هه ژماره کا مالان دا دبیته نه گه را شیل و بیلبوونا ژینا زه لاملی و په یدا بوونا دلره شی و چاف پی نه رابوون و زکرهشی و دوژمنکاری دناقه را نه دنامین خیزانی دا و نه و کوما زاروکان نارابن ل سهر بنه مایه کی راست و دروست بی په روه رده و سه خبیری و پتریا وان زاروکان هه ست دکه ن کو سته مکاریه ک ل دهیکا وان هاتیه کرن ژلای بی بابی وان فه و فیری دره و ته شقه له و توندی و تیژی دبن و ئیدی بابی جهه کی پایه بلند دناف دلې وان دا نامینیت و سه ناکه نه بابی خو وهک ئالا و نمونه و ریبه ر و نه دویره بهر وی وان ب که قیته کولانی و تیکه لیا هه قالین خراب بکه ن و هندک دکه قنه شوکا تیروریستان و دبنه خوشترین پاری



ل جهې دهیکا وی دگهل بابې وی رازیت!!! هندک جاران ژې ژناب ب قی کارې ٹیکجار کریت رادبیت وهک تولفه کرنهک ژ زهلامی خو نهوی گنجی و جوانیا وی ل ناخی داین و دناف توزی دا گهفراندین. بلا کس هزرنهکات کو نهف همی هزره من ژ دهف خو ټیناینه، بهلکو نهو کسسی هویرک دیروک تیکغه دای و خویندی دی سهدان رویدانین ژ فی رنگی دناف بهرپرین وی دا ببیت و خوینیت. نهز دزائم کو هندک راستی د تهلن بهلی هر دی مینن راستی هندی نه م پنی بکهین یان شهکری پی وهرکین!!! خو ههکه ژنابی هندک زاروک ههبن ژ میرهکی دی دی خولیا بنی حفت کوچکان ب سهری وی مالباتی وهریبت، نهمازه ههکو نهف زاروک دگههنه ژبی سنیله بی. کس زانیت دی نهجامین کریتین فی ههفرینبی ل چ راده راوهستن. ناریشهین ژ ههمی رهنگان دناقههرا زربابی و ژنابی دا ههوددن و وهک ناگری ب مالی را دچن و تر و هشکان پنگفه د سوژن. نهفه ژی پتر ناشکرا دبیت دهمی مالبات یا ههزار بیت و داهاتین وی یی کیم بیت. ل قیره ههکه میری هندک رهقیاتی دژی زاروکین ژنابی دیارکر ژناب دی پتر رهقیاتین دژی زاروکین وی دیارکته و ژناب دی هایداریهکا ٹیکجار زیده ل کچین خو کته کو د هشیار بن ل ههمبه پیکولین میری وی بین سیکسی و هر لقین و گوتتهکا وی دی ب گومان لی تیریت و بهحسکته!!!

کورت و کرمانچ کهسایهتیا ژنابی یه مالباتی د پاریزیت یان سهروب دگته. ههکه ژناب نهو بیت یا ههستی دایکینبی دناف دلی وی دا مایه ساخ و پاراستی دی ههمی شیانین خو ترخانکته دا کو سهرکیشیا بهلهما وی مالباتی بکته و نههیلیت ب خهندقیت، ههما ههکه ژناب نهو بیت یا خرابیی دی بهری بهلهما مالباتی دته زفروکهکی کو خو و ههمه خیزانی دنافا دنفوو بکته و ب خهندقینیت.

هندک جاران ژناب ل دهستپیکا ههفرینبی خو گوری نهفسین خو دکته و دبیت نهو نهرد یی نهف زاروکه ل سهر ب ریقه دچن داکو نهو نهرکین ل سهر ملین خو راکته، لی پشتی دهمهکی، چ کورت و چ دریژ، میناتیا وی ژ خه و هشیار دبیت و حهزین وی بین سیکسی د بزفن و ههولدهت وان حهزان تیر بکته و زاروکهک یان پتر ژ ههفرینبی خو ههبن، وهک ههر ژنهکی، و نهدویره نهف حهزه زهلامی وی ب ټیخه دناقههرا نال و بزماران دا، چونکی وی هیشتا زاروک نهفین و ژناب دی ههستی کته کو زهلامی وی یا بو خو ټینای ب تنی ژ بو سهخیزکرنا وی و زاروکین وی. و چهند فی ژنی خو دناف نافا سیکسی و خوشی و لهزتهی دا نفووکر دی پتر ههولدهت میری خو ب کیشیته تابی خو و ل زاروکین وی پشت ری ب کهفیت!!! ل فان کاودانا ههکه نهو ژناب لی دگهریت ب دهست نهکهفیت دی پیکولی کته ناغامین مالباتی تیک بدهت و ژینا میری و زاروکین وی بکته دوزهخهکا دروست!!!

ناریشه دناقههرا میری و ژنابی دا مهزتره ههکو جوداهیهکا مهزن ههبیت د ژبی ژنابی و میری دا، نهخاسم ههکو میری زاروکهک یان پتر ههبن ل ژبی ژنابا وان. دویر نینه زهلامی کورک ههبیت ل ژبی ژنابی و ل ژیر کاودانی ژینا وان د ټیک مالدا ههفالیینهک دناقههرا ژنابی و کوری دا پهیدا ببیت و وهرار ببیت ههتا دگههیته رادهیی حهز و دلچوونا سیکسی، نهخاسم چونکی کور ل ژنابی نانیریت وهک دایکا خو ژبهه نیزیکیا ژبی ههردووان. ل فی دهمی ژناب ژی ل نهفسی نانیریت وهک کوری خو ژبهه همان نهگهه. نهدویره نهفسی دارهسییته ژنابی و کریارا سیکسی دگهل بکته وهک تولفه کرن ژ ههردوو لایان، لای ټیکی بابیه نهوی نهف ژنا هندی کچا خو مارکری و کریه ههفرینا خو و دانایه ل سهر دلی وی، لای دوی نهف ژنه یه نهو رازی بووی

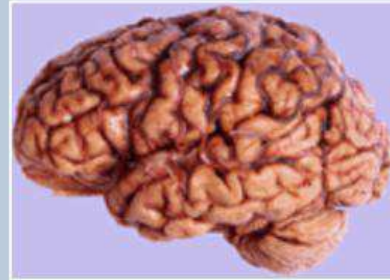
ناریشهین ژنابی دگهل کچا میری پترن ژ بین کوری وی. نهفسیا کچ حهز ژ ژنابی ناکته چونکی نکاریت جهې دهیکا وی بگریت. پهیوهندیا هر کچهکی دگهل دهیکا وی یا ناغایه ل سهر بنیاتی چاف لی کرنی ژلایهکی فه و مملانی و غیرهتی ژلایهکی دی فه، بهلی نهو دهیکا وی ژی قه بویل دکته ژناب ژی قه بویل ناکته و د نهجام دا کرب و کینهک دناقههرا ژنابی و نهفسیا وی دا پهیدا دبیت کو چ تشت نهشین فه شیرن. هندک جاران زهلامهکی بیژن دشا خو یان ههفالا ههفرینا خو بو خو هه دگوهیزیت کو ب هزرا وی دی پتر ژ ههر ژنهکی سهخیزریا زاروکین وی کته. راسته گهلهک ژ فان ژنان ب چافی دلوقانین ل زاروکین خویشکا خو یان ههفالا خو دینرن و پیکولی دکهن وهک زاروکین خو ب خودان بکن، لی ژبهه کو زهلام پتر ژ بهری ب کچین خو فه دنویسیبت و دلوقانیا خو ددهتی ههفرکیهک یان کهربهک دناف دلی ژنابی دا پهیدا دبیت ل ههمبه وان کچان و کچ ژی دگهفیه مملانی دگهل خالهتی یان ههفالا دایکی. نه دویره ژی ژناب، کول قیره خالهته یان ههفالا دایکی یه، ههستهکی ب په شیمانین یان گونه هباریی بکته چونکی وی نهفسین خو ژ بابی وان بین ستانین. ب دریژاهیا سالان رهفتارا فی ژنابی وهک خو نامینیت و دی کهفیه ههفرکیهکا دژوار دگهل زاروکین میری خو ژلایهکی فه و دگهل میری خو ژلایهکی دی فه. هندک ژن ژی هه نه بین رابوون دناف مالباتین پری زاروک دا و ل زاروکیا خو فان ژنان کومهکا ناریشه یان دگهل خویشکین خو هه بوینه. دهمی نهف ژنه دبیته ژناب دگهفیه قهرهقی دگهل وان و زورانبازی و ههفرکیا وان دکته ل سهر قینا بابی وان ((وهک ههفرکیا وی دگهل خویشکین خو ل دهمهکی)). چاوا بیت داکو ژنهک یا سهرفهراز و سهرکهفتی بیت وهک دایک گهرک ل زاروکیا خو ژینا وی دگهل دایباب و خویشکین وی یا سهرفهراز و سهرکهفتی بیت.



## نووجه یین زانستی



زیده هزرکرن یا گریدایه ب هه مگینی و زبیرکرنی هه



هه ژماره کا فه کوله رین بریتانی گه هشتنه نه نجامه کی کو نه و مروفتین کویر و دویر هزرری دکهن ل ده می دانا بریاران بیرتیژیا وان یا سسته و نه دویره د هه موی بن. وان فه کوله ران داخاز کر ژ ۳۲ خوبه خشان بریاره کا ب زه حمه ت بدن ب ریکا ده ستیشان کرنا خاله کا رنگ فه بوویرتر دناف دوو وینه بیان دا، ئیک بی رهش و بی دی بی سپی. نه و هه ردوو وینه وه سا هاتبوونه به ره فکرن کو به رسقا راست د هه ردوو وینه بیان دا وه ک ئیک هه بن!!!

دیار بوو پشتی ب دوماهی هاتنا تاقبیرکری کو نه و که سین باوه ریه کا موکوم ب به رسقین خو هه ی هه ژمارا خانه بین پارچا سینگى ژ مه ژبی وان پتره ژ که سین دی. نه فه ژى ئیکه م فه کولینه ژ فی رهنگی دهیته کرن و تیدا دیار دبیت فه بارى فی پارچا مه ژى کارتیکنی لسه هزرکرن و بریاردانا مروفتان دکه ت.

فه کوله ر د هیقیدارن کو زیده تر ل دووچوونا فی پارچا مه ژى دی بیته هاریکار بو چاره کرنا هنده ک نه ساخیین دهروونی و ب هیزکرنا بیرتیژیا مروفتان. لی وان فه کوله ران گوت: زیده هزرکرن و بیرتیژى نه نجامین خراب ژى هه نه وه ک تووشی هه مگینی بوون.

### مه زنترین ته فنیسیرک ل جیهانی

ل گزیرتا (مه دغشقر) یا نه فریقی مه زنترین ته فنیسیرک ل جیهانی هاته دبیتن کو دکاریت ته فنه کی روبه ری وی ۲۵ متر به ره فه کته ت. زیده بار نه و که رستی نه ف ته فنیسیرکه فه دریزیت بو

هه یف بین هاتینه فه گرتن پشتی وی په قینی ب هیزا کیشا نه خته ری مه ریخی و هیلاینه لدور وی ب زفرن. ئیک ژ سیناریویان دبیزیت فوبوس بین په یدابووی ژ خرفه بوونا نه و پارچه بین که فرا نه وین ژ پیک که فتننا که فره کی نه سمانی ب نه خته ری مه ریخ.

زانا دبیزن جورى کانزایین هاتینه دبتن لسه ره هه یفا فوبوس وه کی وان کانزایانه نه وین لسه رو بی مه ریخی. بو زانین روسیا دی مروقه کی ده ستکار (روبوت) هنیریه فوبوس ل سالا ۲۰۱۱ ژبو لسه راوه ستیانا بنیاتی وی.

راچینا ته فنی خو ئیکه ژ موکومترین که رسته بیان نه وین هاتینه نیاسین. نه ف ته فنیسیرکه ته فنی خو بی ئیکجار مه زن رادچینیت ل هنداف رویباران کو ژ لیفه کا وی رویباری دگه هیته لیفا دی. نه و ته فن هند بی مه زنه کو بکاریت ۳۰ میش و موران ب ئیک ده م بگریت. ته فنیسیرک ته فنی خو رادچینیت هه کو یا سه رنشیف ل هنداف ئافا رویباری ب ئاوایه کی کو بکاریت نه و میش و مورین ل هنداف ئافی دفرن نیچیر بکه ت، له وا ژى ته فنی وی هند بین دریزه.

### به تینه کا مه زن یا بوویه نه گه را

#### نه فراندنا هه یفا مه ریخی

هنده ک زانایین ئوروپی راگه هاند کو نه و ب سهر کومه کا به لکه بیان هه لبوون ئاشکرا دکهن مه زنترین هه یفا مه ریخی ب نافی (فوبوس) یا په یدابووی وه ک نه نجامه ک بو په قینا هنده ک که قرین مه زنین مه ریخی. بو زانین بنیاتی په یدابوونا هه ردوو هه یقین مه ریخی (فوبوس) و (دیموس) تشته کی نه ینی بوو ژ که فندا. نه و زانا گه هشتنه نه نجامه کی کو هه ردوو







میناک ب بهرکین زراقی.  
 ۴- زهرکا زاروکین ژنوی ژدایک  
 دبن کو نهجامی زیده گوداستنا  
 سورخروکین خوینی یه ل روژین  
 دهستیکی ژ زاروکبونی و ل پتريا  
 جاران دماوهیی ۱۰-۱۴ روژان بهرزه  
 دبیت.

۵-هندهک دهرمان زهرکی پهیدا  
 دکهن ل هندهک مروقان، بو نمونه  
 هورمونی تیستوستیرون و دهرمانی  
 تهناکهر (لارچاکتیل).

#### جورین زهرکی:

۱- زهرکا خهتمینی کو ئیکه ژ  
 نهجامین خهتمین و قهپاتبونا  
 کهنالین زهردافی دناف کهزهبی دا.  
 ئەف جوره ریژهیا وی دگههیته ۵۰٪ی.  
 ئەگهرا وی ژ یان بهرکین زراقی نه  
 و یانژی وهرمهکا پهنجهشیری یه.  
 بهرکین زراقی پتر ل ژنان پهیدا دبن  
 ژ زهلامان، نهخاسم ئەو ژنن ژینی  
 وان ژ چلی دهرباز بووی و دقهلهو.

۲- زهرکا ههوانی کو ئیکه ژ  
 نهجامین ههوانا خانهیین کهزهبی  
 نهمازه ب قایروسهکی.

۳- زهرکا گوداستنی کو ئیکه ژ  
 نهجامین زیده یان ب لهز گوداستنا  
 سور خروکین خوینی، بو میناک  
 نهساخیا باقلکا کو هندهک کهس توش  
 دبن ژیهر نهبوونا کهرستهیهکی دناف  
 خوینی دا و ههکو باقلک خوارن خوینا  
 وان دهیته گوداستن و زهرک لی دیار  
 دبیت.

ئاقهکا زهرا سهر ب کهسکی قهیه ژ  
 کهزهبی دهیته قهریتن و ب هاریکاریا  
 ههرسکرن و میژتتا خوارنن چهقر ل  
 دهستیکی رویفیکان رادبیت. زهرداف  
 دهمی دهیته قهریتن ئیکسهه ناچپته  
 دناف رویفیکان دا، بهلی دهیته  
 ئەمبارکرن ل (زراقی) کو کیسکهکه  
 ل بنی کهزهبی ههتا کو لهش پیڈقی  
 دبیت. ههکو خوارنن چهقر گههشتنه  
 رویفیکان زراف دهیته گفاشتن و  
 زهرداف دهرکهفیت.

#### زهرک نهجامی ئیک ژ دووانه:

۱- زیدهبوونا بویاغا بیلیروبین ۲-  
 کیمبوونا قهریتنا بیلیروبینی دناف  
 زهردافی دا

زهرک ب خو نه نهساخیه بهلی  
 نیشانا کومهکا نهساخیهانه.

#### ئهگهر:

۱- زیده گوداستنا (تحلل) سور  
 خروکین خوینی.

۲- نهساخیین کهزهبی مینا  
 کولبونا وی یا قایروسی ب  
 قایروسی ههوانا کهزهبی کو ئەو ژ  
 دبنه جورین A,B,C,D,E,F هندهک  
 ژ قان قایروسان ب ریکا خوارن و  
 قهخوارنا دهیته قهگوهاستن بو ناف  
 لهشی و هندهکین دی ب ریکا خوینی.  
 ل ههردوو حالهتان ژ گهلهک  
 ژ خانهیین کهزهبی ژکاردهگهن و  
 ئیدی نکارن زهردافی قهریژنه سهر  
 رویفیکان.

۳- خهتمینا کهنالین زهردافی، بو



## نوژداری سیلاف



## زهرک

زهرک وهک ژ نافی وی دیار  
 نهساخیهکه دهیته نیاسین ب زهربوونا  
 سپیلکا چافی و شانەیین لهشی. ئەگهرا  
 وی زیدهبوونا بویاغا (بیلیروبین) ه  
 دناف خوینی دا. بویاغهک ب نافی  
 (بیلیفیردین) ژ شکاندنا سورخروکین  
 خوینی دهرکهفیت، میناک بیلیروبینی  
 ژ نافی خوینی د پارزنیته و دناف  
 زهردافی دا قهریژیت. زهرداف ژ





## يانا زيرينا دهوك دچەند ريزاندا

يانا دهوك يانهيهكا كوردستانيه و ئيكة ژ وان يانهيين هه ره زيرهك و بناف و دهنگ د خولا كوردستان و عيراقى دا كو شيايه ب ئاستى خويى بهرچاڤ سهرنجا هه مى پشتهقائين تهپايى ل دهقهرى بو لايى خو بكيشيت.

ناستامه:

يانه: دهوك

وهلات: عيراق

ههريم: كوردستان

باژير: دهوك

دامهزاندن: 1970

ياريكه: دهوك

راهيتن: باسم قاسم

سهروكى يانى: خهليل حهسهن

چلكين ياريكهرا: زهر سهرهكى، شين

يهدهك

دهسپيكا هزرا دانانا يانا (دهوك) دزقرينهقه بو سالا (1970) ئى ژلايى چەند لاوين دهقەرا دهوكى و قان لاوين وهرزشفان داخاز ژ ئيكةتيا تهپايى يا عيراقى كر كو رازى بين بو دامهزاندنا يانهيهكى بنافى يانا (دهوك) ئەو بوو ل (14 / 12 / 1971) ب فهرمى ئيكةتيا

و د وهرزى (1994 - 1995) ئى پشكدارى د پلا دووى دا كر و شيان ريزا ئيكي بدهستخوڤه بينيت و دهرباز بينيت پلا ئيكي و د وهرزى (1995 - 1996) ئى يانا (دهوك) ئى ما د پلا ئيكي و وهرزى (1996 - 1997) ئى يانا (دهوك) ئى پشكدارى د خولا يانين پلا ئيكي دا كر و تيدا ياريكهري يانا دهوك (عومەر ئەحمەد رهشيد) بو گولكهري قارهمانى ب (25) گولا و د وهرزى (1997 - 1998) ئى يانا دهوكا بادينا ريزا ئيكي بدهستخوڤه ئينا د خولا پلا ئيكي دا و هوسا دهرباز بو پلا ناياب و ل سالا (1998) ئى تا سالا (2008) ئى و تا نها ژى يانا (دهوك) يا بدهرهوامه د پلا ناياب دا .

و ل سەر ئاستى ههريما كوردستانى يانا (دهوك) ئى ل وهرزى (2003 - 2004) ئى پشكدارى د خولا كوردستانى دا كر و شيا ريزا دووى بدهستخوڤه بينيت و د وهرزى (2004 - 2005) ئى ئاستى يانا (دهوك) ئى هاته خواري و ريزا سيني بدهستخوڤه ئينا و د وهرزى (2005 - 2006) ئى ما د هه مان ئاست و د هه مان ريز دا و د وهرزى (2006 - 2007) ئى يانا (دهوك) ئى ئاستهكى بهرز پيشكيشكر و شيا ريزا ئيكي بدهستخوڤه بينيت و د وهرزى (2007 - 2008) يانا (زيرين) نهشيا ناسنافى خو بپاريزيت و پاشقه چوو بو ريزا سيني و د وهرزى (2008 - 2009) ئى تهنى شيا ريزا پنجى بدهستخوڤه بينن.

و ل دو ماهيى ئەم دشينين بيژين وهرزى (2009 - 2010) وهرزى يانا دهوك بو چونكى يانا دهوكى ئاستهكى سهرنج راكيش پيشكيشكر و شيا ناسنافهكى گرنگ بدهستخوڤه بينيت ئەو ژى قارهمانا خولا عيراقى بو كو دبیته جارا ئيكي قى ناسنافى بدهستخوڤه بينيت و هوسا يانا (دهوك) ئى بو ههميان سهلماند كو يانا (زيرين)ه.





## باشترین یاریکه ریت نه وروپا هاتنه هه لبرارتن

ژی بقی رهنگی بون:  
 - باشترین گولچی: گولچی  
 هه لبرارتی (بهرزیل) و یانا (ئینتیر  
 میلان) یا ئیتالی (جولیو سیزار).  
 - باشترین یاریکه ری هیتا  
 بهرقانی: یاریکه ری هه لبرارتی  
 (بهرزیل) و یانا (ئینتیر میلان) یا  
 ئیتالی (مایکون دوگلاس).  
 - باشترین یاریکه ری هیتا ناغین:  
 یاریکه ری هه لبرارتی (هوله ندا) و  
 یانا (ئینتیر میلان) یا ئیتالی (ویسلی  
 سنایدر).  
 - باشترین یاریکه ری هیتا  
 هیرشبه ری و باشترین یاریکه ری  
 قاره مائین: یاریکه ری هه لبرارتی  
 (هه رزهنن) و یانا (ئینتیر میلان) یا  
 ئیتالی (دینگو میلیتو).  
 بقی رهنگی ئیکه تیا ته پاپی  
 یا نه وروپی خه لاتین باشترینیت  
 نه وروپی به لافکر و یانا (ئینتیر  
 میلان) شیا کونترول ل سهر  
 خه لاتان بکه و ل دوماهی ئیکه تیا  
 ناغیری هه ره همان یانه ب باشترین  
 یانه ل کیشوهری نه وروپی بو وهرزی  
 (۲۰۰۹ - ۲۰۱۰) ده سنیشانکر.



میلان) یا ئیتالی پشکا شیری بهرکهفت  
 و هه می خه لات د بهرزه و هندیا خودا  
 مسوگر کرن نه و ژی پشتی شیاپی  
 ب ئاستی خوپی سهرنج راکیش  
 سهرنجا هه می جیهانی و ب تاییهت  
 کیشوهری نه وروپی بو لایی خو  
 بکیشیت.  
 د وی ئاههنگی دا خه لات ژلایی  
 ئیکه تیا ته پاپی یا نه وروپی ل سهر  
 یاریکه ران هاتنه به لافکر و نه انجام

ل (۲۰۱۰ / ۸ / ۲۶) ی و د ئاههنگهکا  
 تاییهت دا ل باژیری (لیون) ل وهلاتی  
 (فره نسا) و ب ئاماده بوونا سه روکی  
 ئیکه تیا ته پاپی یا نه وروپی (میشیل  
 پلاتینی) و گه لهک یاریکه رین بناق و  
 دهنگ د جیهانی دا و ههروه سا ب  
 ئاماده بوونا گه لهک راهینهر و مه زنه  
 بهرپرستین وهرزشی باشترینیت  
 نه وروپی بو وهرزی (۲۰۰۹ - ۲۰۱۰)  
 هاتنه هه لبرارتن کو تیدا یانا (ئینتیر





## بویک و خهسی

### فهکوله رهک: بووکا ج په یوهندی ب کاری تیین خو فه نینه ژنهک: کاری دش و تیین من زی ل سهر منن دقیت بو بکه م

#### دهوک: همیفا دووسکی

هاتنا بووکا نوو د خیزانی دا دبیته نه گهر کو پتريا کاری دکهفته سهر ملین وئ بووکي، فهکوله ربیژن نهف چهنده دبیته نه گهر کو بووک هزر د دووبه رهي و دلگرانی دا بکه م، سهرمرای په دیا بونا که ری دناقبه را خهسی و بووکي و دشان دا. هندک فهکوله ر ژي دگهل هندئ بوون کو بویک بی جیاوازی کاری بو تیین خو ژي بکه ت و تیین وی گهلهک ژ برایین وئ دوور نه کرن و گوئن کو چهوا کاری بو برایا دکر و هسا بو تیا ژي بکه م.

سیسته م و پروگرام بو کاری دهینه دانان، کهسی های ژ رهوشا بووکا نینه تا دهینه دناف خیزانا دا و بلا ل رهوشا مه بنیرن کا هتا کو چهند سهردان ژي ل مه ب حسابن. ژنوو خه لک بلا ب بابه تین خو کوشتن و سوئتی فه مژویل بکه م نی ههرو نه و بی دهینه کوشتن و سوئن. دگهل فان گوئنا خهسیا وئ ب ژور کهفت و هلیبني بابه ت ب ناخینکه کی کوتا کر. خهسیا وئ ژي دگهل هندئ گازی کرئ کو بچیت خوارنا تیی خو بینیت، هلیبني نهو خال ژي دیارکر کو نهوان چ ماف نینه کاری تیا ژي ل سهر مه بکه م مال کو چاقدیری و کاری وان ژي بکه م، هلیبني ب لهز سوچه تا خو و ب گوئنه کی ب داوی ئینا کو دیاره شووکرن هه می قهید و فه رمان و پرنسیپن. نه گهر مه زانییا دئ ژيانا تیا ژي ب یا مروئی فه یا گریدایی بیت مه شوو پی نه دکر. ل قیره روژان سهربری فهکوله را جفاکی یه چاره یا سهره کی کره د ستویی خهسی دا ژبه ر نهو سهرپه رشتا سهره کی یه د خیزانی دا و نهو ب نه باشی دانا کو خهسی فان جوړه بابه تا بکه ته ناریشه بو خیزانی کو کاری کچ و کورین خوژی بکه ته د ستویی بووکي دا. روژانی دوور

ل سهر دکه نه مه رج کو دقیت بکه ت. نه فه ژي دئ دلگرانی و چه قین ناریشا ژ خو ده ت. ل دوور بابه تی نه مه ل کو دایکا چوار زارویایه و ژبه ر سپیدئ دچپته دهوامی دقیت نهو نیقاری هه می کارا بکه ت، نه گهر دئ ژ کاری قه بیب یان چک و ناخفتنن نه خوش دئ چنه ناف چاقین وئ ژ لایی مالا زهلامی وئ فه. ژبه ر کاری مالی ل سهر نه مه لی بی حسیتیه گوت: گهلهک جارا و هسا هزر دکه م کو ژ مال ب ره قم ژبه ر من چ نارامی نینه و نه ز گهلهک ماندی دیم ده می دینم ململانا کاریه د مالی دا. دیسان کاری تیین من ژي دقیت نه ز بکه م و دشین من د پالدای نه. دیسان هلیبني ژي کو دگهل دوو بووکين دن دخانیه کی فه دژین و خهسیا وان سهرپه رشتیا وان دکه ت. هلیبني ده می زانی بابه ت ل سهر بووکایه خو کینشا دناف نازراندنا بابه تی دا و و هسا به حس کر کو گهلهک جارا نه وئ هه قزینی خو و هسا توره کریه ژ مال ب ره قیت، ژبه ر نهو نه شیته خیزانا وی نهو ژي کولین خو ل هه قزینی خو دهر دکه ت. هلیبني ب توره بی فه گوت: نهف ململانا کاری بیزاریه کا مه زنه و ده می نه م دچین د ماله کی دا ژنوو

نهو بووکين ژنوو دچنه دخیزانا دا، گازنده دکرن ژبه ر ده می نهو دچنه دناف خیزانی دا، ب سهر کومه کا ناریشا و هندک پرنسیپین نوو بین ژيانی هه لدبن و دکه فه نه دژینگه هه کا دی یا گهلهک جو دا ژ خیزانا ژي دهرکه قتی، تا نهو ژن گهلهک جار په شیمانی ژيانا کچینی دبن. له ورا ژي گهلهک ژ وان خودان کار و دهوامن و گهلهک بارگرانی دبینن ده می دکه فن دبن سیسته مین توند فه و ژيان لی دبیته فه رمان، ب تاییه ت ده می هه موو کاری مالی بکه قیته د ستویی بووکي دا. ل قیره دئ بووک هزر د فه رمان و بریارین نه خوش دا که ت چنکو یا شوو ب کوره کی کرئ نهک بو کاری و وهک خزمه تکار بژیت.

ژيان عزه دین دادوهره ل وئ باوهری بوو کو خالین نیگه تیقین بچوک ناگرین مه زن ژي هه ل دبن، گوت ژي کو بلا مروئ فان تشتان بچوک نه بینیت چنکو کارتیکرن گهلهک ژ کهله خی بابه تی مه زنتر و ب نه باشی ژي دوهشین. دادوهری گوت ژي کو پتريا ناریشین دناقبه را هه قزینان دا نه گهر ژ مال بابا وینه و ماییکرنا وان دژيانا بووکي و فه رمانین دژوار بین نه ئه رکی وئ



دگهل وی دی چیبیت. ل داوی و ژ بوچوونین گهلهک کهسانین دی ئەو بوو د کهلتوری جفاکی مه دا ئەگەر زفراندنه هندئ کو ههکه بویک چوو د خیزانهکی دا و وی خیزانی وهک یا مالباا خو نه ههژمیریت ژنهکا دوور ژ باشی و پیکفه ژیانی یه، لهورا ژی گهلهک فهکوله رین دن دژی گوتنن ناقریان بوون و وهسا دیارکر کو ئەگەر خیزانهکا ئیکگری بیت پیدفی ئەوه بویک چ جوداهیی نهئخخته دناقههرا تیا و برایا دا و وهکههف ب هژمیریت داکو دلگرانی نهپیدا نهبیت و تاریشه نه رودن.

فهکوله ر بوچوونا خو دژی یا روژانی دا گوت کو زهلام ل دهستینکا ژن ئینانی دفتت کهسایهتیی بو چیکهت کو نهکهته دهستگورک ددهستی ههمیا دا و ههر کاری ئیکی د خیزانی دا قیا پی بکهت، ژبه ر نهک ئینایه بو بهردهستک چنکو ئەو ژی یا بو مههمهکی دژیت.

ل فیزه روژانی ل گورهی گوتنا ناقریی دیارکر کو ئەگەر زهلامی دیت کار بی دبیته تاریشه، خالا هه ره باش جودا بیت و باشتر ژ هندئ ژن زیز بیت یان شه ردهف رو بدنه، دلساری بو ژنی ژبه ر خیزانا وی

نه دیت تاریشین مهزن د خیزانا وان دا رووبدهن ب تاییهت دناقههرا بووکی و هه فزینی وی دا، دیسان فهکوله ری ئەو ژی دیارکر کو کاری مالی نه هیته تهقسیم کرن و ئەگەر په یوهندی تیک بچن باشتره زهلام رولی خو ب گیریت و ب ریفه برنا خیزانی دیسان هه فزینی وی ناگه ژ وان زارویا هه بیت دفان دهمین هوسا دا ژبه ر گهلهک جار دبیته ئەگەر کو ئەو زارو ژی بیته به لا ژبه ر په یدابوونا هه ر زارویهکی جههکی د خیزانی دا دگریت. ژ لایهکی دی فه بوهار عهلی یا





## کوته‌کیا سیکسی تاوانه‌کا مه‌زنه

پاریزه: نهمهد عارف نامیدی

بووینه قوربانین فی زه‌لامی پویج و بی شهرم کو نوکه بی ب ژن و زاروکه. من دقیت بیژم کو ل فان حاله‌تان دقیت کهس و کار ب هزرکرن و ب نارامی ناریشی چاره‌بکن و هه‌ول نه‌دن تولا فه‌کن، چونکی خودی ب مه‌زنا خو هه‌میی فه‌دبیزیت نه‌ز ل گونه‌هان دبورم و بی دلوقانم، فینجا چاوا بو مروشان نه‌ف زولمه یا دروسته. ریکا راست نه‌و بوو کو خیزانا فی کچی چاره‌سهریا فی ناریشی دگه‌ل کهس و کارین گونه‌هباری کربا و نه‌و کچ لی ماره‌کربا و مه‌سه‌له نه‌گه‌شتبا کوشتنی و شهرمزاربون و بی رومیه‌تیبونی، یانزی نه‌و گه‌نج راده‌ستی دادگه‌هی ببا و سزایه‌کی توند بو هاتبا دانان به‌لکی ببا وانیه‌ک بو گه‌له‌ک گه‌نجین بی شهرم، لی نه‌م چ بکه‌ین و چ بیژین؟ نه‌فه‌یه نیک ز شاشیین جفاکی مه، کچک هاته کوشتن و فهیتی هاته ریکا خیزانا وی و گونه‌هبار زرپ و زوها چوو مالا خو!!! ما نه‌ف چه‌نده یا دروسته گه‌لو؟ ما نه‌فه نه‌ زولمه‌کا سور و سور؟ له‌عنه‌تین خودی ل سهر هه‌ر زالمه‌ک و بی به‌خته‌کی بن. ل قیره من دقیت نه‌ز هه‌ر خیزانه‌کی شیرت بکه‌م دهمی خودی نه‌که‌ت ناریشه‌کا ژ فی رهنکی دکه‌فیته ریکا وان ب نارامی و ل سهر خو وی ناریشی چاره‌بکن، چونکی هه‌ردوو لا (کچ و کور) د شاش و گونه‌هکارن و دقیت هه‌ردوو پیکفه سزایی خو وه‌رگرن، نه‌کو لایه‌کی سزادن و بی دی ب که‌یفا دلی خو بیت و بچیت کوته‌کیی ل نیککی دی ژی بکه‌ت، و ب دیتنا من دقیت سزایی کوری مه‌زنتر بیت چونکی نه‌وه بی کوته‌کیی دکه‌ت و کچی دخاپینیت.

**بوچی کوته‌کیی ل ره‌گه‌زی دی دهیته‌کرن؟**

گه‌له‌ک فه‌کوله‌ر و که‌سین چه‌له‌نگ ل دور فی چه‌ندی ناخفتینه و من ژی وه‌ک که‌سه‌کی خودان بزاف د بواری جفاکی مه‌دهنی دا گه‌له‌ک بابه‌تین گریدایی ب توندی و تیژیی دژی نافرته‌تی، نه‌خاسم یا سیکسی بهیستینه. چاره‌کی ژنه‌کا بزاف‌که‌ر ل بواری جفاکی مه‌دهنی بو من ناخفت و گوت: هه‌ر توندی و تیژییه‌کا دکه‌فیته سهر ژنی دبیته نه‌گه‌را زیانه‌کا له‌شی

کوشتن و دی خیزانا وی هه‌می، نه‌خاسم خویشکین وی ژی شهرمزار بین. هه‌که‌ر چ چاره نه‌بن ژبلی کوشتنی دقیت نه‌و گه‌نج به‌ری وی کچی بهیته کوشتن. من دقیت به‌حسی رویدانه‌کا کوته‌کیا سیکسی بکه‌م کو د ژيانا خو دا نه‌ز بی پی ناگه‌هدار بوویم و نیکه ژ سه‌دان رویدانان مه نه‌ دیتین: ((س)) کچه‌که توشی کوته‌کیا سیکسی بووی ل سهر دهستی نیک ژ که‌س و کارین خو ده‌ما هیشتا یا بچویک. هینگی فی کچی کاردرک ل بیستانه‌کی خیزانا خو. چونکی نه‌ف کچه یا ساویلک و ساده و بی دنگ و چه‌نگ بوو نه‌ینیا خو فه‌شارت وه‌ک پتريا کچ و ژنین گوندی نه‌وین شهرم دکه‌ن و نه‌ویرن دگه‌ل باب و برایین خو روینن خاری. روژ بو روژی نیشانین زکداریی ل سهر فی کچی پتر دیاربون و ده‌یکا وی هه‌ست ب فی چه‌ندی کر و جارچار گه‌ف لی دکرن و بیزار دکر داکو بزانتیت نه‌و گونه‌هبار کی یه، به‌لی کچ یا رژد بوو وی که‌سی ناشکرا نه‌که‌ت و نیدی چ ری ل به‌ر دهیکی نه‌مان و چ چاره‌یین نوژداری مفا نه‌بوو و هه‌می نه‌ندامین خیزانا وی نیشانین زکداریی ل سهر دیتن. چونکی ژی مه‌سه‌له‌یین نامویسی زیده دگرنن ل جهم خه‌لکی گوندان و هه‌تا خه‌لکی باژیران، ده‌یکا پهریشان و بی هیز نه‌شیا ل به‌ر سینگی توره‌بوون و پسیرین که‌س و کاران و گه‌فین وان ب کوشتن کچی راه‌ستیت. ل قیره دادگه‌هه‌ک دناف خیزانی دا هاته گریدان و بریارا کوشتن کچی دا بی کو گوه‌بده‌ته گوتنن قوربانینی و به‌ره‌فانیا وی ژ خو، و هوسا نه‌و کچ هاته کوشتن ل سهر دهستی برایی وی داکو ژ روی ره‌شی و شهرمزاریی رزگار بین!! هه‌تا نه‌فرو وینه‌یی وی کچی بی ل بیرا من دهمی ل زاروکیی مه‌ه‌فالینییه‌کا خوش و شاد پیکفه بوراندی ل گوندی وی و ل بیرا منه‌ه‌کو که‌یفه‌کا مه‌زن بو چیدبوو دهمی د بهیست کو خیزانا مه‌ دی ژ دهوکی چیته سه‌ره‌دانا وان ل گوندی بو چه‌ند روژه‌کان. هوسا فی کچی گیانی خو ژ دهست دا و تاوانبار بی نازاده و خودی دزانتیت وی چه‌ند کچین دی خاپاندینه و

کریارا سیکسی یا ب خورتنی تاوانه‌که برینه‌کا کویر دناف دل و ده‌رونین که‌سی دبیته قوربان دا په‌یادکه‌ت کو شوینا وی ناهیه‌ه ژناقبرن ب دریزیا مه‌ه و سالان و دمینیت هه‌ودای هه‌تا مرنی. نه‌ف برین و ده‌رده هه‌تا چ راده ژنی د نیشنن؟ و شوینن وی بیژن ده‌رونی و جفاکی هه‌تا چ راده دگه‌هن؟ و راسته دینه نه‌گه‌را خه‌موکی و دلساری و فه‌ده‌ریی؟ و نه‌ری دبیته هویی هزرکرن خو کوشتنی یان کوشتنی بی به‌رامبه‌ر؟

ده‌می نه‌م ده‌رباره‌ی تاوانین کوته‌کیی و ده‌ست دریزیا سیکسی دناخفین هه‌سته‌ک ب نیشان و نه‌خوشین بو مه‌ په‌یاد دبیته، چونکی نه‌م هه‌می خودان نامویسین و مه‌ه‌میان ده‌یک و خویشک و ژن و کچ هه‌نه و که‌س ژ مه‌ رازی نابیت نامویسا وی بهیته شکاندن. ب دریزاهیا ژنی من و هه‌ر ژ زاروکیا خو من گوه‌ل گه‌له‌ک ژ حاله‌تین کوته‌کیی و زوریا سیکسی بووینه و پاشی د ژيانا خو یا جفاکی دا و ب جوکمی پیشه‌یا خو وه‌ک پاریزه‌ر من گه‌له‌ک رویدان بهیستینه و بو من باوهری چنبوییه کو جیهان باشترین په‌رتوکه. ل قیره من دقیت به‌یته‌کا هوزانی یا میری هوزانفانین عه‌ره‌ب ((نهمهد شه‌وقی)) ل قه‌له‌م بده‌م دهمی دبیژیت:

**انما الامم الاخلاق ما بقیت**

**فان هم نه‌یت اخلاقهم ده‌برا**

له‌وا ژی گه‌له‌ک ژ زانا و فه‌کوله‌ر و نقیسه‌ر و هوزانفانان به‌حسی سنج و ره‌وشتان کریه و ل دور کوته‌کیی و ده‌ست دریزیا سیکسی ناخفتینه. د فی گوتاریی دا نه‌ز دی ده‌رباره‌ی فی بابه‌تی هه‌ستیار ناخقم.

**فه‌شارتنا کوته‌کیا سیکسی:**

نیک ژ دیارده‌یین ب مه‌ترسی ل سهر ژيانا ژنی و خیزانی و جفاکی فه‌شارتنا کوته‌کیا سیکسی یه. ناشکراکرن هه‌ر رویدانه‌کا ژ فی رهنکی ل دهمی خو بو که‌س و کاران ناریشه‌یین چاره‌دکه‌ت د به‌رژه‌وه‌ندیا کچی و خیزانا وی دا، و باشترین و ب ساناهیتیرین چاره‌ ژی بو کچی شویرکنا وی یه ب نه‌و گه‌نجی گونه‌هبار، گه‌ر نه‌ دبیته شروه‌کرن ناریشی ب ریکین هوزایه‌تی ((عشانری)) بهیته کرن و نه‌دویره کچ بهیته فه‌یتکرن و





مروڻين گنج هڪو وان وينهين سيڪسي و توند و تيڙ ديين مهڙين وان دهيتيه تيڪدان و هزرا وان دهيتيه به لافڪرن و نه دويره هندڪ ب تاوانهڪي رابن. ل دويماهين ڙي من دڦيت بيڙمه هر داپهڪ و بابيهڪي ڪو سهخبيريا زاروڪين خو بڪن و هندڪ ڙ دهمي خو تهرخان بڪن بو شيرهتڪرن و ري نيشادانا وان و چارهڪرنا ٿاريشهين وان و داينڪرنا داخازين وان و سهڪرنا ههقال و هوگرين وان و بهري وان ڙ ههقالين بي رهوش وهرگيران ڊاڪو روڙهڪي توشي پهشيمانيهڪا مهزن نهين و دا پهندا ڪوردي ٿهوا ديڙيت (ههڪه شاخين پهشيمانانا هاتبان دا بين وي گههنه ٿهسماني). ٿهڦه و ڊاڪو جوتيار دهرامهتھڪي باش ب دهستخو ڦه بينيت دڦيت سهخبيريهڪا باش ل وي دهرامهتي بڪهت و ٿهڦ چهنده بو زاروڪان ڙي يا دروسته و خودي مه هميان ب تاوانان ب پاريزيت.

پتر بهري هندڪ كهسان ددهته ڦاريووني ((انحراف)) و تاوانين ڙ ڦي رهنگي. ۲- هوڪارين دهرووني: نه دويره كهسهڪ ڙ زاروڪيا خو تيگههڪي خراب بو خو وهرگريت و ب بوورينا مهه و سالان بهري وي ب كهڦيته زياندانا بي بهرامبهري يانڙي قه بويلڪرنا زياني ڙ كهسهڪي دي و ٿهڦهيه ٽيڪ ڙ ٿهگهريين لهشفروشي. ۴- ههقالين خراب: رابوون و روينشتن و تيگهلي ڪرن دگهل ههقال و هوگرين بي رهوش بهري مروڦي ددهته هندڪ رهفتارين ڪريت و نه ڙرهنگ ڪو د ٿهنجامدا نه دويره ب تاوانهڪا سيڪسي دگهل كهسهڪي دي رابيت. ۵- كهنالين ٿهسماني: دڦيت ٿهم ڪارتيڪرنا كهنالين ٿهسماني ((ساتيلايت)) ڙبير نهڪهين ڪو دناڦ مالين مه هميان دا ههنه و گهلهڪ چاران گهنگان د ٿازرين و بهري وان ددهنه تاوانين سيڪسي.

يان سيڪسي يان دهرووني ڪو ڙن ڙبهري ب ناليت دهمهڪي دريڙ. لهوا ڙي هندي ٿهز ب نڦيسم و كهسين دي ب نڦيسن و ٿهڦه هو بيڙيت و ٽيڪي دي تشتهڪي دي بيڙيت هزرا ٿاينني و رهوشهنييري يه خو د سهپينيت ل ڦان حالهتان و ب ديتنا من ٿه هوڪارين ههردو رهگهزان پالدهن ب ڦان توخمه تاوانان رابن ڪو دڙي ٿاينني و تيتالانه دهيتيه ر ڙڪرن ل ڦان خان:

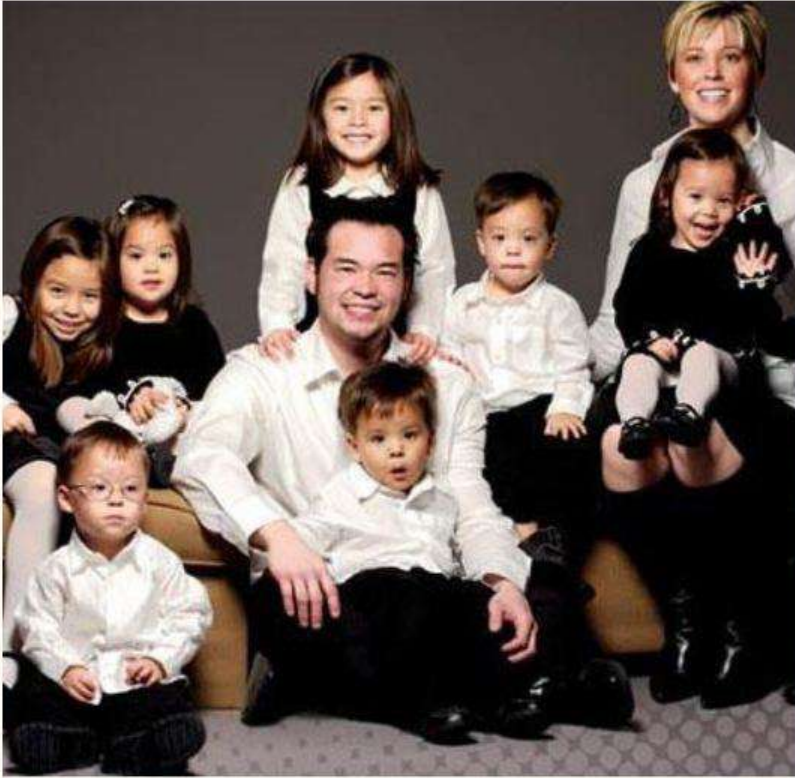
۱- هوڪارين ٿابووري: ههڙاري و دهستگورتی و بي بهربوون و ڙيارهڪا سهخت و نهخوش هندڪ كهسان پالدهن ب هندڪ رهفتاران رابن ڪو دڙي سنج و رهوشتانه.

۲- ڙيڪهه بوونا خيزاني: ٿانڪو تهراهه رابوونا بابي و داڪي يانڙي فرهڙني يانڙي نه بوونا شيرهتڪرني بو ٿهندامين خيزاني. ب راستي ڙي ڙيڪهه بوونا خيزاني



## گهله کبوونا زاروکان په یوه نډیښ هه ژینان لاواز دکه تن

### دلدار ره ماشقې



زوربوونا ژمارا زاروکان ب بوچوونا هندک که سا دبیته نه گهری لیک دویرکه فتنا هه ژینان، و هندکین دی ژی دبیژن چ په یوه ندی ب هندئ څه نینه نه گهر ژن و زهلام د ئیکدوو بگهن و هه ز ژ ئیکدوو بگن و بارا پتر ژ خیزانین کوردهواری ژ که فن تا نوکه گهلهک زاروک هه نه و هه ز دکه گهلهک زاروک هه بن. ل دور فی چه ندئ چه ند که سهک په بیقینه:

(ثامینا) کو دایکا ۸ زاروکانه دبیژیت: زوربوونا زاروکان کاریگه ری ل سهر په یوه نډیښ هه ژینان دکه ت چونکه ژن و زهلام ژ بهر زاروکین خو نه شین ب دروستاهي نازادیا خو وهرگرن و بیهنا خو بدن، و ژن باراپتر گرنکی ددهته زاروکین خو و ب شولئ مالی څه دوه ستیت و زهلام ژی درهنگ دهیته مال و هه ست ب رحه تیبی ناکه ت و ثاماز ه ب هندئ ژی دا نه و خیزانین د کریا څه و گهلهک زاروک هه بن و هکو بیقنی ژور ژی نین و هه می د ژوره کی څه دنفن و دفی دهمیدا دایک و باب دینه قوربانی چونکه نه شین و هکو بیقنی ئیکدوو نژیک بین.

(رهمه زان نه حمده) کریکاره و ته مه ن ۳۵ ساله و بابی ۶ زاروکانه بوچوونا وی نه وه کو چه ند زاروک کیمتر بن باشته و نه ز حزنکه م بجمه مال تا درهنگی شهف و هندک جارا نه ز دهمژمیر ئیکئ شهفی دجمه مال یاش منغه ئیقاریه چونکه زاروکین من درهنگ دنفن و مال جهی بهینه دانی په نه جهی زرزرا زاروکا و گازندین ژئی.

(شیلان) زوربوونا زاروکا چ په یوه ندی ب په یونډیښ ژن و زهلامان څه نینه ل سهر هه ردوو لایان دراوه ستیت کا چه ند ئیکدوو دقیتن و دگه لیک دباشن و ئیکدوو دگهن و دهمی زاروکین وان مه زن بوون ژورین وان جودا بگن بو هندئ کو دایک و باب و ناره زویا خو بنفن و یاریان دگه لیک بگن.

(نهمین) فرمانبهره کوتی: مروف نه شیت ل دهف زاروکا دوو ناخفتنن خوش ژی دگه ل زهلامی خو بگه تن چونکي چاڅف و گوین زاروکین نوکه بین څه کرینه و هه می تشتا درانن و نه څه ژی بو هندئ زقراند کو زاروک

زاروکا زیده تر نه بن چونکه زهلام دی چینه کاری و بیقنه ژن ژی زاروکان په روره ده بگه تن.

(نه حمده عه لی): گهلهک خیزان

بین هه بن کو باری ثابوری بی وان بی لاوازه و گهلهک زاروک ژی بین هه بن هه ردوو دمه جبورن کو بچه کاری یان دکومه لگه هی مه دا باراپتر زهلام دچیت و درهنگ دهینه مال ب فی رهنکی گرنکی و هکو بیقنی ب ئیکدوو نادهن و ب فی رهنکی دی په یوه نډیښ وان بهر هف لاوازی څه چن و نه څه ژی ل دویف بارودوخی ثابوری بی خیزانی دمنیت و یا باش نه وه کو دایباب بهرنامه یکی په یوه ندیا هه بیت دناقبه را خو و زاروکین خو دا چونکه دایباب و زاروکا ماف و نه رکن خو بین هه بن لی تاییه تمه ندیښ دایک و بابا دجیاوازن دگه ل بین زاروکا و دقیتن دایباب زاروکین خو و هسا روشنبیر بگن کو دایبابا مافین وانه جهی خو بی تاییهت هه بیت.

ژی دگه ل مه زاننا بهرئ خو ددهنه که نالین راگه هاندنی و فیلم و زنجیرین بیانی و رهخنه ل که نالین راگه هاندنن کوردی گرت کو و هکو بیقنی گرنکی ب بهرنامین زاروکان نادهن.

(تهیب) ته مه ن ۴۱ ساله و بابی ۹ زاروکانه دبیژیت: هیفی و ئومیدین باراپتر ژن کورد نه وه کو گهلهک زاروک هه بن تاییهت نه وین ئاستی روشبیریا وان یا کیم و ژ میرین خو دترسن نه کو ژنا دووی بین و ته مه نی ژنا من ژ بی من مه زنتره لی ژ بهر زوربوونا زاروکان نه ز نه شیم چ ژنن دی بو خو بینم هه رچه نده باری ثابوریا مه ژی یا لاوازه لی نه گهر من گهلهک زاروک نه بان دا بو خو ژنه کا دی ئینم و ژنا من هه را مژویله ب زاروکین خو څه و نه زئ پشت گوڅه هاقیتیم تاییهت پشتی زاروکین وی مه زن بووین و بوچوونا من نه وه خیزانا گهلهک زاروک هه بن کاریگه ری ل سهر لایه نی ثابوری و سوزداریا دناقبه را هه ژیناندا دکه ت و یا دروست نه وه مروفی ۲-۴



## ژنا که دکار و ریبه ر.... د جفاکی مه دا

### سیران شیخو

هژماره کی کیم بیت ژي هه بوونا ژنن ریبه ر د میدانا شولیدا، پیقانه که باشه ژبوی ریبا نازادیا ژنی دکاردا و گهیشتنا وی ریبه رتی (القیاده)، به لی دیتنن جفاکی ب گشتی و بتایهت یا زهلام زوی ب زوی راز ناییت کو ژنا وی کار ژ دهرقای مالی بکیت و دهما دچیت ژي، زهلام بوچوونین خو سه ر وی زال دکهی و دبئ ریگر ، ئەقی دبئ سه دهما ب هه قچوون و شه رده فی د چارچوفا خیزانیدا و ژ دهرقای خیزان.

ب گشتی دیتنا جفاکی ژبوی زهلامی کو بشی کار بری □ قه ببه و کو ریبه ر یان نه شی تی واتای چ ب باشی یان ب خرابی بی، نه ئاریشه یه، چ که س بیت ئاستی وی که سی چی بیت مادهم زهلامه دروسته، چ عیب تیدا نینه، ئەو کو زاله د مالیدا، ل هه می ئەردا خو وه سا دبئنی، کو که س ژ وی زانه تر وب هیزتر نینه. سه بارهت ب مژارا ژنی، نه جفاک و نه زهلام رازی دبئ کو ژن بیی ریبه ر د هه می لایانیدا (مال- کار) خودا، چه ند که ساتیا وی ب هیزبیت و راسته گو بیت و بریارین دروست بدهی، د گهل ئەرکین وی بی بنه مایی وهک (ژن - دایک)، دهیت نیاسین ب هه ستین دایکبوونی ودل ره حمی و انوسه ( ژن بوونا ژنی) یا نازک، ئەف تاییه تمه ندی دبنه هاریکار بو ب ریقه برنا کارن خو ب دروستی. هندهک ژن هه نه کو دشین هه ردوو کاران یان د مالی و بی ژ دهرقه ی مالی بشیوه یکی توافقی دخیتا دناقبه را واندا کو چی کارتیکرن د ژيانا واندا ناکهت، وچ کیماسی تیدا ناهیلت کو هندهک به حسی وان بکه یین.

وب ژنن وه سا هاتینه گوتن، کو ژن ب باشتر و ب ریک و بیگتر ژ زهلامی کارین خو ب ریقه دبته. به لی هندهک ژي هه نه نه شین ب شیوه یکی توافقی بکه یین، ئەقه ژي

کارتیکرنی مه زن و نه باش ل سه ر ژيانا وان دکهی.

ژبوی قه پیویسته به ری هه ر تشته کی فان خالان ل بهرچا ف بکه: ۱- ته رازی دناقبه را کاری مالی و ژ دهرقه بکه ی.

۲- کاری ژ دهرقه بیی تمامکه ر ژبوی کاری دمالیدا.

۳- پیویسته پیوه ندی ژ هه ردوو لایان قه بیت دبراسه کرن.

۴- دهما کو ژن د کاری خودا یا سه رکه قتی بیت، ژ که سایه تیا زهلام کیم ناکیت ئەو کو ل گهل وی ژيانی پارقه دکین و ب ریقه دبهن.

۵- پیویسته ببه هه قژینه که سه رکه قتی و ریبه ر بیت دکارین خودا.

۶- پیویسته ژن بخو بوچوون بیی پاشقه مایی بگهورن بو ژنا که دکار و ریبه ر ژ دهرقه.

ل بهرامبه ر فان خالان پیویسته زهلام دیتنن خو ل بهرامبه ر ژنا که دکار و ریبه ر ئەوی کو ل ته نشتا وی کار دکهی مل ب ملی زهلامی قه بی گهورین به ره باشی بو پیکئینانا ژيانه که به خته وه ر و ئارام، و بیی هاریکار ل که ل ژنی د هه می لایانین ژيانیدا. ب هه می شیانین خو ژ هه ردوو ره خان قه بیت ترخان کرن بو پاراستنا خیزانی و ساخله مینا وی.

پیویسته ژن باوه ری بخو هه بیت بو بیشقه برنا مه شا ژيانی و ژیاری و دهموقراتی و وه رارا وی .

د دومه یکندا ژنا کو دفی ریبه رتی د هه مو کاراندا بکهت، پیویسته داخازین مه زن هه بیت و چالاک بیت و هه ول بدی ب هیزه که مه زن و هزره که زانستی ل بهرامبه ر هه می زهحمه تین هه یی براوه ستی.



© DW



## پشتی دوو زاروینن خو فروتین کهفته بن ترومبیلی و گیانی خو ژ دهست دا

### ژهرهاتییت جفاکی

ب: نارین دوسکی



فروتنا زاروا وهک کریارهکا درندانه د ژيانا مروقاتیې دا دهیته ل قهله م دا، ژبه رقی یه کی ژی چیروکا دل ئیشا دایکا دوو جیمکا کو نها بویه سوحبه ته کا روژانه ل سهر دهقی دایکی دهیته فه جویتن و نکاریت زاروینن خو ببینیت و هیژ ژفانی دیتنا وانه لی ب زهحمه ته وان ببینیت.

نارین دوسکی:

ئهمه لا بریندار دایکا سی زارویا بو پشتی دگهل هه قزینی خو یی خیانهت لی کری و دناف مالی دا مهی فه دخوارو ئه زیه تا خیزانا خو دکر، پاشی ژبه ر نه رازیبونا وی یا روژانه ئهمه ل ژلایی هه قزینی ویفه هاته بهردان و ههر سی زاروینن وی ژی ب کوته کی ژی وهرگرتن و دوور کرن، ئهمه ل پشتی گهلهک هیغیا و باراندنا روندکا کو ژ مالا خهسیا خو دکته، زارو ژی دهیته وهرگرتن و بو ماوه کی دریژ ژی دوور کرن، بابی بی اچ دلوفان پشتی دوو ژوان زاروکان دفروشینه بازارگانه کی ژ خو دل رهقتر و پارین زارویان وهردگریت و ددهته ب ترومبیله کی و پشتی سی روژا ترومبیللا وی د قولپیت و ههر دجهدا گیانی خو ژ دهست دا، تا روژهکا رهش دهنکو باس هاتی هه قزینی وی دمريت و ئهمه ل دمینته بی زارو، دگهل قی روژه کی دچیت دا زارویا خو ببینیت داکو جارهکا دی دگهل بژیت و تیر ل باوهشی خو بگریت، لهوا ئهمه ل جارهکا دی دچیت داکو کچا خو ببینیت ئهوا مایه ل دهق ژن ماما کچی، لی جارهکا دهیته دهریخستن و ئیشاندن تا دکهقیته دنه خوشخانی فه، ئهمه ل بو ماوه کی دمینته د نه خوشخانی فه ژبه رکو توشی نه خوشیا دهرونی ژی بویه و

هه قزین دکته، ههر وهک پاقرکه رین مالا کاری وان دکته، ژبه ر کو ژنبرای وی یا دهست نه خوشه و نه شیت چ گازندا ژی بکته، لهوا مایه ددهردین جهگه ری دا و دگهل قی ژی خهمین ژنبرایی و بابی وی بی بی خودان ئهمه ل بیزار کریه و هیژ ژفانی زاروینن خویه.

بویه ئیخسیرا خه ما و روندک بههرا وینه ل هه می هه لکهفت و گه ریانا. ژ لایه کی دیفه بابی وی بی کیم عه قله و مه ژیی وی نه بی دروسته و دایک ژی نینه، بتنی ئهمه ل دگهل خهمین خو دژیت. ههر وهسا ئهمه لا هه ژار پشتی کو قهستا مالا برایی خو یی ب



هەر دهما کو هزارا کيشانا کهڦالي خو ل سهري مندائز دشيم دروست بگم.

## سه مير عه بدولخالق: هز ژ کيشانا ديمه نين گوندا دکم چونکي هه ستهکا مهزن ل نک من پهيدا دکن.



### خوناف لمرگين

وينه کيشان (نيگار) نیکه ژ چه زين مه زين هونه ري کو ب خو هونه رکه ي جوان و بالکيشه و ژ چه زو هه سته مروفي دست پيدکته و ب ريکا في هونه ري که سي هونه رمه ند راستيا د مرووني خو ديار دکته و دکته تابلويه کا خه يالي و ب في ريکي مروفي د ناڤا هند ناشوپاندا به رزه دکته. کوفارا سيلاف گوشا سنڀله نه في جاري نيگار کيش (سه مير عه بدولخالق) کر په ميهقان.

**سيلاف:** دا بزانيين کاني هونه رمه ندي مه يي سنڀله کهنگي دهست دايه کيشانا وينه يان. سه مير: من هه ر د ژبي زاروکاتيي دا و هيشته ل قوناغا بنه رته بووم دهست دايه کيشانا وينه يان و من که لهک چه زال سه ر في کاري هونه ري هه ي.

**چه ند پيشانگه هاندا کر په؟** سه مير: هاريکاري ماموستا و هه قالان تا نوکه نه زي شي اي پشکداريي د که لهک پيشانگه هاندا بگم ب تاييه ت نه وين ل قوتابخانا دهينه فه کرن و من سه رکه قتن د که لهکان دا ژي يا ب دهست خوڤه ئيني.

**سيلاف:** تاي ا که قال ده رگه هي نيکي يه کو تو تيدا هاتيه دناڤا جيهانا هونه ري يان ژي چه زا ته ل سه ر هندهک جورين ديتر بين هونه ري هه يه؟

**سيلاف:** چه زا ته بو کيشانا که قالان د چ دهمه کي روژي دايه و پتر کيز جوره رهنگان ب کار دئيني؟

سه مير: به لي که قال يان ژي نيگار ده رگه هي نيکي بوو ژ بوي من لي نابيت بهيته ژ بيرکرن کو من که لهک چه زال سه ر هونه ري په يکه ر تاشي ژي هه ي و من ژ دل نه ف هه ر دوو جورين هونه ري هه ليژار تينه.

سه مير: هه ر دهما کو هزارا کيشانا کهڦالي خو ژ سه ري مندائز دشيم دروست بگم نه و ژي چ ب شه ف بيت يان روژ لي که قال ب روژي ئاسانتره ژ شه في دا له ورا پتر چه ژ کاري روژي دکم و بو بگار ئينانا رهنگان ژي نه و ديژي ت: نه ز هه ر دوو جورين رهنگين داري و ئافي ب کار دئيم.

**سيلاف:** بوچي کيشانا که قالان ژ لايي ته فه هاته هه ليژارتن و تو پتر چه ژ کيشانا چ جوره تابلويان دکه ي؟

**سيلاف:** هه قال و که قال ل نيک ته چنه؟

سه مير: راسته هونه ري که لهک لايه ن هه نه لي هه ر که سه ک شه يديايي به شه کي هونه ري يان پترانه لي من ژي که لهک چه زال سه ر کيشانا نيگار ان هه ي و چه زا من بو في کاري ژي هه ر د زاروکينيي دا يا په يدا بوي. و د به رسقا دوويي دا نه و ديژي ت: من پتر چه زال سه ر کيشانا تابلويين سروسشي و خه يالي هه ي ب تاييه ت کيشانا ديمه نين گوندا ن و نه قه نه دبنه نه گه ري په يدا بوونا هه سته کا مهزن ل نيک مروفي.

سه مير: هه قاليني ريکا سه ر که ي بو مروفي د ژياني دا و هه قالين من پشته قانين کاري من و که قال ژي به شه کا گرنگا ژيانا منه.

**سيلاف:** دخوازي د پاشه روژي دا ل پشکه کا نه کاديمي يا هونه ري بخويني يان ژي چه زا ته ل سه ر خواندنه کا ديتر هه يه؟

سه مير: چه زا منا سه ر که ي نه وه کو نه ز روژه کي بچمه په يمانگه ها هونه ري ن جوان و بشيم ب ريکين نه کاديمي و مودرين فيري في کاري پيرو ز بيم چونکي گومان تيدا نينه

دئ په يمانگه ها هونه ري ن جوان بيته پشته قانه کا مهزن بو کاري من. **سيلاف:** هيڦي اته يا سه ر که ي بو کاري هونه ري چيه؟

سه مير: هيڦيا منا هه ره سه ر که ي نه وه بشيم به رده و اميي بده مه في کاري و د پاشه روژي دا خزمه تا که ل و وه لائي خو بگم و هيڦيه هونه ري من ژ هه مي لايان فه پيش بگه ئيت.



## مەژى زارۆك ھەنە

ھەقال فەندى

سەرەراي ھەمى وان پىشكەقتىن باژىرى ئاكرى بخۇفە دىتىن، ژ دروستكرن و ئاڧاكرنا رىك و پرا و ئاڧاھىيىن مودىرن، گەلەك دەزگەھىن دى يىن كارگوزارى، كو فان گوھرىنا سەر و سىمايىن فى باژىرى گەلەك گوھرىنە. ئەم ژى دەستخوشىيى ل حكومەتا ھەرىما كوردستانى دكەين، ژبۇ دروستكرنا شارەكى ھوسا يى جوان، كو سىمايىن باژىرقانىيا كەفتار و نىكارىيا سەردەمى بخۇفە ھەمىز دكەن.

لى تىشتەكى گەلەك فەر و پىدقى ژ بىركرىيە، كو دايك و باب ھەمى جەژن روژىن بىھنقەدانى، توشى وى ئارىشى دگەل زارۆكىن خۇ دىن، ئەو ژى نەبوونا شارى يارىايە بو زارۆكان، كول روژىن بىھنقەدانى و جەژنا، زارۆكىن خۇ بەرەف شارى يارىا بىھن، دەمەكى خۇش دگەل بىنەسەر، وەك ئەم ل ھەمى شار و شارۆچكىن كوردستانى دىيىن، باخچە و شارىن يارىيىن زارۆكا لىھەنە. ھندەك ژ وان ژلايى كەرتى تايەت، ھندەك ژى ژلايى حكومەتى قە ھاتىنە دروستكرن، لى ل ئاكرى نە كەرتى تايەت، نەژى حكومەت ھىچ گرنگىيەكا وەسا ب زارۆكىن فى دەقەرى نەدايە. ب راستى دەما تەماشەى وان يارىيان دكەين ئەوين ل شارى ئاكرى ھەنە، كو ژ (۱۰) ھىزۆك و يارىيىن ساكار و بىخىر تىناپەرىت، ئەو ژى ل جەھىن خراپ كو ھندەك ل سەر شەقام و جادىن گىشتىنە و دىيە ئەگەرا رويدانىن دلتهزىن، ھندەك ژ وان دناڧ گورستانىدانا، جەھىن بلند و خراپ، ئەز ئىك ژ وان كەسامە نكارم زارۆكىن خۇ بىمە ھەر جەھكى ژقان جەان، ژبەركو ئەو يارى ب شىوھكى باش و ئەندازەيى نەھاتىنە دروستكرن، بەلكو ھىچ جۆرىن ئىمناھىيى ژبۇ زارۆكان تىدا نىنە. گەلەك خىزان ل روژىن

## مىشكال سەر پەلان

كەرسەبىت نامادەكرنى:

۱- مەرىشكەكا مەزن يا كەركرى  
۲- ۳ پىڧازىن بچويك يىن  
ھويركرى، كوپەك ژ بەلگىن گول  
رىحانا، ۲ پرتىن سىرەكا مەزن، ۲  
ڧلڧلىن سور يىن ھويركرى، چارىك  
كوپى زەيتا زەيتونا، ۲ كەڧچكىن  
مەزن ژ خەلى، كەڧچەكەكى بچويكى  
خوى، نىڧ كەڧچكى ڧلڧلىن رەش.  
۲- و پىشتى ب دوماھىك ھاتنا  
دەمژمىرەن مە دى مىشكى ل سەر  
پەلان قەلبنىن و دى كەينە د سىنيا  
پىشكىشكرنى دا و دى ب زەرەواتى  
خەملىن و دى پىشكىشكەكى.

۱- دى ھەمى كەرسەبىت يىن ل  
سەرى كەيە د خەلاتى دا و پىشتى  
نامادەكرنا مىشكى و شويشتنا وى

رىكا بەرەڧكرنى:

۱- دى ھەمى كەرسەبىت يىن ل  
سەرى كەيە د خەلاتى دا و پىشتى  
نامادەكرنا مىشكى و شويشتنا وى



ھەمى دزانىن زارۆك پاشەرۆژا فى  
مللەتتە، لەوما پىويستە ب شىوھكى  
ساخلەم سەحا حەز و داخوازىن  
وان بەھتەكرن.  
پرسىيار ل ڧىرىتە نەرى  
زارۆكىن مە نە وەك ھەمى زارۆكىن  
شارىن دىنە، كو ماف ھەبىت ل  
جەھىن جوان و شارستانى و مۇدىرن  
ياریيا بکەن؟ ئەرى زارۆكىن مە تا  
كەنگى دى ھوسا دامايى و شەپرزە  
بن ژبۇ يارىكرنى؟ لەوما داخازى  
ژ جەھىن پەپوھندىدار دكەم، كو  
ئىدى ب چاڧەكى مرقاھەتى سەحا  
زارۆكىن فى باژىرى بکەن، چونكى  
ئەو ژى وەك ھەمى زارۆكىن دى  
مافى يارىكرنى و كەنى د بووراندنا  
دەمىن خۇشدا ھەيە، كو مافەكى  
سروشىتتە.

جەژنا و بىھنقەدانا، نەچار دىن قەستا  
باژىرىن دىتر بکەن، ژبەر نەبوونا  
شارى يارىيا ل باژىرى خۇ، ئەڧە ژى  
دى بىتە بارگرانىيەك ل سەر شانىت  
وى، بەلكو توشى گەلەك ئارىشىن  
دى دىيىن، وەك تىكچوونا ئۆتومبىلا،  
يان توشى رويدانەكى بىت، ژبلى  
بارگرانىيا دارايى سەبارەت داھاتى  
وى. ژلايەكى دىتر زارۆك نىنە،  
نزانىت، پانژى دوورە جەي چىيە،  
ب تنى دڧىت بگەھىتە وى جەي حەز  
ژى دكەت.  
ل پرائىيا وەلاتىن جىھانى  
پوئتەدانەكا ئىكچار زور ب زارۆكى  
دەھىتەدان، ھەر ژ دايكبوونا وى  
و چوونا وى بو قوتابخانى،  
دروستكرنا جە و پاركىن تايەت كو  
حەز ژى بکەت، چونكى وەك ئەم



بهره‌شکرنا بلده‌کی: تورین دیرمشی

## فی سټیرا جیهانی بنیاسه

ب/ پیرس ناهیدی

دفی خه‌له‌کی دا خاندانه‌فانین هیژا دی بوه‌وه ب هویری به‌حسی ستیرا ناقدارا جیهانی شه‌کیراین که‌ین و چه‌ندین کارین وی یی هونه‌ری دی به‌چاق که‌ین. شه‌کیرا ټه‌و ستیرا ناقدارا جیهانی په‌ټه‌وال (٢ / ٢ / ١٩٧٧) ل وه‌لاتی کولومبیا و ل باژیری برونکولیا هاتیه ل سهر دونیایی، نا‌فی وی بی دروست "شاکیرا ویلیهم نیزابیل مبارکه" کو ژده‌یک و باب‌کیت شه‌رعی په‌یدابویه و نا‌فی ده‌یکا وی "میدیا کارلیمون" ه‌کو ب ره‌گزی خو یا نی‌تالی په‌و ناپین وی مه‌سیحی کاسولیکی په، ناقبری ب ره‌گزی خو‌فه یا لوبنایی په‌و بابی وی خه‌لکی وه‌لاتی لوبنایی په‌ ژبه‌رچه‌ند ټه‌گه‌ره‌کا وه‌لاتی لوبنایی ههر ژ زاروکنیا خو بجه هیلايه و قه‌ستا وه‌لاتی ټه‌مریکا کریه.

ده‌ستپیکا هونه‌ری یا شه‌کیراین دزقریت بوسالا (١٩٩٠) ی ټیکه‌م ټه‌لبوما خو یا سترانا ب نا‌فی "مه‌جیک واته سیرک" به‌لاف کربوو وستایی وی پی هونه‌ری ستران گوتنی ټه‌و ژی پوپ/ روکه ه و تیدا شیاپه سهرکه‌فته‌کا مه‌زن ب ده‌ست خو‌فه‌بینیت کو چه‌ندین به‌لگه‌یین شه‌کیرا فی چه‌ندی دوپات دکه‌ن کو ستیره‌کا جیهانی په‌ټه‌و ژی ب وه‌رگرتنا هژماره‌کا خه‌لاتا ژوان ژی (خه‌لاتی گرامی وه‌ک باشترین ټه‌لبوما سالین ٢٠٠٠-٢٠٠٦ ی هه‌روه‌سا وه‌گرا خه‌لاتی "نوبل" ه‌دوارئ نفیسنا ټیکستیت سترانین خو،خه‌لاتی (MTV) یی موزیکا ټه‌وروپا وه‌رگرت ل سال(٢٠٠٥) ی، و چه‌ندین خه‌لاتین دی بیت (MTV) ل ټه‌مریکا وه‌رگرتینه کو سهرجه‌می وان دبه (٩) خه‌لات ل ټه‌مریکا ناسنا‌فین جیهانی وه‌رگرتینه ژلاین لایه‌نین باوه‌رپیکری قه، سهره‌رای فی چه‌ندی ژی شیاپی خه‌لاتی موزیکا جیهانی وه‌رگرت کو

خوبگه‌بینته دلخ وه‌رزشقانان ژی. ژبلی هونه‌ری ستران گوتنی کارئ هونه‌ری ټه‌کته‌ریی و سه‌ماکرنی ژی دکه‌تن کو چه‌ندین کارین بقی شیهویی ژی هه‌نه. ژ دره‌قه‌یی هونه‌ری شه‌کیرا راستیا خو دیاردکه‌ت و ټه‌گه‌ر ده‌مه‌کی کاره‌کی هونه‌ری نه‌بیت و چ کارین گرنگ نه‌بن ده‌می خو یی قالا هه‌می ب ب وه‌رزشی قه‌ دبورینیت کو بتنی یارینن مه‌له‌قانی و ته‌پا باسکی ده‌ت و ده‌یته هژمارتن ژ یاریکه‌رین زور باش بیت قان یاریا. و نوکه‌ دوماهیک پروژی وی پی هونه‌ری سترانه‌کا دیوتو دگه‌ل سترانیژی عرب راغب عه‌لامه‌یی "دروست دکه‌ت

ده‌سته‌کی زور باش هه‌یه دژهنینا ټامیرین موزیکی دا و ب تابه‌ت ټامیرئ گیتاری ده‌می وی ده‌ست ب ژهنینا فی ټامیره‌ کری ژبی وی یازده سال بوون. ژلاییک دیقه‌ لایه‌ن، وی بیت دارایی زور دباشن کو دبورئ هونه‌ری دا ب ده‌ست قه‌ ده‌ین ل سال(١٩٩٧) ی ب ریکا ټه‌لبوما وی یا ب نا‌فی "The remixes" ټیک ملیون و دووسه‌د هزار ل وی سهرده‌می داهاتی ټه‌لبوما وی بوون. دیسان ل فی دوماهین ژی دا شیا خو بگه‌بینته ناستیکی زور بلندتر پشتی پشکداری د موندیالا ټه‌ف ساله‌دا کری یا ته‌پا پی ټه‌وژی ب گوتنا سترانا ((واکا واکا)) پترشیا





## سہیرہ لی راستہ



کہسہکن ہندستانی دبیزیت کو  
حہفتی سالا خوارن نہخواریه، ئەفہ  
ژی بو جہئ سہرنجراکشیا وەزارەتا  
بەرگریا وی وەلاتی بو وی چەندی کو  
مفایی ژ فی حالەتی وەرگیرن و دەمی  
شەران دا ل سەر سەربازین خوب  
سەپینیت.

روژناما تەلاگراف یا بریتانی ل  
سەر مالپەری خو یی تایبەت وینی  
زەلامەکی ہندستانی ب نافی (براہلاد  
جانی) بەلاقریہ کو ۷۰ سالہ چ خوارن  
نەخواریه، بەلی ہەتا نوکە یی ساخە و  
مایہ دژیانی دا.

ل دویف دہنگ و باسان، پشتی  
بەلاقبونا ریکلامی بو خو، نوکە  
وہزارەتا بەرگریا ہندستانی رادبیت  
ب چاقدیریکرنا فی زەلامی ب ژ ی و  
پشکینین تەندروستی بو ہاتینہ کرن.  
مەہەستا وەزارەتا بەرگریا وی

وہلاتی ل چاقدیریکرنا فی زەلامی  
پیر ئەوہ کو بشین مفایی ژ چاوانیا  
نەخوارنی و بەردەومبون دژیانیدا  
وہرگریت دا کو دناف سوپاییت وەلاتی  
خودا دەمی شەران دا بچە بینن.  
نوکە پیرەمیر بو ماوی ۱۵ روژان

### پیرس نامیدی

**کافر: ۳/۲۲ - ۴/۲۰**  
ہستەکی ب ہیز ل دەف خو پەیدا بکە چونکی تە ھەلوستەکی  
تەرتی یی ھە، دەلیفەبەکا خوش دژیانا تەدا دی ھیتە دوبارەکرن ھە ل فان  
نیزیکان.

**گیا: ۴/۲۱ - ۵/۲۱**  
ل سەر ئاستی خیزانی پەیمانەکا باش دی گەھیتە تە ئەفە دی  
دەسپەلاتداریەکی کەتەستوی تە، بەری ھەر پروژەکی ب ھویری ھزین خو  
بکە دا ژ ھندەک تشتان بی بەھر نەبی.

**جیمک: ۵/۲۲ - ۶/۲۱**  
دی پەشیمانی ژ دەست دانا ھندەک کارین خو بی ل داھاتی باشتین  
ریک بو تە ئەوہ خو نەکەبە کہسەکی رکویی دی دربەک ب ئابوری تە کەفیت،  
ھەلوستی خو بەرامەری ھندەک کەسان ب باشی راگرە.

**گیسک: ۱۲/۲۳ - ۱۲/۲۲**  
دی گەلەک زەحمەتی بینی ھەتاکو دگەھە سەرکەفتنن خو رەنگە تە  
توشی ھندەک بی ئومیدیان بکەت، ھندەک گفاشتن ل سەر تە ھەنە کاردکەنە  
لسەر پروژین تە بین پاشەروژی خو ژ ی قورتال بکە.

**سەتل: ۱/۱۲ - ۲/۲۲**  
نەکارکە بو بەرژەوہندیا خو یا تایبەت دی زور پەشیمان بی، خو  
فیژی دان و ستاندنی بکە دگەل کەسین نیزیکی خو داکو بھیتە گوھارتن،  
ئەفینداری د ئاستەکی نایاب دایە.

**نەوہنگ: ۲/۲۳ - ۳/۲۱**  
پیش دەمی خو نەکەفە چونکی دی ری ل بەرتە بەرژەبیت و دی  
توشی شکەستنی بی، پەبوہندیین خو بین دلوقانی پیش چ پەبوہندیین دتر  
نەئیخە.

## بورج

**کافر: ۳/۲۲ - ۴/۲۰**  
ہستەکی ب ہیز ل دەف خو پەیدا بکە چونکی تە ھەلوستەکی  
تەرتی یی ھە، دەلیفەبەکا خوش دژیانا تەدا دی ھیتە دوبارەکرن ھە ل فان  
نیزیکان.

**گیا: ۴/۲۱ - ۵/۲۱**  
ل سەر ئاستی خیزانی پەیمانەکا باش دی گەھیتە تە ئەفە دی  
دەسپەلاتداریەکی کەتەستوی تە، بەری ھەر پروژەکی ب ھویری ھزین خو  
بکە دا ژ ھندەک تشتان بی بەھر نەبی.

**جیمک: ۵/۲۲ - ۶/۲۱**  
دی پەشیمانی ژ دەست دانا ھندەک کارین خو بی ل داھاتی باشتین  
ریک بو تە ئەوہ خو نەکەبە کہسەکی رکویی دی دربەک ب ئابوری تە کەفیت،  
ھەلوستی خو بەرامەری ھندەک کەسان ب باشی راگرە.

**کیژر الہ: ۶/۲۲ - ۷/۲۳**  
سەروورین خو بو چ کەسان نە فەگومیزە چونکی تە دەرژەوہندیا  
تە دایە، ھقالین تە بھندەک کاران تە دنازرین ھشیاری خوبە، دەلیفە دلاریین  
یا دەمەترسین دا.

**شیر: ۷/۲۴ - ۸/۲۳**  
تو پیندی ب بینن فەدانەکی ی داکو بزقریہ ل سەر رەوشا خو یا  
جاران ئەفە کارین تە ژ ی ژناف دبت، ژوان کەسان بترسە ئەوین پەستا تە  
دکەن.

**کچ: ۸/۲۴ - ۹/۲۳**  
دی گەلەک ھاریکاری دگەل تە ھیتە ب کارئینان داکو بگەھە پلەبەکا  
بلند تەقەژی تە دویر دکەت ژ ھندەک ئاخذتین جفاکی، نەھیتە دەلیفەبەکا نوی یا  
ئەفینداریین ژ دەستت تە بچیت.





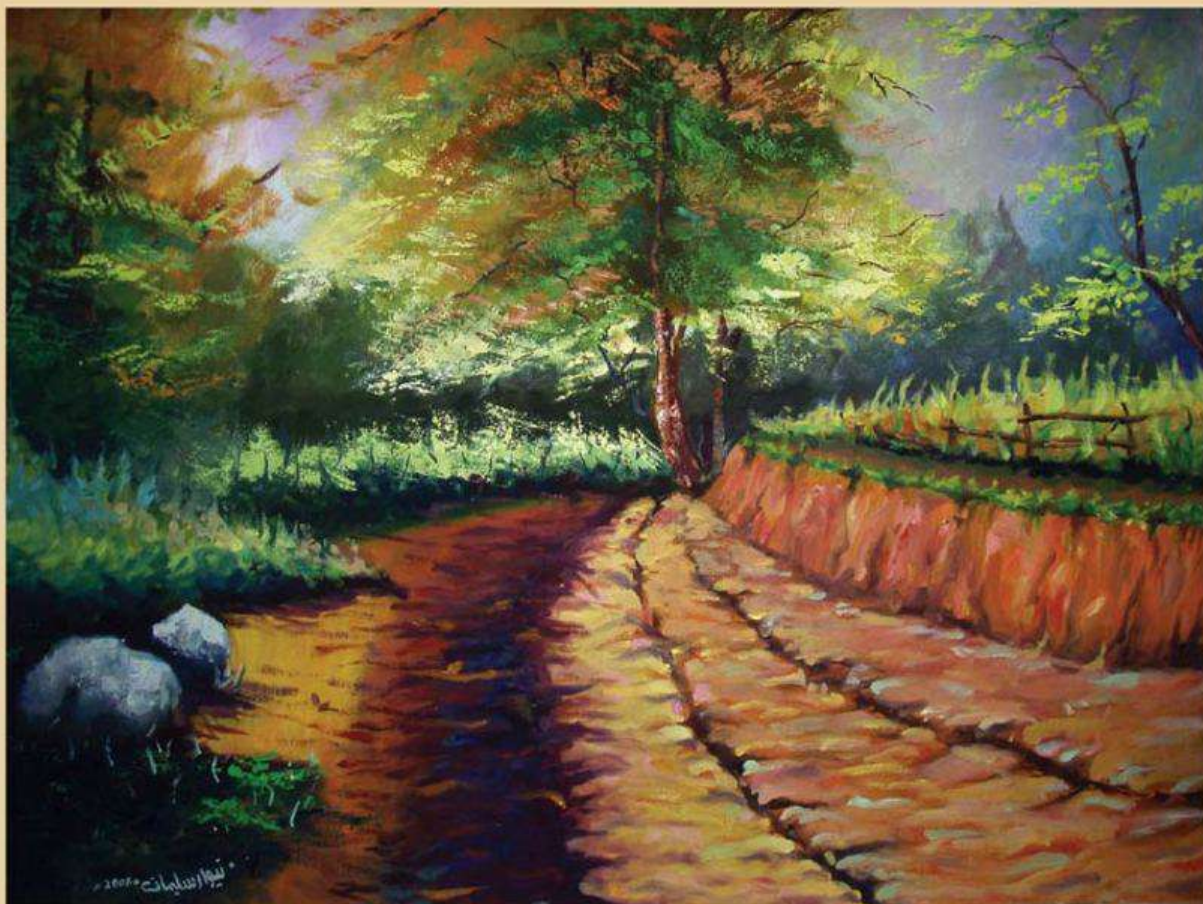
alireklam@yahoo.com



# SILAV

Hjmar (53) İlon 2010

Kovareka heyvane ya rewşenbîrî giştîye li Amêdiyê derdikevît



كه قالی هونهرمه نهد: نیوار سلیمان